

**URZĄD STATYSTYCZNY W ZIELONEJ GÓRZE**

**STATISTICAL OFFICE IN ZIELONA GÓRA**

**BIULETYN  
STATYSTYCZNY  
WOJEWÓDZTWA  
LUBUSKIEGO**

**STATISTICAL  
BULLETIN  
OF  
LUBUSKIE  
VOIVODSHIP**

**III KWARTAŁ**  
**III<sup>rd</sup> QUARTER** **2014**

**ZIELONA GÓRA, LISTOPAD 2014**  
**ZIELONA GÓRA, NOVEMBER 2014**

# URZĄD STATYSTYCZNY w Zielonej Górze

65-954 Zielona Góra, ul. Spokojna 1, tel. Sekretariat 68 322 31 12  
fax 68 325 36 79, <http://www.stat.gov.pl/zg>

---

## ZESPÓŁ REDAKCYJNY

### Przewodniczący

Roman Fedak

### Z-ca przewodniczącego

Krystyna Motyl

### Członkowie

Wioletta Bielecka, Marlena Gajewska, Teresa Sokołowska,  
Bogusława Kołeczek, Anna Miśkiewicz, Robert Wróbel

## EDITORIAL BOARD

### President

### Vice-president

### Members

Niektóre dane liczbowe mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianom w następnych wydaniach biuletynu statystycznego.

Liczby względne (wskaźniki) wyliczono na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podane w tablicach.

Do opracowania „Biuletynu...” wykorzystano materiały Wojewódzkiego Urzędu Pracy, Komendy Wojewódzkiej Policji oraz opracowania własne przygotowane przez zespół pracowników w składzie:

Elżbieta Adamska, Ewa Borzymowska, Iwona Goździcka, Elżbieta Kaliszewska, Edyta Kuźnik,  
Edyta Leśniarek, Małgorzata Sadowska, Zuzanna Sikora, Beata Szydłowska

---

*Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the statistical bulletin.*

*Relative numbers (indicies) are calculated on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.*

*To compile the „Bulletin...” were used materials of the Voivodship Labour Office, the Voivodship Police Headquarters and own elaborations prepared by staff team consisting:*

## SPIS TREŚCI

## CONTENTS

Tablica Table			Strona Page
x	Uwagi ogólne .....	General notes .....	5
x	Wyjaśnienia metodyczne .....	Methodological notes .....	10
	WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE	SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS	
1.	Wybrane dane o województwie .....	Selected data on voivodship .....	21
	LUDNOŚĆ	POPULATION	
2.	Stan i ruch naturalny ludności .....	Population and vital statistics .....	24
	PRACA	LABOUR	
3.	Pracujący w sektorze przedsiębiorstw .....	Employed persons in enterprise sector .....	25
4.	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw .....	Average paid employment in enterprise sector .....	27
5.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy .....	Registered unemployed persons and job offers .....	28
6.	Bezrobotni zarejestrowani, będący w szczególnej sytuacji na rynku pracy .....	Registered unemployed persons with a specific situation on the labour market .....	29
7.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia, wieku, czasu pozostawania bez pracy i stażu pracy .....	Registered unemployed persons by educational level, age, duration of unemployment and work seniority .....	30
8.	Aktywność ekonomiczna ludności w wieku 15 lat i więcej według BAEL .....	Economic activity of population aged 15 and more by LFS .....	31
9.	Bezrobocie według BAEL .....	Unemployment by LFS .....	32
	WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE	WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS	
10.	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia brutto w sektorze przedsiębiorstw .....	Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector .....	32
11.	Świadczenia społeczne .....	Social benefits .....	33
	FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW	FINANCE OF ENTERPRISES	
12.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw .....	Financial results of enterprises .....	34
13.	Wyniki finansowe przedsiębiorstw według sekcji .....	Financial results of enterprises by section .....	36
	I. Przychody, koszty, wynik finansowy ze sprzedaży .....	I. Income, cost, financial result from sale .....	36
	II. Wynik finansowy brutto .....	II. Gross financial result .....	37
	III. Wynik finansowy netto .....	III. Net financial result .....	38
14.	Relacje ekonomiczne oraz struktura przedsiębiorstw według uzyskanych wyników finansowych .....	Economic relations and composition of enterprises by obtained financial result .....	39
15.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania krótko- i długo-terminowe przedsiębiorstw .....	Current assets and short-term and long-term liabilities of enterprises .....	42
16.	Aktywa obrotowe oraz zobowiązania przedsiębiorstw według sekcji .....	Current assets and liabilities of enterprises by section .....	43
	CENY	PRICES	
17.	Wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych .....	Price indices of consumer goods and services .....	44
18.	Ceny detaliczne wybranych towarów i usług konsumpcyjnych .....	Retail prices of selected consumer goods and services .....	44
19.	Przeciętne ceny skupu ważniejszych produktów rolnych .....	Average procurement prices of major agricultural products .....	47
20.	Przeciętne ceny uzyskiwane przez rolników na targowiskach .....	Average market-place prices received by farmers .....	48
21.	Relacje cen w rolnictwie .....	Price relations in agriculture .....	48
	INWESTYCJE	INVESTMENT	
22.	Nakłady inwestycyjne .....	Investment outlays .....	49
23.	Mieszkania .....	Dwellings .....	50

Tablica Table		Strona Page
	ROLNICTWO	
	AGRICULTURE	
24.	Zwierzęta gospodarskie .....	Livestock..... 51
25.	Skup ważniejszych produktów rolnych.....	Procurement of major agricultural products..... 52
	PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO	
	INDUSTRY AND CONSTRUCTION	
26.	Produkcja sprzedana przemysłu .....	Sold production of industry..... 54
27.	Produkcja wybranych wyrobów według PKWiU/PRODPOL	Production of major products by CPA/PRODCOM..... 57
28.	Produkcja sprzedana budownictwa .....	Sold production of construction..... 58
	HANDEL	
	TRADE	
29.	Sprzedaż detaliczna towarów według rodzajów działalności przedsiębiorstwa .....	Retail sales of goods by type of enterprise activity..... 59
	TURYSTYKA	
	TOURISM	
30.	Wykorzystanie turystycznych obiektów noclegowych .....	Occupancy in tourist accommodation establishments 62
	WYNIKI BADANIA KONIUNKTURY	
	BUSINESS TENDENCY SURVEY	
31.	Wskaźniki koniunktury gospodarczej .....	Business tendency indicators ..... 63
	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE	
	PUBLIC SAFETY	
32.	Przestępstwa stwierdzone w okresie I–IX .....	Ascertained crimes in the period I–IX ..... 68
	PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ	
	NATIONAL ECONOMY ENTITIES	
33.	Podmioty gospodarki narodowej według sekcji.....	National economy entities by sections ..... 69
34.	Podmioty gospodarki narodowej według formy prawnej .....	National economy entities by form of legal ..... 70
	WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH	
	SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS	
x	Podział administracyjny województwa .....	Administrative division of voivodship..... 71
35.	Ludność w 2013 r. ....	Population in 2013 ..... 72
36.	Ruch naturalny ludności w okresie I–VI 2014 r. ....	Vital statistics in the period I–VI 2014..... 75
37.	Bezrobotni zarejestrowani i oferty pracy w 2014 r. ....	Registered unemployed persons and job offers in 2014.. 76
38.	Bezrobotni zarejestrowani według wieku w 2014 r. ....	Registered unemployed persons by age in 2014..... 77
39.	Bezrobotni zarejestrowani według poziomu wykształcenia w 2014 r. ....	Registered unemployed persons by educational level in 2014 ..... 78
40.	Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I–IX 2014 r. .	Dwellings completed in the period I–IX 2014 ..... 79
41.	Przestępstwa stwierdzone w okresie I–IX 2014 r. ....	Ascertained crimes in the period I–IX 2014 ..... 80
42.	Wskaźniki wykrywalności przestępstw w okresie I–IX 2014 r. ....	Rates of detectability of crimes in the period I–IX 2014 81
43.	Wypadki drogowe w okresie I–IX 2014 r. ....	Road traffic accidents in the period I–IX 2014..... 82
44.	Podmioty gospodarki narodowej w 2014 r. ....	Entities of the national economy in 2014..... 83
	PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE	
	BASIC DATA FOR POLAND	
45.	Wybrane wskaźniki ogólnopolskie.....	Selected indicators for Poland..... 86
46.	Podstawowe dane o województwach .....	Entities of the national economy in 2014..... 90

## UWAGI OGÓLNE

1. Dane zamieszczone w Biuletynie Statystycznym – jeśli nie zaznaczono inaczej – podano w **każdorazowym podziale administracyjnym kraju**.

2. Dane prezentowane dla województwa, podregionów i powiatów odpowiadają poziomowi 2, 3 i 4 **Nomenklatury Jednostek Terytorialnych do Celów Statystycznych (NTS)**, opracowanej na podstawie Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obowiązującej w krajach Unii Europejskiej. NTS obowiązująca od 1 I 2008 r. wprowadzona została rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 14 XI 2007 r. (Dz. U. Nr 214, poz. 1573, z późniejszymi zmianami) w miejsce obowiązującej do 31 XII 2007 r. **Podregiony** (poziom 3) grupują jednostki szczebla powiatowego.

3. Dane prezentuje się w układzie **Polskiej Klasyfikacji Działalności – PKD 2007**, opracowanej na podstawie Statystycznej Klasyfikacji Działalności Gospodarczych we Wspólnocie Europejskiej – Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 wprowadzona została z dniem 1 I 2008 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 24 XII 2007 r. (Dz. U. Nr 251, poz. 1885).

4. Dane statystyczne prezentowane są w układzie PKD 2007 według sekcji, działów i – w niektórych przypadkach – grup.

5. Prezentowane dane obejmują podmioty gospodarki narodowej bez względu na charakter własności.

6. Dane opracowano zgodnie z każdorazowym stanem organizacyjnym gospodarki narodowej.

7. Przez **podmioty gospodarki narodowej** rozumie

się jednostki prawne, tj.: osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą.

8. Pod pojęciem **podmiotów gospodarczych** rozumie się podmioty prowadzące działalność gospodarczą, tj. produkcyjną i usługową, na własny rachunek w celu osiągnięcia zysku.

9. W Biuletynie Statystycznym **dane** w zakresie:

- 1) pracujących, zatrudnienia i wynagrodzeń dotyczą podmiotów gospodarki narodowej, w których liczba pracujących przekracza 9 osób, przy czym (z wyjątkiem pracujących) dane nie obejmują zatrudnionych poza granicami kraju oraz zatrudnionych w organizacjach społecznych, politycznych, związkach zawodowych i in.;
- 2) wyników finansowych przedsiębiorstw niefinansowych oraz nakładów inwestycyjnych dotyczą podmiotów gospodarczych prowadzących księgi rachunkowe (z wyjątkiem podmiotów, których podstawowym rodzajem działalności jest działalność zaklasyfikowana według PKD 2007 do sekcji „Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo” oraz „Działalność finansowa i ubezpieczeniowa”), w których liczba pracujących przekracza 49 osób;
- 3) skupu produktów rolnych:
  - za okresy miesięczne pochodzą z meldunków o ilości skupu realizowanego przez osoby prawne i samodzielne jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej,

## GENERAL NOTES

1. *Data in the Statistical Bulletin, unless otherwise indicated, are presented according to **administrative division of the country in a given period.***

2. *Data presented for voivodship, subregions and powiats correspond to levels 2, 3 and 4 of the **Nomenclature of Territorial Units for Statistical Purposes (NTS)**, compiled on the basis of the Nomenclature of Territorial Units for Statistics (NUTS) obligatory in countries of the European Union. NTS in force since 1st January 2008 was introduced by the decree by the Council of Ministers, of 14th November 2007 (Journal of Laws No. 214, item 1573, with later amendments) replacing the NTS in force until 31<sup>st</sup> December 2007. **Subregions** (level 3) group powiat level units.*

3. *Data are presented in accordance with the **Polish Classification of Activities – PKD 2007**, compiled on the basis of Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2. PKD 2007 was introduced on 1st January 2008 by the decree of Council of Ministers of 24th December 2007 (Journal of Laws No. 251, item 1885).*

4. *Statistical data are presented in accordance with NACE Rev. 2 as arranged by sections, divisions and, in certain cases, groups.*

5. *Presented data cover units of the national economy regardless of ownership.*

6. *Data are compiled according to the respective organizational status of units of the national economy.*

7. *The term **entities of the national economy** is understood as legal entities, i.e.: legal persons, organizational entities without legal personality as well as natural persons conducting economic activity.*

8. *The term **economic entities** is understood as entities conducting economic activity, i.e., production and service activity, on their own-account in order to earn a profit.*

9. *In the Statistical Bulletin, **data** in regard to:*

- 1) *employed persons, employment as well as wages and salaries concern entities of the national economy in which the number of employed persons exceeds 9 persons; data do not include paid employees abroad (excluding employed persons) and in social and political organizations, trade unions, etc.;*
- 2) *financial results of non-financial enterprises and investment outlays refer to economic entities keeping accounting ledgers (with the exception of entities in which the principal activity is classified as "Agriculture, forestry and fishing" and "Financial and insurance activities" according to the NACE Rev. 2) in which the number of employed persons exceeds 49 persons;*
- 3) *procurement of agricultural products:*
  - *for monthly periods comes from reports on the quantity of procurement by legal persons and independent organizational entities without legal personality,*

- za okresy półroczne (z miesięcznym opóźnieniem) uwzględniają korekty wynikające ze sprawozdawczości obejmującej również osoby fizyczne prowadzące skup o wartości przekraczającej 10 tys. zł.

Zarówno dane miesięczne, meldunkowe jak i ze sprawozdawczości półrocznej obejmują skup produktów rolnych tylko od producentów z terenu województwa.

Wskaźniki dynamiki liczone są w zakresie porównywalnym na bazie danych meldunkowych, a po półroczu – po uwzględnieniu korekt wynikających ze sprawozdawczości półrocznej;

- 4) produkcji sprzedanej przemysłu i budownictwa oraz sprzedaży detalicznej towarów dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób;
- 5) produkcji wyrobów dotyczą podmiotów (producentów wyrobów przemysłowych we wszystkich rodzajach działalności), w których liczba pracujących przekracza 49 osób.

**10. Informacje odnoszące się do sektora przedsiębiorstw,** prezentuje się w oparciu o definicję przedsiębiorstwa wprowadzoną w rozporządzeniu Rady (EWG) Nr 696/93 z dnia 15 III 1993 r. w sprawie jednostek statystycznych do celów obserwacji i analizy systemu produkcyjnego we Wspólnocie. Zgodnie z ww. rozporządzeniem, przedsiębiorstwo jest traktowane jako jednostka organizacyjna produkująca wyroby lub świadcząca usługi, która osiąga korzyści z pewnego stopnia samodzielności w podejmowaniu decyzji, w szczególności w zakresie alokacji swoich bieżących zasobów. Przedsiębiorstwo prowadzi jedną lub kilka rodzajów działalności w jednym lub kilku miejscach i jest tworzone przez jednostkę prawną lub grupę jednostek prawnych. Sektor przedsiębiorstw obejmuje podmioty prowadzące działalność gospodarczą w zakresie: leśnictwa i pozyskiwania drewna; rybołówstwa w wodach morskich; górnictwa i wydobywania; przetwórstwa przemysłowego; wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych; dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją; budownictwa; handlu hurtowego i detalicznego; naprawy pojazdów samochodowych, włączając motocykle; transportu i gospodarki magazynowej; działalności związanej z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi; informacji i komunikacji; działalności związanej z obsługą rynku nieruchomości; działalności prawniczej, rachunkowo-księgowej i doradztwa podatkowego, działalności firm centralnych (head offices); doradztwa związanego z zarządzaniem; działalności w zakresie architektury i inżynierii; badań i analiz technicznych; reklamy, badania rynku i opinii publicznej; pozostałej działalności profesjonalnej, naukowej i technicznej; działalności w zakresie usług administrowania i działalności wspierającej; działalności związanej z kulturą, rozrywką i rekreacją; naprawy i konserwacji komputerów i artykułów użytku osobistego i domowego; pozostałej indywidualnej działalności usługowej.

- for semi-annual periods (with a one month delay) includes revisions resulting from reports and also includes procurement by natural persons when its value exceeds 10 thous. zł.

Both monthly, registration and half-yearly reported data include procurement of agricultural products only from producers located on the territory of the voivodship.

Indices are compiled in comparable conditions on the basis of data reported; after half-year periods – with the correction revisions from reporting half-year system;

- 4) sold production of industry and construction, and retail sale of goods cover those economic units, in which the number of employed persons exceeds 9 persons;
- 5) production of products refer to entities (producers of industrial products all kinds of activities refer to those units), in which the number of employed persons exceeds 49 persons.

**10. Information relating to the enterprise sector** is presented based on the definition of “enterprise” – introduced by the regulation of the Council (EEC) No. 696/93 of 15 III 1993 on the statistical units for the observation and analysis of the production system in the Community. In accordance with the abovementioned Regulation the enterprise is the smallest combination of legal units that is an organizational unit producing goods or services, which benefits from a certain degree of autonomy in decision-making, especially for the allocation of its current resources. An enterprise carries out one or more activities at one or more locations. An enterprise may be a sole legal unit. Enterprise sector includes those entities, which carry out economic activities in the following areas: forestry and logging; marine fishing; mining and quarrying; manufacturing; electricity, gas, steam and air conditioning supply; water supply; sewerage, waste management and remediation activities; construction; wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles; transportation and storage; accommodation and food service activities; information and communication; real estate activities; legal and accounting activities; activities of head offices; management consultancy activities; architectural and engineering activities; technical testing and analysis; advertising and market research; other professional, scientific and technical activities; administrative and support service activities; arts, entertainment and recreation; repair of computers and personal and household goods; other personal service activities.

11. Ilekroć w *Biuletynie* jest mowa o przemyśle, dotyczy to sekcji PKD 2007: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”.

12. Wartość produkcji i wskaźniki dynamiki, jeżeli nie zaznaczono inaczej, zostały podane bez wyrównań sezonowych.

13. W tablicach – jeśli nie zaznaczono inaczej – dane w ujęciu wartościowym oraz wskaźniki struktury podano w cenach bieżących, a wskaźniki dynamiki na podstawie wartości w cenach stałych. Jako ceny stałe od 2011 r. przyjęto ceny stałe 2010 r. (średnie ceny bieżące 2010 r.).

14. W przypadku zmian metodycznych oraz zmian w systemie cen stałych – wskaźniki dynamiki obliczono metodą nawiązania łańcuchowego.

15. Dane według sekcji, działów i grup PKD 2007 oraz o produkcji wyrobów opracowano metodą przedsiębiorstw (podmiotową).

16. Niektóre dane mają charakter tymczasowy i mogą ulec zmianie w następnych wydaniach *Biuletynu Statystycznego*. Wprowadzone zmiany oznaczono „\*”.

17. Ze względu na zaokrąglenia danych, w niektórych przypadkach sumy składników mogą się różnić od podanych wielkości „ogółem”.

18. Liczby względne (wskaźniki, odsetki) obliczono z reguły na podstawie danych bezwzględnych, wyrażonych z większą dokładnością niż podano w tablicach.

19. W tablicach zawierających w boczku okresy miesięczne, w przypadku braku informacji podano dane kwartalne, wpisując je na poziomie miesiąca kończącego dany kwartał.

20. Grupowania wyrobów i usług dokonuje się na podstawie Polskiej Klasyfikacji Wyrobów i Usług (PKWiU 2008), wprowadzonej od 1 I 2009 r. rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 29 X 2008 r. (Dz. U. Nr 207, poz. 1293 z późniejszymi zmianami). PKWiU 2008 została oparta na następujących klasyfikacjach i nomenklaturach międzynarodowych: „Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, „Classification of Products by Activity – CPA” oraz „Combined Nomenclature – CN”.

21. W *Biuletynie Statystycznym* zastosowano skróty niektórych nazw poziomów klasyfikacyjnych z PKD 2007 i PKWiU 2008; skrócone nazwy zostały oznaczone w tablicach znakiem „Δ”. Zestawienie zastosowanych skrótów i pełnych nazw przedstawia się następująco:

11. The category – industry – used in the *Bulletin*, refers to the NACE (Rev. 2) sections: “Mining and quarrying”, “Manufacturing”, “Electricity, gas, steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”.

12. The value of production and volume indices, if not indicated otherwise, are not seasonally adjusted.

13. In the tables, unless otherwise stated, data in terms of value and structural indicators are presented at current prices and indices, on the basis of value at constant prices. As constant prices since 2011, were adopted 2010 constant prices (2010 average current prices).

14. In the case of methodological changes and changes in the system of constant prices, indices are calculated using the chain-base index method.

15. Data by the NACE Rev. 2 sections, divisions and groups as well as of production of products are compiled following the enterprise (entity) method.

16. Some figures are provisional and may be subject to revision in next editions of the *Statistical Bulletin*. Such revised data will be marked with sign “\*”.

17. Due to the rounding of data processing, in some cases sums of components may slightly differ from the amount given in the item “total”.

18. Relative numbers (indices, percentages) are calculated, as a rule, on the basis of absolute data expressed with higher precision than that presented in tables.

19. In tables presenting monthly data on the side, when such data are not available, quarterly data are shown in the line of the month ending a given quarter.

20. Products and goods are grouped in accordance with the Polish Classification of Products and Services (PKWiU 2008), introduced on 1st January 2009 by the decree of Council of Ministers, of 29 October 2008 (*Journal of Laws* No. 207, item 1293 with later amendments). PKWiU 2008 was compiled on the basis of the following international classifications and nomenclatures: “Statistical Classification of Economic Activities in the European Community – NACE Rev. 2”, “Classification of Products by Activity – CPA”, and “Combined Nomenclature CN”.

21. The names of some classifications levels of PKD 2007 and PKWiU 2008 used in the *Statistical Bulletin* have been abbreviated; abbreviations in the publication are marked in the tables with the sign “Δ”. The abbreviations and their complete names are presented as follows:

skrót	pełna nazwa	abbreviation	complete name
sekcje PKD		sections of the NACE	
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę	wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych	x	electricity, gas, steam and air conditioning supply
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją	x	water supply; sewerage, waste management and remediation activities
handel; naprawa pojazdów samochodowych	handel hurtowy i detaliczny; naprawa pojazdów samochodowych, włączając motocykle	trade; repair of motor vehicles	wholesale and retail trade; repair of motor vehicles and motorcycles
zakwaterowanie i gastronomia	działalność związana z zakwaterowaniem i usługami gastronomicznymi	accommodation and catering	accommodation and food service activities
obsługa rynku nieruchomości	działalność związana z obsługą rynku nieruchomości	x	real estate activities
administrowanie i działalność wspierająca	działalność w zakresie usług administrowania i działalność wspierająca	x	administrative and support service activities
działy PKD		divisions of the NACE	
produkcja skór i wyrobów skórzanych	produkcja skór i wyrobów ze skór wyprawionych	x	manufacture of leather and related products
produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny	produkcja wyrobów z drewna oraz korka z wyłączeniem mebli; produkcja wyrobów ze słomy i materiałów używanych do wyplatania	manufacture of products of wood, cork, straw and wicker	manufacture of wood and of products of wood and cork, except furniture; manufacture of articles of straw and plaiting materials
produkcja wyrobów z metali	produkcja metalowych wyrobów gotowych, z wyłączeniem maszyn i urządzeń	manufacture of metal products	manufacture of fabricated metal products, except machinery and equipment
produkcja maszyn i urządzeń	produkcja maszyn i urządzeń, gdzie indziej niesklasyfikowana	x	manufacture of machinery and equipments n.e.c
produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep	produkcja pojazdów samochodowych, przyczep i naczep, z wyłączeniem motocykli	x	manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailers
gospodarka odpadami; odzysk surowców	działalność związana ze zbieraniem, przetwarzaniem i unieszkodliwianiem odpadów; odzysk surowców	x	waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery
budowa budynków	roboty budowlane związane ze wznoszeniem budynków	x	construction of buildings
budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej	roboty związane z budową obiektów inżynierii lądowej i wodnej	x	civil engineering
handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi; naprawa pojazdów samochodowych	x	wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles
handel hurtowy	handel hurtowy, z wyłączeniem handlu pojazdami samochodowymi	wholesale trade	wholesale trade, except of motor vehicles and motorcycles
handel detaliczny	handel detaliczny, z wyłączeniem handlu detalicznego pojazdami samochodowymi	retail trade	retail trade, except of motor vehicles and motorcycles
transport lądowy i rurociągowy	transport lądowy oraz transport rurociągowy	land and pipeline transport	land transport and transport via pipelines



22. Szersze informacje oraz szczegółowe wyjaśnienia metodyczne publikowane są w zeszytach metodycznych oraz opracowaniach branżowych GUS.

22. Broader information and detailed methodological description are published in methodological volumes and branch statistical publications of the Central Statistical Office.

**WAŻNIEJSZE SKRÓTY**

zł	-	złoty złoty
tys.	-	tysiąc thousand
mln	-	milion million
t	-	tona tonne
dt	-	decytona deciton
kg	-	kilogram kilogram
g	-	gram gram
l	-	litr litre
ml	-	mililitr millilitre

**ABBREVIATIONS**

m	-	metr metre
m <sup>2</sup>	-	metr kwadratowy square metre
m <sup>3</sup>	-	metr sześcienny cubic metre
szt.	-	sztuka piece, unit
cd.	-	ciąg dalszy
cont.	-	continued
dok.	-	dokończenie
cont.	-	continued
tabl.	-	tablica table
PKD	-	Polska Klasyfikacja Działalności NACE classification
PKWiU	-	Polska Klasyfikacja Wyrobów i Usług PRODCOM

**ZNAKI UMOWNE**

Kreska	(-)	- zjawisko nie wystąpiło.
Zero	(0)	- zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,5;
	(0,0)	- zjawisko istniało w wielkości mniejszej od 0,05.
Kropka	(.)	- zupełny brak informacji albo brak informacji wiarygodnych.
Znak	x	- wypełnienie pozycji jest niemożliwe lub niecelowe.
Znak	*	- oznacza, że dane zostały zmienione w stosunku do już opublikowanych.
Znak	Δ	- oznacza, że nazwy zostały skrócone w stosunku do obowiązującej klasyfikacji.
Znak	#	- oznacza, że dane nie mogą być publikowane ze względu na konieczność zachowania tajemnicy statystycznej w rozumieniu ustawy o statystyce publicznej.

**SYMBOLS**

(-)	-	magnitude zero.
(0)	-	magnitude not zero, but less than 0,5 of a unit;
(0,0)	-	magnitude not zero, but less than 0,05 of a unit.
(.)	-	data not available or not reliable.
x	-	not applicable.
*	-	data revised.
Δ	-	categories of applied classification are presented in abbreviated form.
#	-	data may not be published due to the necessity of maintaining statistical confidentiality in accordance with the Law on Official Statistics.

**Prosimy o podanie źródła przy publikowaniu danych US**  
**Please indicate source when publishing data SO**

## UWAGI METODYCZNE

1. Dane o ludności od 2010 r. zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności.

Dane o liczbie i strukturze ludności dotyczą kategorii ludności faktycznie zamieszkałej. Kategoria ta nie uwzględnia osób przybyłych z zagranicy na pobyt czasowy, natomiast ujmuje stałych mieszkańców Polski przebywających czasowo za granicą (bez względu na okres ich nieobecności).

**Przyrost naturalny ludności** stanowi różnicę między liczbą urodzeń żywych i zgonów w danym okresie.

Przez **niemowlęta** rozumie się dzieci w wieku poniżej 1 roku.

Informacje o urodzeniach i zgonach (w tym zgonach niemowląt) prezentowane są według kryteriów definicji urodzenia i zgonu noworodka rekomendowanej przez Światową Organizację Zdrowia (WHO). Dane o **ruchu naturalnym ludności** w podziale terytorialnym opracowano: małżeństwa – według miejsca zameldowania męża przed ślubem, urodzenia – według miejsca zameldowania matki noworodka, zgony – według miejsca zameldowania osoby zmarłej.

Przez ludność **w wieku produkcyjnym** rozumie się ludność w wieku zdolności do pracy. Dla mężczyzn przyjęto wiek 18–64 lata, dla kobiet – 18–59 lat. Przez ludność **w wieku nieprodukcyjnym** rozumie się ludność **w wieku przedprodukcyjnym**, tj. do 17 lat oraz ludność **w wieku poprodukcyjnym**, tj. mężczyźni – 65 lat i więcej, kobiety – 60 lat i więcej.

2. Dane o pracujących obejmują osoby pełnozatrudnione i niepełnozatrudnione w głównym miejscu pracy.

Do **pracujących** zaliczono:

- 1) osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy;
- 2) właścicieli i współwłaścicieli jednostek prowadzących działalność gospodarczą łącznie z pomagającymi członkami ich rodzin;
- 3) osoby wykonujące pracę nakładczą;
- 4) agentów oraz osoby zatrudnione przez agentów;
- 5) członków rolniczych spółdzielni produkcyjnych.

Prezentowane w Biuletynie dane nie obejmują pracujących w gospodarstwach indywidualnych w rolnictwie oraz w jednostkach budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

3. Dane o **przeciętnym zatrudnieniu** obejmują osoby zatrudnione na podstawie stosunku pracy w pełnym wymiarze czasu pracy, a także w wymiarze niepełnym, po przeliczeniu na pełnozatrudnionych.

4. Dane o **bezrobociu rejestrowanym** dotyczące osób zarejestrowanych w powiatowych urzędach pracy prezentuje się zgodnie z ustawą z dnia 20 kwietnia 2004 r. o promocji zatrudnienia i instytucjach rynku pracy (Dz. U. Nr 99, poz. 1001 z późniejszymi zmianami).

## METHODOLOGICAL NOTES

1. *Data concerning population since 2010 are compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2011 as well as current reporting data on vital statistics and population migration.*

*Data on size and structure of population concern actually living population (de jure population). This category does not include people who have come from abroad for temporary stay, while include permanent Polish residents staying temporarily abroad (regardless of the duration of their absence).*

**Natural increase of the population** accounts for the difference between the number of live births and deaths in a given period.

**Infant** is a child under the age of 1.

*Information on births and deaths (including infant deaths) is presented according to criteria of the definition of infant births and deaths recommended by the World Health Organization (WHO).*

*Data regarding the vital statistics according to territorial division were compiled as follows: marriages – according to the husband's place of permanent residence before the marriage, births - according to the mother's place of permanent residence, deaths - according to the place of permanent residence of the deceased.*

*The working age population refers to males, aged 18–64, and females, aged 18–59. The non-working age population is defined as the pre-working age population, i.e., up to the age of 17 and the post-working age population, i.e., 65 and more for males and 60 and more for females.*

2. *Data on employed persons includes those employed on a full and part-time basis in the main place of work.*

**Employed persons include:**

- 1) *persons employed on the basis of a labour contract;*
- 2) *owners and co-owners of units engaged in economic activities including contributing family members;*
- 3) *outworkers;*
- 4) *agents and persons employed by agents;*
- 5) *members of agricultural production cooperatives.*

*Data presented in the Bulletin do not include private farms in agriculture or employees of budget entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.*

3. *Data on average paid employment includes persons employed on the basis of a labour contract on a full and part-time basis, converted to full-time work period.*

4. *The data on the unemployed persons registered in the powiat labour offices are presented in accordance with the Law of 20th April 2004 on Promotion of Employment and Labour Market Institutions (Journal of Laws No. 99, item 1001, with later amendments).*

Liczba bezrobotnych nie obejmuje osób odbywających m.in. szkolenie, staż, przygotowanie zawodowe dorosłych i pracę społecznie użyteczną.

Za bezrobotnego absolwenta uważa się osobę bezrobotną zarejestrowaną w okresie do 12 miesięcy od dnia ukończenia potwierdzonego dyplomem, świadectwem lub innym dokumentem) nauki w szkole, kursów zawodowych trwających co najmniej 24 miesiące lub nabycia uprawnień do wykonywania zawodu jako osoba niepełnosprawna.

Bezrobotni w szczególnej sytuacji na rynku pracy to, zgodnie z art. 49 ww. ustawy, osoby spełniające co najmniej jedno z kryteriów, w tym między innymi:

- 1) bezrobotni do 25 roku życia,
- 2) długotrwale bezrobotni,
- 3) bezrobotni powyżej 50 roku życia,
- 4) bezrobotni bez kwalifikacji zawodowych,
- 5) bezrobotni samotnie wychowujący co najmniej jedno dziecko do 18 roku życia,
- 6) bezrobotni, którzy po odbyciu kary pozbawienia wolności nie podjęli zatrudnienia,
- 7) bezrobotni niepełnosprawni.

Długotrwale bezrobotni są to osoby pozostające w rejestrze powiatowego urzędu pracy łącznie ponad 12 miesięcy w okresie ostatnich 2 lat, z wyłączeniem okresów odbywania stażu i przygotowania zawodowego w miejscu pracy.

**Stopę bezrobocia rejestrowanego** obliczono jako udział zarejestrowanych bezrobotnych w cywilnej ludności aktywnej zawodowo, tj. bez pracowników jednostek budżetowych prowadzących działalność w zakresie obrony narodowej i bezpieczeństwa publicznego.

Oferta pracy (wolne miejsce pracy i miejsce aktywizacji zawodowej) oznacza zgłoszenie przez pracodawcę do powiatowego urzędu pracy:

- co najmniej jednego wolnego miejsca zatrudnienia lub innej pracy zarobkowej (tj. wykonywanie pracy lub świadczenie usług na podstawie umów cywilno-prawnych), w określonym zawodzie lub specjalności w celu uzyskania pomocy w znalezieniu odpowiedniego pracownika,
- miejsca aktywizacji zawodowej, przyjętego do realizacji, takiego jak staż, przygotowanie zawodowe dorosłych, praca społecznie użyteczna.

5. Dane o aktywności ekonomicznej ludności w wieku 15 lat i więcej opracowano na podstawie reprezentacyjnego **Badania Aktywności Ekonomicznej Ludności (BAEL)**, prowadzonego w cyklu kwartalnym metodą obserwacji ciągłej (ruchomy tydzień badania). Badaniem objęte są osoby będące członkami wylosowanych gospodarstw domowych. Dane BAEL liczone są w oparciu o dokładną datę urodzenia.

Ludność aktywna zawodowo obejmuje wszystkie osoby uznane za pracujące lub bezrobotne.

*Registered unemployment has not include persons who: undergoing traineeships, an internship, person undergoing occupational preparation of adults and social utility works.*

*For the unemployed graduate is a unemployed person registered within the period of 12 months since the completion (confirmed with a diploma, certificate, or other document) of school education, occupational courses of a duration for no less than 24 months, or acquired the right to perform a job as the disabled person.*

*Unemployed persons with a specific situation on the labour market are the persons who in accordance with the Article 49 of the above-mentioned Law meet at least one of the following criteria of which among others:*

- 1) unemployed persons below 25 years of age,
- 2) are long-term unemployed,
- 3) unemployed persons over 50 years of age,
- 4) unemployed persons without occupational qualifications,
- 5) unemployed persons bringing up single-handed at least one child below 18 years of age,
- 6) unemployed persons who after serving a prison sentence did not take up employment,
- 7) disabled unemployed persons.

*The long term unemployed are persons remaining in the register rolls of the powiat labour office for the overall period of over 12 months during the last two years, excluding the periods of traineeship and occupational preparation in the workplace.*

*Registered unemployment rate was compiled as a ratio of registered unemployed persons to the economically active civilian population, i.e. excluding employees of budgetary entities conducting activity within the scope of national defence and public safety.*

*Job offer (vacant place of employment and place of occupational activation) means declaring by the employer to the powiat labour office:*

- at least one vacant place of employment or other paid work (i.e. performing work or providing services on the basis of the civil-legal contracts), in a particular occupation or speciality, in order to find an appropriate employee,
- place of occupational activation, adopted to implementation, such as traineeship, occupational preparation of adults, social utility work.

*5. Data on the economic activity of the population, aged 15 and more, are compiled on the basis of Labour Force Survey (LFS), which is conducted quarterly using continuous observation method (a sliding survey week). The survey includes the members of randomly selected households. The LFS data have been calculated on the basis of the exact date of birth.*

*Economically active population includes all persons who are considered as employed or unemployed.*

Do **pracujących** zaliczono wszystkie osoby w wieku 15 lat i więcej, które w okresie badanego tygodnia:

- 1) wykonywały przez co najmniej 1 godzinę pracę przynoszącą zarobek lub dochód, tzn. były zatrudnione w charakterze pracownika najemnego, pracowały we własnym (lub dzierżawionym) gospodarstwie rolnym lub prowadziły własną działalność gospodarczą poza rolnictwem albo pomagały (bez wynagrodzenia) w prowadzeniu rodzinnego gospodarstwa rolnego lub rodzinnej działalności gospodarczej poza rolnictwem;
- 2) miały pracę, ale jej nie wykonywały:
  - z powodu choroby, urlopu macierzyńskiego lub wypoczynkowego,
  - z innych powodów, przy czym długość przerwy w pracy wynosiła do 3 miesięcy oraz od 2006 r. powyżej 3 miesięcy i dotyczyła osób, które były pracownikami najemnymi i w tym czasie otrzymywały co najmniej 50% dotychczasowego wynagrodzenia.

**Bezrobotni** to osoby w wieku 15–74 lata, które w okresie badanego tygodnia nie były osobami pracującymi, aktywnie poszukiwały pracy i były gotowe ją podjąć w ciągu dwóch tygodni następujących po tygodniu badanym.

Do bezrobotnych zaliczono także osoby, które znalazły pracę i oczekiwały na jej rozpoczęcie w okresie 3 miesięcy oraz były gotowe tę pracę podjąć.

**Współczynnik aktywności zawodowej** obliczono jako udział aktywnych zawodowo (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Wskaźnik zatrudnienia** obliczono jako udział pracujących (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

**Stopę bezrobocia** obliczono jako udział bezrobotnych (ogółem lub danej grupy) w liczbie ludności aktywnej zawodowo w wieku 15 lat i więcej (ogółem lub danej grupy).

Z uwagi na reprezentacyjną metodę badania **BAEL** zalecana jest ostrożność w posługiwaniu się danymi w tych przypadkach, gdy zastosowano bardziej szczegółowe podziały i występują liczby niskiego rzędu, mniejsze niż 15 tysięcy. W przypadku, gdy liczby wynoszą poniżej 5 tys., zostały one zastąpione znakiem kropki ("."), co oznacza, że konkretna wartość nie może być pokazana ze względu na losowy błąd próby.

**6. Przeciętne wynagrodzenia miesięczne nominalne** przypadające na 1 zatrudnionego obliczono, przyjmując:

- 1) wynagrodzenia osobowe bez wynagrodzeń osób wykonujących pracę nakładczą oraz uczniów, a także osób zatrudnionych za granicą;
- 2) wypłaty z tytułu udziału w zysku lub w nadwyżce bilansowej w spółdzielniach;
- 3) dodatkowe wynagrodzenia roczne dla pracowników jednostek sfery budżetowej;
- 4) honoraria wypłacane niektórym grupom pracowników za prace wynikające z umowy o pracę.

7. Dane o przeciętnych wynagrodzeniach miesięcznych prezentuje się w ujęciu brutto.

The **employed persons** are all persons aged 15 and more who within the surveyed week:

- 1) performed for at least one hour any work generating pay or income, i.e. were employed as a paid employee, worked on own (or leased) agricultural farm, or conducted their own economic activity outside of agriculture;
- 2) had work but did not perform it:
  - due to illness, maternity leave or vacation,
  - due to other reasons, but the break in employment did not exceed 3 months and since 2006 exceeded 3 months and concerned persons who were paid employees and during that period received at least 50% of the hitherto wages and salaries.

The **unemployed persons** are persons aged 15–74, who within the period of the surveyed week did not work, actively sought work and was available for work within two weeks after the surveyed week.

The unemployed persons also include persons who had found and were waiting to begin work within a 3-month period as well as persons who were available for that work.

The **activity rate** is calculated as the share of the economically active persons (total or a given group) in population, aged 15 and more (total or a given group).

The **employment rate** is calculated as the share of the employed persons (total or a given group) in population, aged 15 and more (total or a given group).

The **unemployment rate** is calculated as the share of the unemployed persons (total or a given group) in the number of the economically active persons, aged 15 and more (total or a given group).

Since **BAEL** is a sample-based survey, it is important to be careful about using the data in cases where more detailed divisions were applied and where numbers are lower than 15 thousand. In cases when the numbers are estimated below 5 thousand, they are replaced by points ("."), what means, that the value cannot be displayed because of high random error.

**6. Average monthly nominal wages and salaries per employee** are computed assuming the following:

- 1) personal wages and salaries (excluding wages and salaries of outworkers and apprentices as well as persons employed abroad);
- 2) payments from a share in profit or in the balance surplus of cooperatives;
- 3) additional annual wages and salaries for employees of budget sphere entities;
- 4) fees paid to selected groups of employees for performing work in accordance with labour contract.

7. Data on average monthly wages and salaries are presented in gross terms.

**8. Informacje o świadczeniach emerytalnych i rentowych** (poza rolnikami indywidualnymi) dotyczą świadczeń wypłacanych w ramach pozarolniczego systemu ubezpieczeń społecznych przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych – ze środków Funduszu Ubezpieczeń Społecznych i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa).

Informacje o świadczeniach **emerytalnych i rentowych rolników indywidualnych** dotyczą świadczeń wypłacanych przez Kasę Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego ze środków Funduszu Emerytalno-Rentowego i budżetu państwa (w ramach dotacji celowej oraz od 2007 r. także z odrębnego rozdziału wydatków budżetu państwa) i od 2009 r. ze środków zgromadzonych w otwartych funduszach emerytalnych – OFE.

**Świadczenia emerytalno-rentowe** nie obejmują wypłat emerytur i rent realizowanych na mocy umów międzynarodowych.

Świadczenia emerytalne i rentowe obejmują kwotę świadczeń należnych (bieżących oraz wyrównawczych) uwzględniającą od 2007 r. zmniejszenia m.in. z tytułu osiągnięcia przychodów z pracy.

**9. Dane dotyczące wyników finansowych przedsiębiorstw** prezentuje się w dostosowaniu do nowelizacji ustawy o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity ustawy - Dz. U. z 2009 r. Nr 152, poz. 1223 z późniejszymi zmianami).

**10. Przychody z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) przychody netto ze sprzedaży w kraju i na eksport wytworzonych przez jednostkę produktów (wyrobów gotowych, półfabrykatów oraz usług), a także opakowań, wyposażenia i usług obcych, jeżeli są one fakturowane odbiorcom łącznie z produktami;
- 2) przychody ze sprzedaży towarów i materiałów, tj. nabytych w celu odsprzedaży w stanie nieprzetworzonym rzeczowych aktywów obrotowych oraz produktów przez siebie wytworzonych, jeśli sprzedawane są one w sieci własnych sklepów obok towarów obcej produkcji.

Przychody ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów wpływające na wynik finansowy ustala się w wartości wyrażonej w rzeczywistych cenach sprzedaży z uwzględnieniem upustów, rabatów i bonifikat, bez podatku od towarów i usług;

- 3) pozostałe przychody operacyjne, tj. przychody związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: zysk ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych (środków trwałych, środków trwałych w budowie, wartości niematerialnych i prawnych, inwestycji w nieruchomości i prawa), otrzymane nieodpłatnie, w tym w drodze darowizny, aktywa (środki pieniężne), odszkodowania, rozwiązane rezerwy, korekty odpisów aktualizujących wartość aktywów niefinansowych, przychody z działalności socjalnej, przychody z najmu lub dzierżawy środków trwałych albo inwestycji w nieruchomości i prawa;

**8. Information regarding retirement pay and pension benefits** (excluding farmers) concerns benefits which are paid in regard to non-agricultural social security system by the Social Insurance Institution – from the source of the Social Insurance Fund and the state budget (within the scope of the appropriated allocation as well as since 2007 from the separate division of the state budget expenditures).

Information regarding **retirement pay and pension benefits for farmers** concerns benefits which are paid by the Agricultural Social Insurance Fund from the source of the Pension Fund and by the state budget (within the scope of the appropriated allocation as well as since 2007 from the separate division of the state budget expenditures) and also from the source of the Social Insurance Fund, in case of farmers who are authorized to receive benefits from those sources simultaneously.

**Retirement pay and pension benefits** do not provide for the payments of retirement pays and pensions arising out of international agreements.

Retirement pay and pension benefits include the amount of benefits due (current and compensatory), taking into account since 2007 also from the separate division of the state budget expenditures) and since 2009 from the source gathered in the open pension funds – OFE.

**9. Data on financial results** of enterprises are presented as prescribed by the amended Accounting Act dated 29th September, 1994 (uniform text Journal of Laws 2009 No. 152, item 1223 with later amendments).

**10. Revenues from total activity** includes:

- 1) net revenues from sale of products within country and for export which have been manufactured by the entity (goods, semi-finished goods and services) as well as packaging, equipment and third party services if the customers are invoiced for the foregoing together with the purchased products;
- 2) revenues from sale of goods and materials, i.e. current assets purchased for resale in a non-processed condition and products manufactured by entity if they are sold by shops within the company's network along with goods manufactured by other manufacturers.

Revenues from sale of products, goods and materials affecting the financial result are established in a value expressed in the actual sale prices, taking into account all discounts, rebates and deductions, excluding value added tax;

- 3) other operating revenues, i.e. revenues indirectly related with the operating activity of the entity, in particular: profits from the sale of non-financial fixed assets (fixed assets, assets under construction, intangible fixed assets, investments in real estate and rights), assets (cash) received free of charge, including donated assets, as well as damages, reversed provisions, adjustments of the depreciation value for non-financial assets, revenues from social activities, revenues from rent or lease of fixed assets and investments in real estate and rights;

- 4) przychody finansowe, tj. kwoty należne z tytułu dywidend i udziałów w zysku, odsetki od udzielanych pożyczek, odsetki od lokat terminowych, odsetki za zwłokę, zysk ze zbycia inwestycji (sprzedaży), zmniejszenia odpisów aktualizacyjnych wartości inwestycji wobec całkowitego lub częściowego ustania przyczyn powodujących trwałą utratę ich wartości, nadwyżkę dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi.

**11. Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności** obejmują:

- 1) koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów związany z podstawową działalnością operacyjną, do którego zaliczono wartość sprzedanych towarów i materiałów oraz koszty ogółem pomniejszone o koszt wytworzenia świadczeń na własne potrzeby jednostki i skorygowane o zmianę stanu produktów;
- 2) pozostałe koszty operacyjne, tj. koszty związane pośrednio z działalnością operacyjną jednostki, a w szczególności: stratę ze zbycia niefinansowych aktywów trwałych, amortyzację oddanych w dzierżawę lub najem środków trwałych i środków trwałych w budowie, nieplanowane odpisy amortyzacyjne (odpisy z tytułu trwałej utraty wartości), poniesione kary, grzywny, odszkodowania, odpisane w części lub całość wierzytelności w związku z postępowaniem upadłościowym, układowym i naprawczym, utworzone rezerwy na pewne lub o dużym stopniu prawdopodobieństwa przyszłe zobowiązanie (straty z transakcji gospodarczych w toku), odpisy aktualizujące wartość aktywów niefinansowych, koszty utrzymania obiektów działalności socjalnej, darowizny lub nieodpłatnie przekazane aktywa trwałe;
- 3) koszty finansowe, tj. m.in. odsetki od zaciągniętych kredytów i pożyczek, odsetki i dyskonto od wyemitowanych przez jednostkę obligacji, odsetki za zwłokę, stratę ze zbycia inwestycji, odpisy z tytułu aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżkę ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi.

**12. Wyniki finansowe:**

- 1) wynik ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów stanowi różnicę między przychodami netto osiągniętymi ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów a kosztami poniesionymi na ich uzyskanie (koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów);
- 2) wynik na pozostałej działalności operacyjnej stanowi różnicę między pozostałymi przychodami operacyjnymi a pozostałymi kosztami operacyjnymi. Od 2002 r. zawiera część zdarzeń nadzwyczajnych związanych z działalnością operacyjną;
- 3) wynik działalności operacyjnej stanowi różnicę między przychodami netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów, z uwzględnieniem dotacji, upustów, rabatów i innych zwiększeń lub zmniejszeń, bez podatku od towarów i usług oraz pozostałymi przychodami operacyjnymi a wartością sprzedanych produktów, towarów i materiałów wycenionych w kosztach wytworzenia albo cenach nabycia, albo zakupu, powiększoną o całość poniesionych od początku roku obrotowego kosztów ogólnych zarządu, sprzedaży produktów, towarów i materiałów oraz pozostałych kosztów operacyjnych;

- 4) *financial revenues, i.e. amounts due in respect of dividends and share in profits, interest on loans granted, interest on time deposits, default interest, profits from the sale of investments, reduction of depreciation write-offs relating to investments due to the fact that the reasons resulting in the permanent loss of their value have ceased to exist (whether partially or totally), surplus of foreign exchange gains over losses.*

**11. Costs of obtaining revenues from total activity** includes:

- 1) *cost of products sold, goods and materials related to the basic operating activity, which includes: the value of goods and materials sold as well as total costs decreased by the cost of generating benefits for the needs of the entity and corrected by charge in product stocks;*
- 2) *other operating costs, i.e. costs indirectly related to operating activity of the entity, in particular: loss on the sale of non-financial fixed assets, depreciation of leased or rented fixed assets and assets under construction, depreciation write-downs (write-downs relating to permanent loss of value), fines, penalties and damages paid, wholly or partially written-off receivables relating to bankruptcy, composition or reorganization, provisions formed for future certain liabilities or liabilities which are likely to occur (losses on current business transactions), adjustments of the depreciation value for non-financial assets, costs of maintaining premises required for social activity, donations and fixed assets received free of charge;*
- 3) *financial costs, i.e., among other things interest from contracted credits and loans, interest and discount on bonds issued by the entity, default interest, loss on the sale of investments, write-offs updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains.*

**12. Financial results:**

- 1) *the financial result from the sale of products, goods and materials constitutes a difference between net revenues gained from the sale of products, goods and materials and costs bore for their obtaining (cost of products sold, goods and materials);*
- 2) *the result on other operating activity is a difference between other operating revenues and other operating costs. Since 2002 this item has comprised part of extraordinary events related to operating activity;*
- 3) *the result on operating activity constitutes a difference between net revenues from the sale of products, goods and materials, including subsidies, discounts, rebates and other additions or disposals, excluding value added tax, and other operating revenues, and products, goods and materials sold valued at manufacturing cost, acquisition or purchasing prices, increased by the total general and administrative costs, costs of sales of products, goods and materials and other operating costs incurred since the beginning of the accounting year;*

- 4) wynik operacji finansowych stanowi różnicę między przychodami finansowymi, w szczególności z tytułu dywidend (udziałów w zyskach), odsetek, zysków ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki dodatnich różnic kursowych nad ujemnymi a kosztami finansowymi, w szczególności z tytułu odsetek, strat ze zbycia inwestycji, aktualizacji wartości inwestycji, nadwyżki ujemnych różnic kursowych nad dodatnimi;
- 5) wynik finansowy na działalności gospodarczej jest sumą wyników finansowych: na sprzedaży produktów, towarów i materiałów, na pozostałej działalności operacyjnej oraz na operacjach finansowych;
- 6) wynik zdarzeń nadzwyczajnych stanowi różnicę między zyskami nadzwyczajnymi a stratami nadzwyczajnymi.

Wynik zdarzeń nadzwyczajnych został zawężony do finansowych skutków zdarzeń trudnych do przewidzenia, występujących poza działalnością operacyjną jednostki. Do zdarzeń nadzwyczajnych nie są kwalifikowane takie zdarzenia, jak: zmiana metod produkcji, sprzedaż zorganizowanej części jednostki, zaniechania lub zawieszenia części działalności, postępowania układowe;

- 7) wynik finansowy brutto (zysk lub strata) jest to wynik na działalności gospodarczej, skorygowany o wynik zdarzeń nadzwyczajnych;
- 8) wynik finansowy netto (zysk lub strata) otrzymuje się po pomniejszeniu wyniku finansowego brutto o podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.

### **13. Aktywa obrotowe oraz zobowiązania:**

- 1) aktywa obrotowe są częścią kontrolowanych przez jednostkę zasobów majątkowych wykorzystywanych w działalności operacyjnej o wiarygodnie określonej wartości, powstałych w wyniku przeszłych zdarzeń, które spowodują w przyszłości wpływ do jednostki korzyści ekonomicznych. Obejmują: zapasy (rzeczowe aktywa obrotowe) oraz krótkoterminowe: należności, inwestycje lub rozliczenia międzyokresowe;
- 2) należności krótkoterminowe obejmują ogół należności z tytułu dostaw i usług oraz całość lub część należności z innych tytułów niezaliczonych do aktywów finansowych, a które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego; 3) inwestycje krótkoterminowe są krótkoterminowymi aktywami nabytymi w celu osiągnięcia korzyści ekonomicznych wynikających z przyrostu wartości tych aktywów;
- 4) krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe są rozliczeniami, które trwają nie dłużej niż 12 miesięcy od dnia bilansowego; 5) zobowiązania są wynikającym z przeszłych zdarzeń obowiązkiem wykonania świadczeń o wiarygodnie określonej wartości, które powodują wykorzystanie już posiadanych lub przyszłych aktywów jednostki;
- 6) zobowiązania krótkoterminowe (bez funduszy specjalnych) to ogół zobowiązań z tytułu dostaw i usług, a także całość lub część pozostałych zobowiązań, które stają się wymagalne w ciągu 12 miesięcy od dnia bilansowego;
- 7) zobowiązania długoterminowe są ogółem zobowiązań, których okres spłaty na dzień bilansowy jest dłuższy niż rok, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług.

- 4) *the result on financial operations constitutes a difference between financial revenues, in particular, in respect of dividends (share in profits), interest, profits from the sale of investments, updating the value of investments, surplus of foreign exchange gains over losses, and financial costs, in particular, those relating to interest, losses on the sale of investments, updating the value of investments, the surplus of foreign exchange losses over gains;*
- 5) *the financial result on economic activity is the sum of the financial results: on the sale of products, goods and materials, on other operating activity and on financial operations;*
- 6) *the result on extraordinary events constitutes a difference between extraordinary profits and extraordinary losses.*

*This item was narrowed down to the financial results of the events, which are difficult to foresee and are not part of operating activity of the entity. Extraordinary events do not include changes in production methods, the sale of an organized part of the entity, abandonment or suspension of a part of activity, and composition;*

- 7) *gross financial result (profit or loss) is a result on economic activity corrected by result on extraordinary events;*
- 8) *net financial result (profit or loss) is obtained after decreasing the gross financial result by income tax on legal and natural persons.*

### **13. Current assets and liabilities:**

- 1) *current assets are part of the property controlled and used by the entity in its operating activity whose value has been determined in a reliable manner resulting from past events and bound to generate economic benefits to the entity in the future. They include: stock (circulating or current fixed assets), short-term: dues, investments and inter-period settlements;*
- 2) *short-term dues include total debtors from deliveries and services and the whole or part of other debtors, which are not financial assets, with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 3) *short-term investments are short-term assets acquired for the purpose of generating economic benefits owing to the increase in the value of these assets;*
- 4) *short-term inter-period settlements are the prepayments made for the period up to twelve months as of the balance sheet date;*
- 5) *liabilities are obligations resulting from past events entailing the provision of a consideration whose value has been determined in a reliable manner, which involve the use of an entity current or future assets;*
- 6) *short-term liabilities (excluding special funds) are total trade creditors and the whole or part of other liabilities with the maturity of twelve months as of the balance sheet date;*
- 7) *long-term liabilities are total liabilities with the maturity of more than twelve months as at the balance sheet date, apart from trade creditors.*

**14. Wskaźniki:**

- 1) wskaźnik rentowności ze sprzedaży jest to relacja wyniku ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów do przychodów netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów;
- 2) wskaźnik poziomu kosztów jest to relacja kosztów uzyskania przychodów z całokształtu działalności do przychodów z całokształtu działalności;
- 3) wskaźnik rentowności obrotu brutto jest to relacja wyniku finansowego brutto do przychodów z całokształtu działalności;
- 4) wskaźnik rentowności obrotu netto jest to relacja wyniku finansowego netto do przychodów z całokształtu działalności;
- 5) wskaźnik płynności finansowej I stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych;
- 6) wskaźnik płynności finansowej II stopnia jest to relacja inwestycji krótkoterminowych i należności krótkoterminowych do zobowiązań krótkoterminowych.

15. Przedmiotem obserwacji cen w zakresie produkcji sprzedanej przemysłu i produkcji budowlano-montażowej są ceny bazowe, tj. kwoty pieniędzy otrzymywane przez producenta od nabywcy za jednostkę produktu (wyrobu lub usługi), pomniejszone o podatki od produktu oraz ewentualne rabaty i opusty, a powiększone o dotacje do produktu.

**Wskaźniki cen:**

- 1) produkcji sprzedanej przemysłu (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego, wytwarzania i zaopatrzenia w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych, a także dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją) opracowano na podstawie miesięcznego badania cen wyrobów i usług faktycznie uzyskiwanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do wyżej wymienionych sekcji. Badaniem objęto ok. 3,3 tys. podmiotów, w których liczba pracujących przekracza 9 osób.

W celu uzyskania wskaźników cen dla każdego rodzaju działalności obliczane są kolejno:

- a) wskaźniki cen przy podstawie „miesiąc poprzedni = 100”:
  - dla szczebla przedsiębiorstw – jako średnie ważone indywidualnych wskaźników cen reprezentantów przy zastosowaniu, jako systemu wag, wartości ich sprzedaży w badanym miesiącu,
  - dla szczebla grup, działów i sekcji – jako średnie wskaźników cen agregatów niższego szczebla ważone ich pełną wartością sprzedaży w badanym miesiącu,
- b) wskaźniki cen przy innych podstawach – jako średnie wskaźników cen agregatów niższych szczebli ważone wartością ich sprzedaży z 2010 r. która jest aktualizowana miesięcznie o zmiany cen i zmiany struktury sprzedaży zachodzące w kolejnych miesiącach roku, którego dotyczą wskaźniki cen.

Wskaźniki cen obrazują dynamikę cen wynikającą z faktycznie wprowadzonych zmian cen, jak i zmian w strukturze asortymentowej sprzedaży oraz w strukturze odbiorców.

**14. Indices:**

- 1) sales profitability rate constitutes the relation of the result from the sale of products, goods and materials to net revenues from the sale of products, goods and materials;
- 2) the cost level indicator constitutes the relation of the costs of obtaining revenues from total activity to revenues from total activity;
- 3) the profitability rate of gross turnover constitutes the relation of gross financial result to revenues from total activity;
- 4) the profitability rate of net turnover constitutes the relation of net financial result to revenues from total activity;
- 5) the first degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments to short-term liabilities;
- 6) the second degree financial liquidity indicator constitutes the relations of short-term investments and short-term dues to short-term liabilities.

15. The subject of the price survey, in the field of sold production of industry, construction and assembly production is basic prices, i.e. amounts of money received by a producer from a buyer for a unit of product (good and service), decreased by the taxes on the product as well as by applicable rebates and deductions and increased by subsidies received for the product.

**Price indices of:**

- 1) sold production of industry (i.e. mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities) are calculated on the basis of a monthly survey on prices of products and services actually received by specifically selected economic units, included in the above mentioned sections. The survey covers about 3,3 thous. units, in which the number of employees exceeds 9 persons.

With the aim of obtaining price indices for each type of activity, the following calculations are made in turn:

- a) price indices on the base “previous month = 100”:
  - at enterprise level – as weighted average of individual price indices of representative items in using, as their weight system, their sale value in the surveyed month,
  - at group, division and section level – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their full sale value in the surveyed month,
- b) price indices on other bases – as averages of price indices of aggregates at lower levels weighted by their sale value of 2010, which is updated monthly by the price and sale structure changes, occurring in subsequent months of a year, to which the price indices refer.

The price indices illustrate the index of prices resulting from actually introduced price changes and changes in the commodity structure of sales and structure of the customers.



2) produkcji budowlano-montażowej uzyskano na podstawie miesięcznego badania cen robót realizowanych przez, dobrane w sposób celowy, podmioty gospodarcze zaklasyfikowane do sekcji „budownictwo”, tj. ok. 480 przedsiębiorstw budowlanych w kraju, w których liczba pracujących przekracza 9. Sposób obliczania wskaźnika cen jest analogiczny jak w pkt. 15.1.

**16. Wskaźniki cen towarów i usług konsumpcyjnych** opracowano na podstawie obserwacji cen reprezentantów towarów i usług konsumpcyjnych (ok. 1400 w 2013 r.) w 209 rejonach badania cen na terenie kraju.

**17.** Źródłem informacji o **cenach detalicznych** prezentowanych towarów i usług są notowania prowadzone przez ankietatorów urzędów statystycznych.

Ceny towarów i usług notowane są raz w miesiącu, z wyjątkiem owoców i warzyw, w zakresie których notowania cen prowadzone są dwa razy w miesiącu.

Przeciętne ceny obliczono jako średnie arytmetyczne z notowań na terenie całego województwa.

**18.** Dane o **cenach skupu** dotyczą cen płaconych przez podmioty gospodarcze skupujące produkty rolne bezpośrednio od ich producentów. Przeciętne ceny obliczono jako iloraz wartości (bez podatku od towarów i usług) i ilości poszczególnych produktów rolnych (patrz uwagi ogólne pkt 9.3).

**19.** Źródłem informacji o **cenach produktów rolnych i zwierząt gospodarskich** uzyskiwanych przez rolników na targowiskach są miesięczne notowania cen prowadzone przez stałych ankietatorów na celowo wytypowanych ok. 440 targowiskach. Przeciętne ceny miesięczne obliczono jako średnie arytmetyczne wszystkich notowań w skali całego kraju i województw.

Wskaźniki cen obliczono, przy przyjęciu systemu wag opracowanego na podstawie struktury wydatków (bez spożycia naturalnego) poszczególnych grup gospodarstw domowych na zakup towarów i usług konsumpcyjnych z roku poprzedzającego rok badany, uzyskanej z badania budżetów gospodarstw domowych. Grupowania towarów i usług konsumpcyjnych dokonano na podstawie Klasyfikacji Spożycia Indywidualnego według Celu zaadaptowanej na potrzeby zharmonizowanych wskaźników cen konsumpcyjnych (COICOP/HICP).

**20.** Prezentowany podział **nakładów inwestycyjnych**, obejmujących nakłady na nowe środki trwałe i (lub) ulepszenie (rozbudowę, przebudowę, rekonstrukcję, modernizację) istniejących obiektów majątku trwałego, opracowano według zasad systemu rachunków narodowych, zgodnie z zaleceniami „ESA 1995”. Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

**Nakłady na środki trwałe** to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in. roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,

2) *construction and assembly production are calculated on the basis of a monthly survey of prices of works realized by specifically selected economic units, classified in “Construction” section, i.e. by about 480 construction enterprises in the country, in which the number of employees exceeds 9 persons. Price indices calculation is analogous to the one described in item 15.1.*

**16. Price indices of consumer goods and services** was based on price observation of representatives of consumer goods and services (about 1400 in 2013) in 209 price survey regions of the country.

**17.** *The sources of information on retail prices of presented consumer goods and services are quotations conducted by price collectors of statistical offices. Prices of goods and services are collected once a month, with the exception of fruit and vegetables, for which the quotations are conducted two times a month. Average prices have been calculated as the arithmetic means of quotations throughout the voivodship.*

**18.** *Data on procurement prices concern prices pay by economic entities purchasing agricultural products directly from their producers. Average prices were calculated as a quotient of value (without value added tax – VAT) and quantity of each agricultural product (see general notes item 9.3).*

**19.** *The information on prices of agricultural products and livestock received by farmers on marketplaces comes from price quotations of agricultural products, provided by a network of interviewers collecting it on selected about 440 marketplaces. Average monthly prices were calculated as arithmetic mean of quotations from the entire country and from voivodships.*

*The consumer price indices have been calculated applying the system based on the structure of expenditure (excluding own consumption) of particular groups of households on purchasing consumer goods and services from the year preceding the one under the survey, derived from the household budget survey. The grouping of consumer goods and services is presented on the basis of the Classification of Individual Consumption by Purpose adapted to the needs of the Harmonized Indices of Consumer Prices (COICOP/HICP).*

**20.** *The presented division of investment outlays, including outlays on new fixed assets and (or) the improvement (enlargement, rebuilding, reconstruction, modernization) of existing capital asset items, was compiled according to the principles of the “ESA 1995” recommendations. Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.*

**Outlays on fixed assets** include outlays on:

- *buildings and structures (include buildings and places as well as land and water engineering constructions), of which among others, construction and assembly work, design and cost estimate documentation,*
- *machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and fittings),*
- *transport equipment,*

– inne, tj. melioracje szczegółowe, koszty ponoszone przy nabywaniu gruntów i używanych środków trwałych oraz od 1995 r. inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto koszty obsługi zobowiązań zaciągniętych w celu sfinansowania zakupu, budowy lub ulepszenia środka trwałego (określanych do 31 grudnia 2001 r. jako odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych) za okres realizacji inwestycji (uwzględniono wyłącznie w danych wyrażonych w cenach bieżących).

**Pozostaje nakłady** są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

**21.** Prezentowane dane dotyczą podmiotów gospodarki narodowej zarejestrowanych w rejestrze REGON i obejmują osoby prawne, jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej oraz osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą, zaklasyfikowane do poszczególnych sekcji PKD 2007 według przeważającego rodzaju działalności.

Krajowy rejestr urzędowy podmiotów gospodarki Narodowej, zwany dalej rejestrem REGON, jest rejestrem administracyjnym prowadzonym przez Prezesa GUS.

Zasady prowadzenia rejestru określają przepisy ustawy z dnia 29 VI 1995 r. o statystyce publicznej (Dz. U. Nr 88, poz. 439) z późniejszymi zmianami oraz przepisy rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 27 VII 1999 r. (Dz. U. Nr 69, poz. 763) z późniejszymi zmianami.

Podstawową funkcją rejestru REGON jest identyfikowanie podmiotów gospodarki narodowej, co jest realizowane poprzez nadawanie im unikatowych numerów identyfikacyjnych.

**22. Pogłowie zwierząt gospodarskich** podano na podstawie badań pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego oraz bydła, owiec, drobiu i związanej z tymi gatunkami produkcji zwierzęcej, prezentując dane według grup produkcyjno-użytkowych. Badania pogłowia trzody chlewnej i produkcji żywca wieprzowego prowadzone są 3-krotnie w roku – w kwietniu według stanu w końcu marca, w sierpniu według stanu w końcu lipca i w grudniu według stanu w końcu listopada, a badania pogłowia bydła i pozostałych gatunków zwierząt gospodarskich 2-krotnie w roku – według stanu w czerwcu i grudniu.

**23.** Dane o wartości **produkcji sprzedanej przemysłu** (tj. górnictwa i wydobywania, przetwórstwa przemysłowego oraz wytwarzania i zaopatrywania w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych oraz dostawy wody; gospodarowania ściekami i odpadami oraz działalności związanej z rekultywacją), **budownictwa i sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** prezentuje się bez VAT i podatku akcyzowego, łącznie natomiast z wartością dotacji przedmiotowych do wyrobów i usług – w tzw. cenach bazowych.

Wartość sprzedaży produkcji budowlano-montażowej wyrażona w cenach bazowych, z uwagi na niewystępujący podatek akcyzowy i dotacje przedmiotowe, równa się wartości wyrażonej w cenach producenta.

– other, i.e., detailed melioration, costs incurred for purchasing land and second-hand fixed assets and since 1995, livestock basic herd and long-term plantings and moreover costs of treatment of contracted liabilities in order to finance purchasing, constructing and developing of fixed assets (determined up to 31st December 2001 as interests on credits and investment loans) for the period of investment realization (including exclusively in data expressed at current prices).

**Other outlays** include outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realization. These outlays do not increase the value of fixed assets.

**21.** Presented data concern entities of the national economy recorded in the REGON register and include legal persons, organizational entities without legal personality and natural persons conducting economic activity, classified into particular NACE Rev. 2 sections according to the predominant kind of activity.

The National Official Business Register, hereinafter referred to as REGON, is an administrative register held by the President of the CSO. The rules for running the register are defined by the Law on Official Statistics, dated 29 VII 1995 (Journal of Laws No. 88, item 439) with later amendments and the provisions of the decree of the Council of Ministers of 27 VII 1999 (Journal of Laws No. 69, item 763) with later amendments.

The basic function of the REGON register is identification of entities of the national economy, which is accomplished by assigning to them unique identification numbers.

**22. Farm animal stocks** have been given on the basis of surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter and cattle, sheep, poultry and animal production related to these species, with data being presented according to production – utility groups. Surveys of pig stocks and production of pigs for slaughter are conducted three times a year – in April (as at the end of March), in August (as at the end of July) and in December (as at the end of November), while surveys of cattle and other farm animal species – twice a year – as in June and December.

**23.** Data on the value of **sold production of industry** (i.e. of mining and quarrying, manufacturing, electricity, gas, steam and air conditioning supply and also water supply; sewerage, waste management and remediation activities), **construction, sales of construction and assembly production** are presented excluding VAT and the excise tax, but including the value of objective subsidies for products and services, in so-called basic prices.

The value of sales construction and assembly production, expressed in basic prices, is equal to the value expressed in producer's prices due to the lack of excise tax and entity subsidies.

**24.** Dane o **produkcji sprzedanej przemysłu** dotyczą działalności przemysłowej i nieprzemysłowej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji: „Górnictwo i wydobywanie”, „Przetwórstwo przemysłowe”, „Wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną, gorącą wodę i powietrze do układów klimatyzacyjnych” oraz „Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami oraz działalność związana z rekultywacją”, natomiast o **produkcji sprzedanej budownictwa** – działalności, odpowiednio: budowlanej i niebudowlanej podmiotów gospodarczych zaliczanych do sekcji „Budownictwo” dane te obejmują:

- 1) wartość sprzedanych wyrobów, półfabrykatów i części własnej produkcji (niezależnie od tego czy otrzymano za nie należne opłaty);
- 2) wartość robót i usług świadczonych odpłatnie, tj. odpowiednio: przemysłowych, budowlanych, jak i innych niż przemysłowe i budowlane;
- 3) zryczałtowaną odpłatność agenta w przypadku zawarcia umowy na warunkach zlecenia lub pełne przychody agenta w przypadku zawarcia umowy agencyjnej;
- 4) wartość produktów w formie rozliczeń w naturze;
- 5) produkty przeznaczone na powiększenie wartości własnych środków trwałych.

Dane o **sprzedaży produkcji budowlano-montażowej** dotyczą robót zrealizowanych na terenie kraju, wykonanych systemem zleceń (tj. na rzecz obcych zleceńodawców) przez podmioty budowlane zaliczane zgodnie z PKD do sekcji „Budownictwo”, polegających na wznoszeniu budynków i budowli począwszy od przygotowania terenu przez zróżnicowany zakres robót ziemnych, fundamentowych (stan zerowy), wykonania elementów nośnych, przegród budowlanych, układaniu i pokrywaniu dachów (stan surowy) do robót montażowych, instalacyjnych i wykończeniowych. We wszystkich tych kategoriach zawarte są odpowiednie prace związane z budową, przebudową, rozbudową, odbudową, remontem i konserwacją stałych i tymczasowych obiektów budowlanych.

**25.** Prezentowane dane dotyczące wyrobów obejmują całkowitą produkcję wyrobów przemysłowych wytworzonych w roku sprawozdawczym, przeznaczonych do sprzedaży na zewnątrz przedsiębiorstwa, przekazanych do innych zakładów tego samego przedsiębiorstwa oraz zużywanych wewnątrz zakładu na cele produkcyjne (tj. na potrzeby własne).

**26.** Dane o **sprzedaży detalicznej towarów** obejmują sprzedaż towarów konsumpcyjnych i niekonsumpcyjnych dokonywaną przez punkty sprzedaży detalicznej oraz inne punkty sprzedaży (np. składy, magazyny), w ilościach wskazujących na zakupy dla potrzeb indywidualnych nabywców.

**27.** Od 2012 r. zakres prezentowanych danych z badania bazy noclegowej został rozszerzony o pokoje gościnne i kwatery agroturystyczne.

**24.** *Data on **sold production of industry** covers industrial and non-industrial activities of the economic entities included in the section: “Mining and quarrying”, “Manufacturing” and “Electricity, gas steam and air conditioning supply” and “Water supply; sewerage, waste management and remediation activities”, instead data on **sold production of construction** cover construction and non-construction activities of economic entities included to the section “Construction”. Data concern:*

- 1) the value of finished products sold, semi-finished products and parts of own production (regardless of whether or not payments due were received for them);*
- 2) the value of paid works and services rendered, i.e. both industrial and construction as well as non-industrial and non-construction;*
- 3) lump sum agent fees in the case of concluding an agreement on commission terms and full agent’s fee in the case of concluding an agency agreement;*
- 4) the value of products in the form of settlements in kind;*
- 5) products designated for increasing the value of own fixed assets.*

*Data regarding **construction and assembly production sales** concern work realized domestically on the basis of contract system (i.e. for outside clients) by construction entities, classified according to NACE in the section “Construction”, consisting in the construction of buildings and structures from site preparation through a wide range of terrestrial work, ground worked (zero state), construction of bearing elements, partitions, laying and covering of roofs (raw state) for assemblage, installation and completion work. The pertinent work connected with the building, rebuilding, expansion, restoration, renovation and conservation of permanent and temporary building structures is included in all of these categories.*

**25.** *Presented data concerning products include total production of products which are manufactured during the reference year, intended for sale outside the reporting unit transferred to other plants of the same undertaking and used for further processing.*

**26.** *Data on **retail sales** cover the sale of consumer and non-consumer goods carried by retail sales outlets, catering establishments and other sales outlets (i.e. warehouses, stock houses) in quantities indicating purchases to meet the needs of individual customers.*

**27.** *The scope of presented data from the survey of accommodation establishments has been extended to guest rooms and agritourist accommodation since 2012.*

**28.** Wskaźniki koniunktury gospodarczej oblicza się na podstawie badań prowadzonych co miesiąc metodą testu koniunktury, zharmonizowanych z odpowiednimi zaleceniami Komisji Europejskiej dla krajów członkowskich Unii Europejskiej. **Dane w badaniach koniunktury gospodarczej zbierane są metodą przedsiębiorstw oznaczającą przyjmowanie całych podmiotów gospodarki narodowej za podstawę grupowania wszystkich danych charakteryzujących ich działalność według poszczególnych poziomów klasyfikacji i podziałów terytorialnych.** Wskaźniki są obliczane w formie sald powstających jako różnica między procentem odpowiedzi pozytywnych i negatywnych. Wskaźniki mogą przyjmować wartości z przedziału od 100 do +100. Dodatnia wartość wskaźnika wskazuje na dobry klimat koniunktury, zaś ujemna na zły. Wzrost (spadek) wskaźnika oznacza poprawę (pogorszenie) koniunktury z punktu widzenia badanych przedsiębiorstw. Wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury jest średnią arytmetyczną z ważonych sald odnoszących się do pytań o aktualną oraz przewidywaną ogólną sytuację gospodarczą przedsiębiorstwa. Wynależenia metodyczne dotyczące badania koniunktury gospodarczej przedstawiono w opracowaniu metodologicznym „Badanie koniunktury gospodarczej” oraz publikacji internetowej „Koniunktura w przemyśle, budownictwie, handlu i usługach”, dostępnych na stronie internetowej GUS — [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl).

**29. Przepięstwo stwierdzone** jest to zdarzenie, co do którego w zakończonym postępowaniu przygotowawczym potwierdzono, że jest przepięstwem. Przepięstwo – zgodnie z Kodeksem karnym z 1997 r. - jest to zbrodnia lub występęk ścigany z oskarżenia publicznego lub z oskarżenia prywatnego objęty oskarżeniem prokuratora, a nadto każdy występęk skarbowy, których charakter jako przepięstwa został potwierdzony w wyniku postępowania przygotowawczego.

Informacje o przepięstwach stwierdzonych i wskaźnikach wykrywalności sprawców przepięstw opracowano na podstawie policyjnych systemów informacyjnych. Dane dotyczą spraw prowadzonych przez Policję lub powierzonych przez prokuratora w całości do prowadzenia przez Policję.

**30. Wskaźnik wykrywalności sprawców przepięstw** jest to stosunek liczby przepięstw wykrytych w danym okresie (łącznie z wykrytymi po podjęciu z umorzenia) do liczby przepięstw stwierdzonych w danym okresie, powiększonej o liczbę przepięstw stwierdzonych w podjętych postępowaniach, a umorzonych w latach poprzednich z powodu niewykrycia sprawców.

**28.** *The indices of the business tendency are calculated on the basis of monthly business tendency surveys according to recommendations of the European Commission for the member countries of the European Union. Business tendency survey data are collected with the use of the “enterprises’ method” that is based on taking entire entities of national economy as a basis for grouping of every data characterizing their activity according to particular levels of classification, as well as regional division. The indices are calculated in the form of a balance being the difference between the percentage of positive and negative answers. Their range varies from -100 to +100. Positive value means good business situation, negative – bad business situation. Increase (decrease) of indicator means improving (worsening) of the business situation from the entities’ point of view. General business climate indicator is an arithmetical average of weighted balances referring to questions about the current and expected general economic situation of the enterprise. Methodological notes concerning business tendency survey are available in methodological guide “Business tendency survey” - and internet publication “Business tendency survey in industry, construction, trade and services”, presented on website of CSO — [www.stat.gov.pl](http://www.stat.gov.pl).*

**29.** *An ascertained crime is an event, which after the completion of preparatory proceedings was confirmed as a crime. In connection with the Criminal Code of 1997 crime is a felony or misdemeanour prosecuted upon by public accusation or private accusation by a public prosecutor, moreover every revenue related misdemeanour, the character of which was confirmed as a crime as a result of preparatory proceedings.*

*Information regarding ascertained crimes and rates of detectability of delinquents in ascertained crimes has been prepared on the basis of police information systems. Data concern cases conducted by the Police or entrusted by the prosecutor entirely to the Police conduction.*

**30.** *The rate of detectability of delinquents is the relation of the number of detected crimes in a given period (including those detected after resumption following discontinuance) to the total number of crimes ascertained in a given period, plus the number of crimes recorded in commenced proceedings and discontinued in previous years due to undetected delinquents.*

## WYBRANE WSKAŹNIKI WOJEWÓDZKIE SELECTED VOIVODSHIP'S INDICATORS

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE  
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP

OKRESY PERIODS	Podmioty gospodarki narodowej <sup>ab</sup> w tys. National economy entities <sup>ab</sup> in thous.	Bezrobotni zarejestrowani <sup>a</sup> Registered unemployed persons <sup>a</sup>			Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>ac</sup> w % Unemployment rate <sup>ac</sup> in %	Oferty pracy <sup>d</sup> Job offers <sup>d</sup>	Bezrobotni zarejestrowani na 1 ofertę pracy <sup>a</sup> Registered unemployed persons per job offer <sup>a</sup>
		w tys. in thous.	A	B			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100							
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2012 I–XII	107,7	60,6	102,5	104,9	15,8	1243	65
2013 I–XII	109,8	59,8	98,7	102,7	15,7	1613	42
2013 VII	109,0	57,9	101,2	99,0	15,3	2770	27
VIII	109,3	58,3	101,8	100,8	15,4	2965	25
IX	109,5	58,0	100,3	99,4	15,3	3354	22
X	109,6	57,0	100,5	98,3	15,1	2593	19
XI	109,8	58,2	100,7	102,1	15,3	1808	36
XII	109,8	59,8	98,7	102,7	15,7	1613	42
2014 I	109,7	63,5	95,9	106,2	16,5	2806	29
II	109,9	62,6	94,0	98,6	16,3	3173	32
III	110,1	59,7	91,5	95,4	15,7*	3596	23
IV	110,1	56,3	89,5	94,3	14,9	3891	19
V	110,3	53,1	88,2	94,3	14,2*	3429	19
VI	110,0	50,5	86,4	95,2	13,6*	3558	16
VII	109,8	49,5	85,5	97,9	13,3	3109	16
VIII	109,5	48,3	82,9	97,7	13,1	3274	19
IX	109,7	47,4	81,7	98,1	12,8	3795	15

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Przeciętne zatrudnienie w sektorze przedsiębiorstw Average paid employment in enterprise sector			Przeciętne miesięczne wynagrodzenie brutto w sektorze przedsiębiorstw Average monthly gross wages and salaries in enterprise sector			Przeciętna miesięczna emerytura i renta <sup>e</sup> brutto wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych Average monthly gross retirement pay and pension <sup>e</sup> paid by the Social Insurance Fund	
	w tys. in thous.	A	B	w złotych in zł	A	B	w złotych in zł	A
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2012 I–XII	118,3	100,0	x	3068,34	103,4	x	1604,08	105,8
2013 I–XII	114,9	97,1	x	3166,97	103,2	x	1960,11	105,4
2013 VII	114,7	97,9	100,3	3195,83	104,8	102,0	.	.
VIII	114,8	98,2	100,1	3185,19	103,8	99,7	.	.
IX	115,0	98,7	100,2	3158,66	103,0	99,2	1685,27	105,5
X	115,1	99,1	100,1	3164,71	99,1	100,2	.	.
XI	114,8	98,8	99,7	3175,59	102,6	100,3	.	.
XII	114,7	98,9	99,9	3496,10	104,1	110,1	1690,11	105,4
2014 I	115,7	99,9	100,9	3162,26	103,0	90,5	.	.
II	115,9	100,8	100,2	3169,67	104,6	100,2	.	.
III	116,4	101,7	100,4	3259,44	104,8	102,8	1720,91	104,0
IV	116,1	101,7	99,8	3295,28	104,9	101,1	.	.
V	116,0	101,4	99,9	3284,36	106,4	99,7	.	.
VI	116,3	101,4	100,3	3289,11	104,7	100,1	1735,99	103,5
VII	115,9	101,7	99,7	3342,95	104,4	101,6	.	.
VIII	116,3	101,5	100,3	3293,50	104,4	98,5	.	.
IX	116,4	101,6	100,1	3299,70	104,4	100,2	1745,44	103,6

a Stan w końcu okresu. b W rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. c Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. d Zgłoszone w ciągu miesiąca. e Dane narastające.

a End of period. b In the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture. c See methodological notes item 4. d Declaring during a month. e Accrued base.

TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)  
SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen skupu Price indice of procurement							
	ziarna zbóż (bez siewnego) cereal grain (excluding sowing seed)				żywca rzeźnego animals for slaughter			
	pszenicy wheat		żyta rye		bydła (bez cieląt) cattle (excluding calves)		trzody chlewnej pigs	
A	B	A	B	A	B	A	B	
2012 I–XII.....	108,9	x	105,6	x	105,1	x	111,4	x
2013 I–XII.....	84,5	x	70,7	x	102,3	x	101,9	x
2013 VII.....	83,9	86,2	63,1	75,4	88,8	93,1	115,7	103,1
VIII.....	72,9	85,5	59,1	90,8	93,9	102,3	115,1	102,2
IX.....	76,0	107,1	62,8	105,0	99,5	103,0	110,3	100,0
X.....	79,1	105,3	68,4	107,8	99,5	102,1	104,7	94,8
XI.....	78,3	102,6	73,0	106,0	91,4	93,0	103,4	93,1
XII.....	76,2	100,5	80,3	108,3	86,4	98,7	103,8	95,5
2014 I.....	78,0	102,2	74,9	98,0	86,7	96,4	101,1	96,7
II.....	78,2	99,5	75,6	101,0	87,2	103,6	90,6	90,4
III.....	80,0	98,5	74,1	94,5	85,9	97,1	65,8	85,5
IV.....	81,5	103,8	85,9	114,1	97,0	110,9	91,2	130,3
V.....	84,5	100,5	90,1	99,6	94,9	91,5	99,1	103,2
VI.....	87,8	98,1	94,4	98,3	92,6	102,4	94,9	106,3
VII.....	89,3	87,6	107,0	86,6	100,0	100,5	91,1	99,0
VIII.....	101,2	96,8	124,1	105,3	93,8	96,0	86,4	96,9
IX.....	93,4	98,8	117,6	99,5	88,7	97,4	76,3	88,3

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Skup żywca rzeźnego ogółem w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>a</sup> Procurement of animals for slaughter in terms of meat (including fats) <sup>a</sup>			Skup mleka Procurement of milk			Relacja cen skupu żywca wieprzowego do cen żyta na targowiskach <sup>b</sup> Procurement prices of pigs for slaughter to prices of rye on market-places <sup>b</sup>
	w tys. t in thous. t	A	B	w mln l in mln l	A	B	
2012 I–XII.....	85,5	75,6	x	100,1	109,1	x	6,3
2013 I–XII.....	101,4	118,6	x	98,4	98,2	x	6,4
2013 VII.....	6,0	89,1	93,6	9,1	100,3	101,7	7,5
VIII.....	6,7	102,2	112,9	8,7	102,7	96,0	7,6
IX.....	5,7	91,4	84,7	8,3	109,5	94,9	7,0
X.....	7,3	107,6	128,7	8,1	116,0	98,1	7,6
XI.....	7,7	102,6	105,0	7,7	107,8	94,2	7,0
XII.....	6,3	101,7	81,2	8,0	112,2	104,7	7,3
2014 I.....	7,4	119,8	118,2	8,3	106,8	103,0	6,9
II.....	5,5	94,1	74,3	7,8	109,2	94,7	6,0
III.....	11,3	185,2	204,8	8,5	106,7	109,3	5,6
IV.....	7,9	118,0	70,2	9,4	113,8	110,1	7,5
V.....	8,3	130,4	105,7	9,2	98,2	97,9	7,6
VI.....	7,0	110,4	84,2	8,9	99,2	96,3	8,7
VII.....	7,2	120,4	102,0	7,1	77,9	79,8	8,2
VIII.....	7,5	111,7	104,8	8,4	96,7	119,2	8,8
IX.....	7,7	135,6	102,8	6,9	83,9	82,4	7,8

<sup>a</sup> W wadze poubojowej ciepłej; obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. <sup>b</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.  
In post-slaughter warm weight; data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. <sup>b</sup> See methodological notes item 19.

**TABL. 1. WYBRANE DANE O WOJEWÓDZTWIE (cd.)**  
**SELECTED DATA ON VOIVODSHIP (cont.)**

OKRESY PERIODS	Produkcja sprzedana przemysłu <sup>a</sup> Sold production of industry <sup>a</sup>					
	ogółem total		w tym of which			
			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	A	B	A	B	A	B
2012 I–XII.....	97,8	x	97,7	x	108,4	x
2013 I–XII.....	97,4	x	97,9	x	104,4	x
2013 VII.....	96,3	95,0	96,7	95,6	99,1	89,3
VIII.....	90,0	99,1	90,4	98,2	100,7	107,7
IX.....	105,8	117,6	106,8	118,0	111,2	104,8
X.....	100,8	103,8	102,2	103,9	102,7	97,5
XI.....	98,8	89,0	100,1	88,6	108,6	99,0
XII.....	110,5	82,5	113,0	81,3	108,7	103,7
2014 I.....	117,5	130,0	118,1	132,1	115,9	95,2
II.....	120,3	98,9	121,1	99,1	108,8	96,2
III.....	115,5	108,1	116,2	108,3	109,7	109,6
IV.....	115,3	104,0	115,7	104,1	106,4	96,7
V.....	120,7	99,4	121,4	99,7	106,2	101,2
VI.....	111,6*	92,2*	112,2*	92,0*	104,4*	105,4*
VII.....	114,6	97,5	114,5	97,6	110,7	94,6
VIII.....	114,6	99,1	115,2	98,8	108,6	105,7
IX.....	115,1	118,1	115,8	118,6	107,2	103,4

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Sprzedaż produkcji budowlano-montażowej <sup>bc</sup> Sale of construction and assembly production <sup>bc</sup>		Mieszkania oddane do użytkowania Dwellings completed		Sprzedaż detaliczna towarów <sup>c</sup> Retail sales of goods <sup>c</sup>		
	A	B	ogółem total	A	B	A	B
2012 I–XII.....	95,2	x	3169	95,5	x	97,5	x
2013 I–XII.....	90,8	x	3161	99,7	x	103,0	x
2013 VII.....	68,3	76,9	272	93,8	106,7	104,7	112,3
VIII.....	98,1	130,7	192	123,9	70,6	101,5	100,1
IX.....	147,2	131,9	210	95,0	109,4	98,9	98,6
X.....	120,1	92,3	368	111,2	175,2	107,6	104,5
XI.....	115,5	109,7	274	91,9	74,5	102,1	91,5
XII.....	102,0	104,3	288	103,6	104,0	112,5	112,8
2014 I.....	93,9	29,3	385	73,5	133,7	107,6	86,1
II.....	100,5	115,9	195	115,4	50,6	111,7	101,9
III.....	111,4	149,8	360	169,0	184,6	112,6	106,7
IV.....	122,7	109,3	160*	83,8*	44,4*	116,6	102,9
V.....	96,1	94,1	136*	66,3*	85,0*	113,4	94,6
VI.....	98,0	134,1	204*	80,0*	150,0*	106,1	97,4
VII.....	112,2	88,0	192	70,6	94,1	98,5	104,2
VIII.....	79,8	92,8	179	93,2	93,2	96,8	98,4
IX.....	92,4	152,9	359	171,0	200,6	97,9	99,7

<sup>a</sup> Ceny stałe (średnie ceny bieżące z 2010 r.); patrz uwagi ogólne pkt 11. <sup>b</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 23. <sup>c</sup> Wskaźniki dynamiki obliczone na podstawie wartości w cenach bieżących.

<sup>a</sup> Constant prices (2010 average current prices); see general notes item 1. <sup>b</sup> See methodological notes item 23. <sup>c</sup> Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

# LUDNOŚĆ POPULATION

TABL. 2. STAN I RUCH NATURALNY LUDNOŚCI <sup>a</sup>  
POPULATION AND VITAL STATISTICS <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ludność <sup>b</sup> <i>Population</i> <sup>b</sup>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>c</sup> <i>Natural increase</i> <sup>c</sup>	Małżeń- stwa <i>Marriages</i>	Urodzenia żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>c</sup> <i>Natural increase</i> <sup>c</sup>
				ogółem <i>total</i>	w tym niemowląt <sup>d</sup> <i>of which infants</i> <sup>d</sup>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt <sup>de</sup> <i>of which infants</i> <sup>de</sup>	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100  <i>corresponding period of previous year = 100</i>											
B – okres poprzedni = 100  <i>previous period = 100</i>				w liczbach bezwzględnych <i>in absolute numbers</i>				na 1000 ludności <i>per 1000 population</i>			
2011 I–XII.....	1023158	5203	10421	9648	58	773	5,1	10,2	9,4	5,6	0,8
2012 I–XII.....	1023317	5435	10367	9607	62	760	5,3	10,1	9,4	6,0	0,7
2013 I–XII.....	1021470	4742	9737	10046	55	-309	4,6	9,5	9,8	5,6	-0,3
<b>A</b>	<b>99,8</b>	<b>87,2</b>	<b>93,9</b>	<b>104,6</b>	<b>88,7</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
2011 I-III.....	1022843	505	2601	2574	11	27	2,0	10,2	10,1	4,2	0,1
IV-VI.....	1023088	1426	2544	2370	12	174	5,6	10,0	9,3	4,7	0,7
VII-IX.....	1023354	2318	2786	2206	12	580	9,1	10,9	8,6	4,3	2,3
X-XII.....	1023158	954	2490	2498	23	-8	3,7	9,7	9,8	9,2	0,0
2012 I-III.....	1023051	474	2514	2494	16	20	1,9	9,8	9,8	6,4	0,1
IV-VI.....	1023102	1489	2553	2337	17	216	5,8	10,0	9,1	6,7	0,8
VII-IX.....	1023550	2379	2770	2239	15	531	9,3	10,8	8,8	5,4	2,1
X-XII.....	1023317	1093	2530	2537	14	-7	4,3	9,9	9,9	5,5	0,0
2013 I-III.....	1022727	391	2433	2786	13	-353	1,5	9,5	10,9	5,3	-1,4
IV-VI.....	1022253	1305	2422	2515	16	-93	5,1	9,5	9,8	6,6	-0,4
VII-IX.....	1022246	2131	2650	2318	14	332	8,3	10,4	9,1	5,3	1,3
X-XII.....	1021470	915	2232	2427	12	-195	3,6	8,7	9,5	5,4	-0,8
2014 I-III.....	1021065	441	2401	2495	9	-94	1,7	9,4	9,8	3,8	-0,4
IV-VI.....	1020767	1279	2404	2364	10	40	5,0	9,4	9,3	4,2	0,2
<b>A</b>	<b>99,9</b>	<b>98,0</b>	<b>99,3</b>	<b>94,0</b>	<b>62,5</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
<b>B</b>	<b>100,0</b>	<b>290,0</b>	<b>100,1</b>	<b>94,7</b>	<b>111,1</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

<sup>a</sup> Dane prezentowane są w oparciu o wyniki Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 1. <sup>b</sup> Stan w końcu okresu. <sup>c</sup> Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. <sup>d</sup> Dzieci w wieku poniżej 1 roku. <sup>e</sup> Na 1000 urodzeń żywych.

<sup>a</sup> Data are presented on the basis of results of Population and Housing Census 2011; see methodological notes item 1. <sup>b</sup> End of period. <sup>c</sup> Number of live births minus deaths in a given period. <sup>d</sup> Infants less than 1 year old. <sup>e</sup> Per 1000 live births.



# PRACA LABOUR

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR

End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which							
		przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>							
		w tym przetwórstwo przemysłowe of which manufacturing							
		razem total	razem total	produkcja artykułów spożywczych manufacture of food products	produkcja wytrobów tekstylnych manufacture of textiles	produkcja odzieży manufacture of wearing apparel	produkcja wytrobów z drewna, korka, słomy i wikliny <sup>Δ</sup> manufacture of products of wood, cork, straw and wicker <sup>Δ</sup>	produkcja papieru i wytrobów z papieru manufacture of paper and paper products	
2013 VII	118248	63423	59552	7199	1618	2335	5612	2341	
VIII	118255	63404	59523	7126	1634	2327	5602	2338	
IX	118593	63691	59793	7116	1657	2330	5665	2351	
X	118602	63612	59635	7085	1680	2353	5656	2359	
XI	118290	63497	59519	7107	1694	2351	5685	2381	
XII	117970	63324	59327	7080	1678	2318	5706	2378	
2014 I	119150	66919	62845	7314	1679	1725	5911	2406	
II	119202	67386	63308	7356	1698	1857	5956	2417	
III	119507	67516	63483	7331	1691	1839	6044	2458	
IV	119354	67783	63766	7380	1702	1831	6136	2460	
V	119333	68426	64422	7354	1705	1823	6152	2462	
VI	119646	68684	64677	7430	1687	1822	6148	2479	
VII	119219	68299	64286	7394	1696	1823	6087	2495	
VIII	119555	68472	64430	7376	1675	1816	6033	2503	
IX	119824	68654	64618	7401	1670	1825	6051	2521	
A	101,0	107,8	108,1	104,0	100,8	78,3	106,8	107,2	
B	100,2	100,3	100,3	100,3	99,7	100,5	100,3	100,7	

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which							
	przemysł <sup>a</sup> (cd.) industry <sup>a</sup> (cont.)							
	w tym przetwórstwo przemysłowe (cd.) of which manufacturing (cont.)							
	poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja wytrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wy- trobów z pozo- stałych mine- ralnych surow- ców niemeta- licznych manufacture of other non- metallic mi- neral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wytrobów z metali <sup>Δ</sup> manufacture of metal products <sup>Δ</sup>	produkcja urządzeń elektrycznych manufacture of electrical equipment	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja pojazdów samocho- dowych przyczep i naczep <sup>Δ</sup> manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailer
2013 VII	301	2482	3610	951	7800	1875	3237	9488
VIII	299	2493	3624	951	7699	1946	3276	9478
IX	299	2463	3595	945	7657	1969	3290	9647
X	297	2551	3594	944	7625	1948	3289	9661
XI	300	2601	3495	938	7589	1959	3282	9642
XII	305	2605	3471	1041	7581	1953	3275	9562
2014 I	273	2705	3458	1252	7803	2336	3210	9695
II	277	2725	3489	1259	7774	2321	3205	9786
III	278	2752	3497	1257	7799	2307	3225	9813
IV	288	2765	3539	1265	7822	2352	3210	9857
V	285	2789	3563	1262	7870	2396	3232	10219
VI	287	2775	3594	1265	7891	2412	3248	10414
VII	292	2784	3615	1261	7896	2489	3241	10076
VIII	283	2790	3605	1254	7907	2707	3262	10207
IX	286	2810	3568	1250	7884	2759	3253	10347
A	95,7	114,1	99,2	132,3	103,0	140,1	98,9	107,3
B	101,1	100,7	99,0	99,7	99,7	101,9	99,7	101,4

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.  
a See general notes item 11.

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (cd.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	przemysł <sup>a</sup> (dok.) industry <sup>a</sup> (cont.)			budownictwo construction			
	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities			w tym of which			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	razem total	w tym of which		razem total	budowa budynków <sup>Δ</sup> construction of buildings	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>Δ</sup> civil engineering	roboty budowlane specjalistyczne specialised construction activities
		pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody water collection, treatment and supply	gospodarka odpadami odzysk surowców <sup>Δ</sup> waste collection, treatment and disposal activities; material recover				
2013 VII .....	3186	1103	950	7274	2993	2027	2254
VIII .....	3201	1104	959	7331	2986	2041	2304
IX .....	3237	1101	991	7310	3000	1995	2315
X .....	3314	1101	1065	7353	3027	2019	2307
XI .....	3315	1100	1068	7286	3009	2003	2274
XII .....	3333	1124	1058	7242	3005	1978	2259
2014 I .....	3467	1118	1145	6660	2808	1968	1884
II .....	3466	1115	1146	6662	2810	1960	1892
III .....	3426	1110	1119	6645	2773	1984	1888
IV .....	3413	1112	1103	6726	2785	2023	1918
V .....	3399	1109	1099	6669	2747	2045	1877
VI .....	3406	1112	1102	6691	2747	2081	1863
VII .....	3415	1117	1108	6775	2787	2087	1901
VIII .....	3447	1122	1127	6761	2810	2077	1874
IX .....	3442	1126	1119	6797	2822	2085	1890
A	<b>106,3</b>	<b>102,3</b>	<b>112,9</b>	<b>93,0</b>	<b>94,1</b>	<b>104,5</b>	<b>81,6</b>
B	<b>99,9</b>	<b>100,4</b>	<b>99,3</b>	<b>100,5</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>100,9</b>

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which						
	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>				transport i gospodarka magazynowa transportation and storage		
	razem total	handel hurtowy i detaliczny pojazdami samochodowymi oraz ich naprawa <sup>Δ</sup> wholesale and retail trade and repair of motor vehicles and motorcycles	handel hurtowy <sup>Δ</sup> wholesale trade <sup>Δ</sup>	handel detaliczny <sup>Δ</sup> retail trade <sup>Δ</sup>	razem total	w tym of which	
transport lądowy i rurociągowy <sup>Δ</sup> land and pipeline transport						magazynowanie i działalność usługowa wspomagająca transport warehousing and support activities for transportation	
2013 VII .....	15948	1792	6376	7780	8440	7814	626
VIII .....	15899	1794	6346	7759	8432	7809	623
IX .....	15874	1787	6374	7713	8380	7765	615
X .....	15896	1788	6352	7756	8461	7850	611
XI .....	15879	1790	6374	7715	8463	7848	615
XII .....	16106	1776	6619	7711	8460	7851	609
2014 I .....	16461	1621	6904	7936	8586	7951	593
II .....	16388	1609	6851	7928	8643	7942	659
III .....	16411	1606	6880	7925	8656	7948	666
IV .....	16378	1612	6846	7920	8652	7949	661
V .....	16381	1611	6878	7892	8616	7911	663
VI .....	16453	1617	6882	7954	8588	7875	671
VII .....	16489	1619	6889	7981	8534	7779	713
VIII .....	16491	1589	6942	7960	8541	7789	714
IX .....	16455	1589	6948	7918	8577	7836	705
A	<b>103,7</b>	<b>88,9</b>	<b>109,0</b>	<b>102,7</b>	<b>102,4</b>	<b>100,9</b>	<b>114,6</b>
B	<b>99,8</b>	<b>100,0</b>	<b>100,1</b>	<b>99,5</b>	<b>100,4</b>	<b>100,6</b>	<b>98,7</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.  
a See general notes item 11.

TABL. 3. PRACUJĄCY W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)

Stan w końcu miesiąca

EMPLOYED PERSONS IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which			
	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> administrative and support service activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100				
2013 VI.....	1792	1075	1701	11619
VII.....	1771	1068	1702	11866
VIII.....	1728	1068	1711	11933
IX.....	1720	1080	1707	12101
X.....	1707	1087	1706	12022
XI.....	1692	1083	1706	11920
XII.....	1705	1078	1700	11654
2014 I.....	1727	1125	1675	9246
II.....	1735	1127	1680	8833
III.....	1736	1134	1853	8790
IV.....	1716	1132	1863	8481
V.....	1679	1149	1871	7962
VI.....	1680	1148	1867	8011
VII.....	1671	1154	1896	7869
VIII.....	1747	1151	1898	7951
IX.....	1717	1139	1918	7981
A	<b>99,8</b>	<b>105,5</b>	<b>112,4</b>	<b>66,0</b>
B	<b>98,3</b>	<b>99,0</b>	<b>101,1</b>	<b>100,4</b>

TABL. 4. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW

AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>		budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	
		razem total	w tym of which			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100						
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2012 I–XII.....	118313	64510	60184	2939	7937	15930
2013 I–XII.....	114906	61913	58061	3173	6752	15885
A	<b>97,1</b>	<b>96,0</b>	<b>96,5</b>	<b>108,0</b>	<b>85,1</b>	<b>99,7</b>
2013 I–IX.....	114425	62065	58268	3110	6675	15370
2014 I–IX.....	116200	66570	62564	3407	6399	15898
A	<b>101,6</b>	<b>107,3</b>	<b>107,4</b>	<b>109,5</b>	<b>95,9</b>	<b>103,4</b>
2013 VII.....	114674	61995	58182	3135	6686	15361
VIII.....	114797	61939	58109	3155	6748	15368
IX.....	115005	62214	58389	3179	6713	15356
X.....	115114	62077	58174	3250	6800	15405
XI.....	114802	61935	57983	3297	6740	15437
XII.....	114655	61894	57924	3313	6729	15593
2014 I.....	115671	65385	61344	3441	6424	15916
II.....	115890	65912	61877	3431	6428	15879
III.....	116386	66227	62213	3412	6426	15877
IV.....	116115	66428	62440	3391	6460	15889
V.....	115969	66965	62982	3386	6430	15871
VI.....	116269	67243	63274	3375	6464	15881
VII.....	115878	66904	62924	3389	6540	15932
VIII.....	116283	67165	63151	3424	6545	15963
IX.....	116429	67247	63228	3430	6549	15891
A	<b>101,2</b>	<b>108,1</b>	<b>108,3</b>	<b>107,9</b>	<b>97,6</b>	<b>103,5</b>
B	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,1</b>	<b>100,2</b>	<b>100,1</b>	<b>99,5</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL. 4. PRZECIĘTNE ZATRUDNIENIE W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)  
AVERAGE PAID EMPLOYMENT IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> administrative and support service activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2012 I–XII.....	8212	2035	969	1746	10356
2013 I–XII.....	8313	1619	1046	1670	11122
<b>A</b>	<b>101,2</b>	<b>79,6</b>	<b>107,9</b>	<b>95,6</b>	<b>107,4</b>
2013 I–IX.....	8368	1606	1033	1683	11067
2014 I–IX.....	8701	1606	1115	1761	7849
<b>A</b>	<b>104,0</b>	<b>100,0</b>	<b>107,9</b>	<b>104,6</b>	<b>70,9</b>
2013 VII.....	8373	1637	1039	1669	11370
VIII.....	8320	1622	1035	1683	11528
IX.....	8274	1577	1047	1676	11588
X.....	8357	1557	1056	1666	11599
XI.....	8359	1556	1051	1675	11452
XII.....	8377	1574	1049	1672	11205
2014 I.....	8473	1574	1088	1646	8748
II.....	8561	1569	1090	1642	8404
III.....	8571	1573	1097	1800	8386
IV.....	8564	1563	1096	1810	8013
V.....	8577	1540	1110	1826	7381
VI.....	8536	1525	1115	1830	7455
VII.....	8483	1506	1116	1856	7341
VIII.....	8442	1592	1127	1862	7367
IX.....	8511	1548	1115	1862	7471
<b>A</b>	<b>102,9</b>	<b>98,2</b>	<b>106,5</b>	<b>111,1</b>	<b>64,5</b>
<b>B</b>	<b>100,8</b>	<b>97,2</b>	<b>98,9</b>	<b>100,0</b>	<b>101,4</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.

a See general notes item 11.

TABL. 5. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS

End of month

OKRESY PERIODS	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons								
	ogółem grand total	kobiety females	dotychczas niepracujący previously not employed	z ogółem of grand total		bez prawa do zasiłku without benefit rights	pozostający bez pracy dłużej niż 1 rok <sup>a</sup> out of job for period longer than 1 year <sup>a</sup>	absolwenci <sup>b</sup> graduates <sup>b</sup>	
				uprzednio pracujący previously working	z przyczyn dotyczących zakładów pracy of which terminated for company reason			razem total	w tym szkół wyższych, którzy nie ukończyli 27 lat of which of the tertiary school who did not finish 27 years of age
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2013 VII.....	57902	30620	8951	48951	3197	47101	.	1616	424
VIII.....	58337	31265	9232	49105	3251	47939	.	1906	559
IX.....	58001	31130	9643	48358	3146	48309	17436	2663	540
X.....	57024	30727	9456	47568	3174	47614	.	2735	571
XI.....	58217	31076	9433	48784	3153	48957	.	2770	587
XII.....	59805	31580	9441	50364	3244	50281	18149	2859	652
2014 I.....	63511	32853	9765	53746	3556	53216	.	3031	711
II.....	62605	32028	9499	53106	3572	52570	.	2896	633
III.....	59745	30511	8904	50841	3487	50275	19359	2570	529
IV.....	56326	28842	8376	47951	3385	47469	.	1562	437
V.....	53088	27371	7979	45109	3171	44790	.	1626	386
VI.....	50542	26311	7585	42957	3039	42672	17686	1029	319
VII.....	49497	26172	7417	42080	2970	41760	.	1151	344
VIII.....	48346	25880	7293	41053	2876	40893	.	1299	412
IX.....	47412	25436	7501	39911	2744	40285	16727	1854	417
<b>A</b>	<b>81,7</b>	<b>81,7</b>	<b>77,8</b>	<b>82,5</b>	<b>87,2</b>	<b>83,4</b>	<b>95,9</b>	<b>69,6</b>	<b>77,2</b>
<b>B</b>	<b>98,1</b>	<b>98,3</b>	<b>102,9</b>	<b>97,2</b>	<b>95,4</b>	<b>98,5</b>	<b>x</b>	<b>142,7</b>	<b>101,2</b>

a Stan w końcu miesiąca kończącego kwartał. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.

a As of the end of a month ending a quarter. b See methodological notes item 4.

TABL. 5. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY (dok.)

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS (cont.)

End of month

OKRESY PERIODS	Stopa bezrobocia rejestrowanego <sup>a</sup> w % Unemployment rate <sup>a</sup> in %	Bezrobotni nowo zarejestrowani <sup>b</sup> Newly registered unemployed persons <sup>b</sup>		Bezrobotni wyrejestrowani <sup>b</sup> Persons removed from unemployment rolls <sup>b</sup>		Oferty pracy <sup>a</sup> Job offers <sup>a</sup>	
		ogółem total	w tym po raz kolejny of which reen- trants to unem- ployment rolls	ogółem total	w tym z tytułu- podjęcia pracy of which received jobs	zgłoszone w ciągu miesiąca declaring during a month	stan w końcu miesiąca end of month
2013 VII .....	15,3	8196	6820	8771	3496	2770	2134
VIII .....	15,4	7563	6351	7128	2877	2965	2359
IX .....	15,3	8749	6671	9085	4385	3354	2628
X .....	15,1	8197	6720	9174	4239	2593	3027
XI .....	15,3	7660	6669	6467	3103	1808	1607
XII .....	15,7	7766	6985	6178	2888	1613	1434
2014 I .....	16,5	9304	7915	5598	3016	2806	2214
II .....	16,3	6471	5490	7377	3172	3173	1959
III .....	15,7*	6206	5269	9066	3860	3596	2573
IV .....	14,9	5925	5022	9344	4088	3891	3006
V .....	14,2*	5635	4792	8873	3611	3429	2812
VI .....	13,6*	5295	4485	7841	3029	3558	3084
VII .....	13,3	6770	5662	7815	3300	3109	3007
VIII .....	13,1	6144	5208	7295	3007	3274	2540
IX .....	12,8	8026	6348	8960	4264	3795	3088
A	x	91,7	95,2	98,6	97,2	113,1	117,5
B	x	130,6	121,9	122,8	141,8	115,9	121,6

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. b W ciągu miesiąca.

a See methodological notes item 4. b During a month.

TABL. 6. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI, BĘDĄCY W SZCZEGÓLNEJ SYTUACJI NA RYNKU PRACY<sup>a</sup>

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS WITH A SPECIFIC SITUATION ON THE LABOUR MARKET<sup>a</sup>

End of month

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	do 25 roku życia below 25 years of age	długotrwale bezrobotni long-term unemployed	powyżej 50 roku życia over 50 years of age	bez kwalifikacji zawodowych without occupational quali- fications	samotnie wychowu- jący co najmniej jedno dziecko w wieku do 18 roku życia bringing up single- handed at least one child below 18 years of age	niepełnosprawni disabled
2013 VII .....	9547	27617	14825	17693	7878	4516
VIII .....	9803	27999	14738	17795	8055	4525
IX .....	10428	27987	14417	17985	8045	4489
X .....	10154	27808	14281	17604	7945	4430
XI .....	10131	28929	14927	12470	8078	4592
XII .....	10150	30049	15864	18275	8235	4825
2014 I .....	10721	31528	16903	19412	8578	5129
II .....	10358	31301	16715	19264	8479	5069
III .....	9236	30243	16198	18551	8205	4919
IV .....	8328	28990	15466	17585	7784	4724
V .....	7682	27742	14802	16681	7412	4488
VI .....	7277	26853	14111	15803	7101	4353
VII .....	7130	26439	13827	15440	6937	4241
VIII .....	6961	25961	13444	15001	6794	4190
IX .....	7360	25324	13134	15005	6752	4135
A	70,6	90,5	91,1	83,4	83,9	92,1
B	105,7	97,5	97,7	100,0	99,4	98,7

a W podziale na kategorie bezrobotnych 1 osoba może być wykazana więcej niż jeden raz; patrz wyznaczenia metodyczne pkt 4.

a The division by categories may indicate person more than once; see methodological notes item 4.

TABL. 7. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA, WIEKU, CZASU POZOSTAWANIA BEZ PRACY I STAŻU PRACY

Stan w końcu miesiąca

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL, AGE, DURATION OF UNEMPLOYMENT AND WORK SENIORITY

End of month

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym z wykształceniem Of which of educational level				W wieku In age						
		wyższym tertiary	średnim zawo- dowym <sup>a</sup> secondary vocational <sup>a</sup>	średnim ogólno- kształcącym general secondary	zasad- niczym zawo- dowym basic vocational	poniżej 25 lat below age 25	25 – 34	35 – 44	45 – 54	55 lat i więcej 55 age and more		
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100												
2012 XII .....	60614	5508	12582	5574	18926	11115	17340	11814	12009	8336		
2013 III .....	65305	5667	13830	5928	20413	11479	19027	13032	12597	9170		
VI .....	58477	5137	12362	5660	17950	9656	16985	11945	11298	8593		
IX .....	58001	5482	12530	5558	17669	10428	16551	11777	10837	8408		
XII .....	59805	5539	12785	5479	18424	10150	16634	12158	11494	9369		
2014 III .....	59745	5283	12343	5445	18636	9236	16896	12306	11511	9796		
VI .....	50542	4575	10525	4765	15436	7277	14308	10490	9646	8821		
IX .....	47412	4664	10070	4500	14191	7360	13194	9797	8690	8371		
A	81,7	85,1	80,4	81,0	80,3	70,6	79,7	83,2	80,2	99,6		
B	93,8	101,9	95,7	94,4	91,9	101,1	92,2	93,4	90,1	94,9		
											(dok.)	(cont.)

OKRESY PERIODS	Według czasu pozostawania bez pracy <sup>bc</sup> By duration of unemployment <sup>bc</sup>	Według stażu pracy w latach <sup>c</sup> By work seniority in years <sup>c</sup>												
		1 miesiąc i mniej 1 month and less	1 – 3	3 – 6	6 – 12	12 – 24	powyżej 24 mie- sięcy more than 24 months	1 rok i mniej 1 year and less	1 – 5	5 – 10	10 – 20	20 – 30	powyżej 30 lat more than 30 years	bez stażu no work seniority
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100														
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100														
2012 XII .....	7214	13141	11487	11584	9897	7291	8182	13508	8863	10016	7420	2734	9891	
2013 III .....	6054	14626	13487	12734	10609	7795	8940	14705	9722	10858	8047	3092	9941	
VI .....	5923	8878	12646	13527	10022	7481	7871	12989	8873	9741	7270	2846	8887	
IX .....	7739	10444	9070	13312	9792	7644	7859	12862	8605	9544	6905	2583	9643	
XII .....	6467	11898	11271	12020	10037	8112	8161	13103	8862	10072	7371	2795	9441	
2014 III .....	5694	11066	11240	12386	10849	8510	8336	13102	8964	10070	7378	2991	8904	
VI .....	4776	7472	9096	11512	9659	8027	7079	10843	7603	8583	6274	2575	7585	
IX .....	6906	7397	6629	9753	8900	7827	6681	10108	7033	8007	5737	2345	7501	
A	89,2	70,8	73,1	73,3	90,9	102,4	85,0	78,6	81,7	83,9	83,1	90,8	77,8	
B	144,6	99,0	72,9	84,7	92,1	97,5	94,4	93,2	92,5	93,3	91,4	91,1	98,9	

a Łącznie z policealnym. b Od momentu rejestracji w urzędzie pracy. c Przedziały zostały domknięte prawostronnie.

a Including post-secondary education. b From the date of registering in a labour office. c Intervals were shifted upward.

TABL. 8. AKTYWNOŚĆ EKONOMICZNA LUDNOŚCI W WIEKU 15 LAT I WIĘCEJ WEDŁUG BAEL <sup>ab</sup>  
 ECONOMIC ACTIVITY OF POPULATION AGED 15 AND MORE BY LFS <sup>ab</sup>

OKRESY PERIODS	Ludność ogółem Population total	Aktywni zawodowo Economically active population			Bierni zawodowo Economically inactive persons	Współczynnik aktywności zawodowej Activity rate	Wskaźnik zatrudnienia Employment rate
		razem total	pracujący employed persons	bezrobotni unemployed persons			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		w tysiącach in thousands				w %	in %
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2012 XII .....	837	451	410	41	385	53,9	49,0
2013 III .....	831	451	406	45	380	54,3	48,9
VI .....	820	452	410	42	368	55,1	50,0
IX .....	806	434	390	44	371	53,8	48,4
XII .....	839	456	413	43	384	54,4	49,2
2014 III .....	829	453	411	42	376	54,6	49,6
VI .....	805	435	394	41	371	54	48,9
A	98,2	96,2	96,1	97,6	100,8	x	x
B	97,1	96,0	95,9	97,6	98,7	x	x

TABL. 9. BEZROBOCIE WEDŁUG BAEL <sup>ab</sup>  
 UNEMPLOYMENT BY LFS <sup>ab</sup>

OKRESY PERIODS	Bezrobotni Unemployed persons				Stopa bezrobocia Unemployment rate							
	ogółem total	z ogółem of total			ogółem total	mężczyźni males	kobiety females	z ogółem of total				
		kobiety females	miasta urban areas	wieś rural areas				miasta urban areas	wieś rural areas	osoby w wieku 15–24 lata aged 15–24 years	osoby z wykształ- ceniem zasadni- czym zawodo- wym i niższym oraz bez wykształ- cenia szkolnego persons with basic vocational education attainment and without school education	
w tysiącach in thousands				w % in %								
2012 XII .....	41	19	32	9	9,1	8,8	9,5	10,3	6,4	27,5	10,9	
2013 III .....	45	23	30	15	10,0	8,5	11,3	10	10,0	28,6	11,8	
VI .....	42	21	26	16	9,3	8,4	10,4	9,3	9,4	26,5	13,3	
IX .....	44	21	31	14	10,1	9,5	10,9	11,2	9,0	31,4	13,9	
XII .....	43	20	30	13	9,4	9,1	9,9	9,8	8,8	28,6	13,4	
2014 III .....	42	21	27	15	9,3	8,3	10,4	9,2	9,4	31,3	12,0	
VI .....	41	20	25	16	9,4	8,7	10,3	9,2	9,8	27,6	12,4	
A	97,6	95,2	96,2	100,0	x	x	x	x	x	x	x	
B	97,6	95,2	92,6	106,7	x	x	x	x	x	x	x	

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 5. b Prezentowane wyniki BAEL w tablicach zmieniono w stosunku do opublikowanych w poprzednich edycjach Biuletynu Statystycznego. Wyniki badania zostały uogólnione w oparciu o bilanse ludności opracowane na podstawie NSP 2011. Ponadto uwzględniono zmiany metodologiczne, wyłączając z zakresu badania osoby przebywające poza gospodarstwem domowym 12 miesięcy i więcej (dotychczas było to 3 miesiące i więcej).

a See methodological notes item 5. b The LFS results presented in the tables have been changed in relation to the published ones in the previous editions of the Statistical Bulletin. The survey results were generalized based on population balances compiled on the basis of Population and Housing Census 2011. Moreover, the methodological changes have been taken into account, excluding from the survey persons staying outside the household for 12 months and more (hitherto this was 3 months and more).

## WYNAGRODZENIA I ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE WAGES AND SALARIES AND SOCIAL BENEFITS

TABL. 10. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW  
AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which				
		przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>			budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>
		razem total	w tym of which			
			przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		
w złotych in zł						
2012 I–XII.....	3068,34	3287,48	3256,11	3176,84	2928,74	2625,87
2013 I–XII.....	3166,97	3387,69	3376,93	3286,02	2989,68	2740,84
<b>A</b>	<b>103,2</b>	<b>103,0</b>	<b>103,7</b>	<b>103,4</b>	<b>102,1</b>	<b>104,4</b>
2013 I–IX.....	3132,31	3358,57	3346,87	3238,84	2975,02	2704,79
2014 I–IX.....	3270,50	3482,28	3478,38	3309,73	3083,46	2807,24
<b>A</b>	<b>104,4</b>	<b>103,7</b>	<b>103,9</b>	<b>102,2</b>	<b>103,6</b>	<b>103,8</b>
2013 VII.....	3195,83	3463,07	3437,18	3540,45	3071,45	2732,60
VIII.....	3185,19	3447,49	3445,48	3254,14	3158,64	2728,69
IX.....	3158,66	3370,00	3362,84	3322,52	3081,80	2702,97
X.....	3164,71	3407,15	3404,30	3276,15	3166,41	2706,12
XI.....	3175,59	3435,94	3436,31	3283,29	3064,91	2701,73
XII.....	3496,10	3582,08	3563,72	3625,23	3087,77	2775,94
2014 I.....	3162,26	3396,33	3400,15	3175,09	3030,03	2717,38
II.....	3169,67	3396,56	3379,12	3132,94	2932,92	2733,70
III.....	3259,44	3482,86	3478,92	3272,60	2977,19	2769,71
IV.....	3295,28	3520,95	3527,56	3253,26	3078,20	2772,35
V.....	3284,36	3517,44	3513,18	3419,05	3107,51	2783,35
VI.....	3289,11	3446,09	3429,34	3388,03	3074,83	2791,31
VII.....	3342,95	3553,79	3549,71	3461,94	3193,85	2820,27
VIII.....	3293,50	3491,10	3489,22	3336,19	3121,88	2827,80
IX.....	3299,70	3444,55	3439,55	3344,61	3152,99	2808,94
<b>A</b>	<b>104,5</b>	<b>102,2</b>	<b>102,3</b>	<b>100,7</b>	<b>102,3</b>	<b>103,9</b>
<b>B</b>	<b>100,2</b>	<b>98,7</b>	<b>98,6</b>	<b>100,3</b>	<b>101,0</b>	<b>99,3</b>

a Patrz uwagi ogólne pkt 11.  
a See general notes item 11.



TABL. 10. PRZECIĘTNE MIESIĘCZNE WYNAGRODZENIA BRUTTO W SEKTORZE PRZEDSIĘBIORSTW (dok.)  
 AVERAGE MONTHLY GROSS WAGES AND SALARIES IN ENTERPRISE SECTOR (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities	administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> administrative and support service activities
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
	w złotych in zł				
2012 I–XII .....	2847,69	2003,32	4957,34	3309,04	1956,52
2013 I–XII .....	2989,70	2118,70	4836,86	3467,04	2051,38
<b>A</b>	<b>105,0</b>	<b>105,8</b>	<b>97,6</b>	<b>104,8</b>	<b>104,8</b>
2013 I–IX .....	2951,56	2114,49	4675,67	3397,29	2022,45
2014 I–IX .....	2943,02	2235,51	4720,63	3821,79	1897,80
<b>A</b>	<b>99,7</b>	<b>105,7</b>	<b>101,0</b>	<b>112,5</b>	<b>93,8</b>
2013 VII .....	2955,44	2028,34	4609,62	3479,03	2052,27
VIII .....	2947,85	2090,75	4695,17	3527,45	2019,94
IX .....	2993,12	2175,21	4615,47	3465,81	2007,20
X .....	2933,54	2114,64	4659,00	3453,30	2037,88
XI .....	3033,72	2090,36	4836,16	3405,49	2024,78
XII .....	3137,52	2061,44	7312,77	3814,41	2250,09
2014 I .....	2873,98	2085,64	4665,99	3405,95	1863,60
II .....	2992,72	2162,08	4728,62	3344,28	1852,07
III .....	2968,04	2128,93	4562,44	3734,00	1858,29
IV .....	3066,07	2132,25	4692,24	3820,11	1871,86
V .....	3035,55	2244,22	4842,97	3834,83	1899,70
VI .....	3048,88	2338,62	4757,04	4134,92	1892,70
VII .....	3160,08	2217,99	4687,19	3907,38	1898,54
VIII .....	3149,35	2252,01	4598,85	3936,95	1874,59
IX .....	3050,04	2319,38	4761,26	4032,71	1904,48
<b>A</b>	<b>101,9</b>	<b>106,6</b>	<b>103,2</b>	<b>116,4</b>	<b>94,9</b>
<b>B</b>	<b>96,8</b>	<b>103,0</b>	<b>103,5</b>	<b>102,4</b>	<b>101,6</b>

TABL. 11. ŚWIADCZENIA SPOŁECZNE <sup>a</sup>  
 SOCIAL BENEFITS <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Liczba emerytów i rencistów <sup>b</sup> w tys. Number of retirees and pensioners <sup>b</sup> in thous.			Przeciętna miesięczna emerytura i renta brutto w z <sup>3</sup> Average monthly gross retirement pay and pension in zł				
	ogółem total	pobierających świadczenia wypłacane przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych receiving benefits paid by the Social Insurance Institution	rolników indywidualnych farmers	wypłacana przez Zakład Ubezpieczeń Społecznych paid by the Social Insurance Institution				rolników indywidualnych farmers
				ogółem total	emerytura retirement pay	renta z tytułu niezdolności do pracy pension resulting from an inability to work	renta rodzinna family pension	
2012 I–XII .....	219,3	198,5	20,9	1604,08	1714,40	1346,33	1475,20	1193,65
2013 I–XII .....	217,0	197,2	19,9	1690,11	1800,77	1425,51	1551,11	1261,30
<b>A</b>	<b>98,9</b>	<b>99,4</b>	<b>95,0</b>	<b>105,4</b>	<b>105,0</b>	<b>105,9</b>	<b>105,1</b>	<b>105,7</b>
2013 I–III .....	218,2	198,0	20,2	1654,32	1766,50	1396,05	1507,36	1234,38
I–VI .....	217,8	197,7	20,1	1676,79	1788,22	1417,33	1532,12	1252,64
I–IX .....	217,3	197,4	20,0	1685,27	1796,18	1421,76	1545,40	1258,26
I–XII .....	217,0	197,2	19,9	1690,11	1800,77	1425,51	1551,11	1261,30
2013 I–III .....	215,3	196,0	19,3	1720,91	1831,19	1454,14	1577,03	1279,08
I–VI .....	215,3	196,1	19,2	1735,99	1851,84	1466,92	1572,28	1285,30
I–IX .....	214,7	195,6	19,1	1745,44	1858,57	1470,02	1595,73	1286,69
<b>A</b>	<b>98,8</b>	<b>99,1</b>	<b>95,5</b>	<b>103,6</b>	<b>103,5</b>	<b>103,4</b>	<b>103,3</b>	<b>102,3</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 8. <sup>b</sup> Przeciętna miesięczna.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 8. <sup>b</sup> Monthly average.

## FINANSE PRZEDSIĘBIORSTW FINANCE OF ENTERPRISES

TABL. 12. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW <sup>a</sup>  
FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Przychody z całokształtu działalności <i>Income from total activity</i>					
	ogółem <i>total</i>	przychody netto ze sprzedaży produktów <i>net income from sale of products</i>	przychody netto ze sprzedaży towarów i materiałów <i>net income from sale of goods and materials</i>	pozostałe przychody operacyjne <i>other operational income</i>		przychody finansowe <i>financial income</i>
				razem <i>total</i>	w tym dotacje <i>of which subsidies</i>	
w milionach złotych <i>in mln zł</i>						
2012 I–XII.....	30256,1	24495,7	4881,5	562,7	152,0	316,3
2013 I–III.....	6970,3	5786,9	988,2	116,4	38,2	78,8
I–VI.....	14484,1	11986,7	2103,0	262,6	75,6	131,7
I–IX.....	22451,7	18481,2	3367,2	431,9	123,7	171,3
I–XII.....	31042,6	30264,4	25054,7	555,5	170,0	222,7
2014 I–III.....	7988,8	6714,1	1131,6	111,0	40,7	32,2
I–VI.....	16189,9	13515,1	2352,0	237,4	78,9	85,4
I–IX.....	24938,5	20900,4	3580,9	359,2	117,2	98,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Koszty uzyskania przychodów z całokształtu działalności <i>Cost of obtaining income from total activity</i>				
	ogółem <i>total</i>	koszt własny sprzedanych produktów <i>cost of products sold</i>	wartość sprzedanych towarów i materiałów <i>value of sold goods and materials</i>	pozostałe koszty operacyjne <i>other operating cost</i>	koszty finansowe <i>financial costs</i>
2012 I–XII.....	28908,3	23948,3	4248,2	386,0	325,8
2013 I–III.....	6646,4	5654,9	846,7	60,7	84,1
I–VI.....	13701,2	11619,4	1787,3	118,1	176,5
I–IX.....	21130,5	17845,5	2879,5	194,5	210,9
I–XII.....	29447,4	24349,0	4567,0	293,4	238,1
2014 I–III.....	7553,6	6456,2	983,9	59,1	54,4
I–VI.....	15228,9	12954,5	2025,5	111,4	137,6
I–IX.....	23582,0	20102,1	3062,4	223,1	194,5

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10-12.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 10-12.

TABL. 12. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW <sup>a</sup> (dok.)FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES <sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów <i>Financial result from sale of products, goods and materials</i>	Wynik finansowy na działalności gospodarczej <i>Financial result on economic activity</i>	Wynik zdarzeń nadzwyczajnych <i>Result on extraordinary event</i>	Wynik finansowy brutto <i>Gross financial result</i>		
				saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych <i>in mln zł</i>						
2012 I–XII.....	1180,6	1347,8	-3,6	1344,2	1600,8	256,7
2013 I–III.....	273,6	323,9	-0,1	323,9	435,0	111,1
I–VI.....	683,1	782,9	-0,1	782,8	897,9	115,1
I–IX.....	1123,4	1321,2	0,9	1322,1	1433,1	111,0
I–XII.....	1348,4	1595,2	0,9	1596,1	1776,6	180,4
2014 I–III.....	405,5	435,3	0,0	435,3	508,7	73,4
I–VI.....	887,1	961,0	-0,0	961,0	1036,5	75,6
I–IX.....	1316,9	1356,5	0,0	1356,5	1482,7	126,2

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Obciążenia wyniku <sup>b</sup> finansowego brutto <i>Encumbrances of gross financial result <sup>b</sup></i>	Wynik finansowy netto <i>Net financial result</i>		
		saldo <i>balance</i>	zysk <i>profit</i>	strata <i>loss</i>
w milionach złotych <i>in mln zł</i>				
2012 I–XII.....	170,9	1173,2	1430,8	257,6
2013 I–III.....	32,2	291,7	400,3	108,6
I–VI.....	79,3	703,5	819,9	116,4
I–IX.....	145,8	1176,3	1289,2	112,9
I–XII.....	194,4	1401,7	1581,3	179,5
2014 I–III.....	46,6	388,7	463,7	75,0
I–VI.....	-	869,7	945,8	76,1
I–IX.....	136,8	1219,7	1343,6	123,9

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10-12. <sup>b</sup> Podatek dochodowy od osób prawnych i fizycznych.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 10-12. <sup>b</sup> Income tax on legal and natural persons.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI  
 I. PRZYCHODY, KOSZTY, WYNIK FINANSOWY ZE SPRZEDAŻY <sup>a</sup>  
 FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION  
 I. REVENUES, COSTS, FINANCIAL RESULT FROM SALE <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowa- nie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste manage- ment and remedia- tion activities	budownictwo construction	handel; napra- wa pojazdów samochodo- wych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowa- nie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> real estate activities
Przychody netto ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Net revenues from the sale of products, goods and materials in mln zł									
2012 I–XII...	24495,7	20475,3	308,0	455,2	184,2	1122,7	61,9	132,7	195,5
2013 I–III.....	6775,1	5191,4	79,5	61,9	618,8	323,9	12,6	28,3	58,1
I–VI.....	14089,8	10741,2	166,9	171,5	1354,7	683,1	20,1	64,4	105,2
I–IX.....	21848,4	16550,4	258,0	306,4	2169,8	1071,0	42,8	94,7	150,5
I–XII.....	31042,6	22722,9	366,2	487,5	3709,7	1485,7	55,6	141,2	203,9
2014 I–III.....	7845,7	6250,4	96,1	69,7	743,3	285,7	13,9	30,7	54,2
I–VI.....	15867,1	12493,3	200,5	171,3	1533,5	643,4	33,2	65,6	111,8
I–IX.....	24481,3	19265,9	307,9	315,4	2331,1	1040,5	52,7	96,4	166,7
Koszt własny sprzedanych produktów, towarów i materiałów w mln zł Cost of products sold, goods and materials in mln zł									
2012 I–XII...	28196,5	20777,8	306,0	461,3	3143,3	1361,6	79,2	103,9	190,5
2013 I–III.....	6501,5	4933,4	79,7	64,9	611,5	324,2	12,6	22,0	58,1
I–VI.....	13406,7	10099,9	163,5	164,2	1335,6	667,8	19,7	46,7	103,4
I–IX.....	20725,0	15571,7	248,2	289,8	2120,5	1050,0	41,2	70,5	146,2
I–XII.....	28916,0	21071,0	329,3	453,9	3638,3	1407,0	47,9	102,8	194,8
2014 I–III.....	7440,1	5864,4	95,0	66,2	735,7	274,7	13,8	22,5	53,7
I–VI.....	14980,0	11688,0	193,7	165,3	1503,0	617,2	31,0	53,5	110,3
I–IX.....	23164,4	18072,4	295,1	299,3	2276,8	1002,5	49,3	84,3	161,0
Wynik finansowy ze sprzedaży produktów, towarów i materiałów w mln zł Financial result from sale of products, goods and materials in mln zł									
2012 I–XII...	1180,6	1028,1	9,6	2,3	35,8	25,4	-3,2	36,2	4,9
2013 I–III.....	273,6	258,1	-0,3	-3,1	7,2	-0,2	0,0	6,3	0,0
I–VI.....	683,1	641,3	3,4	7,4	19,1	15,3	0,4	17,7	1,8
I–IX.....	1123,4	978,7	9,8	16,6	49,3	21,0	1,6	24,1	4,3
I–XII.....	1348,4	1186,4	12,3	23,1	23,5	33,2	6,8	29,4	3,9
2014 I–III.....	405,5	386,0	1,1	3,5	7,6	11,0	0,1	8,2	0,6
I–VI.....	887,1	805,2	6,7	6,0	30,5	26,2	2,2	12,2	1,5
I–IX.....	1316,9	1193,5	12,8	16,2	54,3	37,9	3,4	12,1	5,8

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 10-12.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 10-12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (cd.)

II. WYNIK FINANSOWY BRUTTO <sup>a</sup>

## FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

II. GROSS FINANCIAL RESULT <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities
Zysk brutto w mln zł									
Gross profit in mln zł									
2012 I–XII...	1600,8	1264,7	21,4	19,8	60,9	36,3	1,2	45,3	10,5
2013 I–III.....	435,0	363,6	4,7	3,2	18,3	9,3	1,0	8,0	0,8
I–VI.....	897,9	738,7	11,7	11,7	35,4	25,0	1,9	24,6	3,2
I–IX.....	1433,1	1107,7	22,3	19,8	72,2	34,9	3,8	31,6	6,2
I–XII.....	1776,6	1387,3	26,3	25,4	96,6	48,0	9,8	36,8	6,7
2014 I–III.....	508,7	428,8	6,1	6,9	17,1	19,0	0,9	9,7	1,4
I–VI.....	1036,5	851,7	16,1	13,1	41,9	43,3	4,0	16,2	3,1
I–IX.....	1482,7	1209,7	25,5	20,3	68,0	68,9	5,9	22,7	8,1
Strata brutto w mln zł									
Gross loss in mln zł									
2012 I–XII...	256,7	204,5	1,2	21,3	4,3	8,4	5,8	-	2,4
2013 I–III.....	111,1	84,4	1,5	6,4	6,2	4,1	0,8	0,7	0,3
I–VI.....	115,1	90,3	1,2	4,7	8,1	2,8	1,1	0,3	-
I–IX.....	111,0	89,5	0,0	2,6	7,1	3,9	1,8	0,3	-
I–XII.....	180,4	112,4	0,0	2,9	58,1	1,1	2,5	-	-
2014 I–III.....	73,4	55,1	1,2	3,1	4,2	2,3	0,9	0,8	0,2
I–VI.....	75,6	53,2	0,6	6,6	3,9	3,1	1,8	0,3	0,1
I–IX.....	126,2	102,1	0,5	3,3	1,9	2,3	2,1	6,3	-
Wynik finansowy brutto w mln zł									
Gross financial result in mln zł									
2012 I–XII...	1344,2	1060,1	20,2	-1,5	56,5	27,9	-4,6	45,3	8,1
2013 I–III.....									
I–VI.....	323,9	279,3	3,2	-3,1	12,1	5,2	0,2	7,2	0,5
I–IX.....	782,8	648,4	10,5	7,0	27,3	22,2	0,7	24,3	3,2
I–XII.....	1322,1	1018,2	22,2	17,2	65,1	31,0	2,0	31,3	6,2
	1596,1	1274,9	26,3	22,5	38,5	46,8	7,4	36,8	6,7
2014 I–III.....	435,3	373,7	5,0	3,8	12,9	16,7	-0,1	8,8	1,2
I–VI.....	961,0	798,5	15,5	6,5	38,0	40,2	2,2	15,9	3,0
I–IX.....	1356,5	1107,6	25,0	17,0	66,1	66,6	3,8	16,4	8,1

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 13. WYNIKI FINANSOWE PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI (dok.)

III. WYNIK FINANSOWY NETTO <sup>a</sup>

## FINANCIAL RESULTS OF ENTERPRISES BY SECTION (cont.)

III. NET FINANCIAL RESULT <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities
Zysk netto w mln zł									
Net profit in mln zł									
2012 I–XII...	1430,8	1146,7	17,5	15,1	56,0	33,2	1,0	36,4	8,4
2013 I–III.....	400,3	338,4	3,8	2,8	17,7	8,2	1,0	6,0	0,6
I–VI.....	819,9	679,5	9,7	10,7	33,5	22,9	1,8	19,5	2,6
I–IX.....	1289,2	1007,6	18,2	17,7	67,7	31,4	3,8	25,4	5,2
I–XII.....	1581,3	1248,3	21,4	22,4	87,6	42,3	9,8	30,3	5,2
2014 I–III.....	463,7	395,0	4,7	6,7	15,8	17,1	0,9	6,8	1,2
I–VI.....	945,8	785,9	12,4	12,3	37,3	39,9	4,0	12,4	2,4
I–IX.....	1343,6	1106,8	20,0	18,7	59,6	62,7	5,9	18,3	7,0
Strata netto w mln zł									
Net loss in mln zł									
2012 I–XII...	257,6	204,4	1,2	21,5	4,9	7,9	5,8	-	2,4
2013 I–III.....	108,6	81,4	1,5	6,5	6,1	4,1	0,8	0,9	0,4
I–VI.....	116,4	91,9	1,3	4,9	7,8	2,7	1,1	0,0	-
I–IX.....	112,9	91,7	0,0	2,6	6,9	3,8	1,8	0,3	-
I–XII.....	179,5	111,8	-	2,9	57,8	1,1	2,5	-	-
2014 I–III.....	75,0	56,5	1,3	3,2	4,2	2,3	0,9	0,7	0,3
I–VI.....	76,1	53,5	0,7	6,7	4,0	3,1	1,8	0,2	0,1
I–IX.....	123,9	99,8	0,5	3,3	2,1	2,3	2,1	6,0	-
Wynik finansowy netto w mln zł									
Net financial result in mln zł									
2012 I–XII...	1173,2	942,3	16,3	-6,4	51,1	25,3	-4,8	36,4	6,0
2013 I–III.....	291,7	257,1	2,2	-3,7	11,6	4,1	0,2	5,0	0,2
I–VI.....	703,5	587,6	8,5	5,8	25,7	20,2	0,7	19,5	2,6
I–IX.....	1176,3	915,9	18,1	15,2	60,7	27,6	2,0	25,1	5,2
I–XII.....	1401,7	1136,4	21,4	19,5	29,8	41,2	7,3	30,3	5,2
2014 I–III.....	388,7	338,5	3,4	3,5	11,6	14,8	-0,1	6,0	0,9
I–VI.....	869,7	732,4	11,7	5,6	33,3	36,8	2,2	12,3	2,2
I–IX.....	1219,7	1007,0	19,5	15,3	57,5	60,5	3,8	12,3	7,0

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 12.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 12.

TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH <sup>a</sup>ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowa- nie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste manage- ment and remedia- tion activities	budownictwo construction	handel; napra- wa pojazdów samochodo- wych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterno- wanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communi- cation	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> real estate activities

Wskaźnik rentowności ze sprzedaży w %

Sales profitability rate in %

2012 I-XII...	4,0	4,7	3,0	0,5	1,1	1,8	-4,2	25,8	2,5
2013 I-III.....	4,0	5,0	-0,3	-4,9	1,2	-0,1	0,0	22,2	0,0
I-VI.....	4,8	6,0	2,1	4,3	1,4	2,2	2,1	27,5	1,7
I-IX.....	5,1	5,9	3,8	5,4	2,3	2,0	3,6	25,5	2,8
I-XII.....	4,5	5,3	3,6	4,9	0,6	2,3	12,5	22,2	2,0
2014 I-III.....	5,2	6,2	1,2	5,0	1,0	3,8	0,9	26,7	1,0
I-VI.....	5,6	6,4	3,4	3,5	2,0	4,1	6,5	18,5	1,4
I-IX.....	5,4	6,2	4,1	5,1	2,3	3,6	6,4	12,6	3,5

Wskaźnik rentowności obrotu brutto w %

Profitability rate of gross turnover in %

2012 I-XII...	4,4	4,7	6,0	-0,3	1,7	2,0	-6,0	30,0	4,0
2013 I-III.....	4,6	5,2	3,8	-5,0	1,9	1,6	1,4	24,7	0,9
I-VI.....	5,4	5,9	5,9	4,0	2,0	3,2	3,5	34,1	3,0
I-IX.....	5,9	6,0	8,0	5,5	3,0	2,8	4,6	30,6	4,0
I-XII.....	5,1	5,6	7,2	4,6	1,0	3,2	13,3	26,0	3,3
2014 I-III.....	5,4	5,9	4,9	5,3	1,7	5,6	-0,5	28,0	2,2
I-VI.....	5,9	6,3	7,3	3,7	2,4	6,0	6,6	18,1	2,6
I-IX.....	5,4	5,7	7,6	5,3	2,8	6,1	7,1	16,2	4,7

Wskaźnik rentowności obrotu netto w %

Profitability rate of net turnover in %

2012 I-XII...	3,9	4,2	4,8	-1,4	1,6	1,8	-6,3	24,1	3,0
2013 I-III.....	4,2	4,8	2,6	-5,9	1,9	1,2	1,4	17,1	0,4
I-VI.....	4,9	5,4	4,8	3,3	1,9	2,9	3,4	27,3	2,4
I-IX.....	5,2	5,4	6,6	4,8	2,8	2,5	4,5	24,6	3,4
I-XII.....	4,5	5,0	5,8	4,0	0,8	2,8	13,1	21,5	2,6
2014 I-III.....	4,9	5,3	3,3	4,9	1,5	4,9	-0,5	19,2	1,6
I-VI.....	5,4	5,8	5,5	3,2	2,1	5,5	6,6	14,0	1,9
I-IX.....	4,9	5,2	6,0	4,8	2,4	5,5	7,1	12,2	4,1

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 9.

TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH <sup>a</sup> (cd.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT <sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities

Wskaźnik poziomu kosztów w %

Cost level indicator in %

2012 I–XII...	95,5	95,2	94,0	100,3	98,2	98,0	106,0	70,0	96,0
2013 I–III.....	95,4	94,8	96,2	105,0	98,1	98,4	98,6	75,3	99,1
I–VI.....	94,6	94,1	94,1	96,0	98,0	96,8	96,5	65,9	97,0
I–IX.....	94,1	94,0	92,0	94,5	97,0	97,2	95,4	69,4	96,0
I–XII.....	94,9	94,4	92,8	95,4	99,0	96,8	86,7	74,0	96,7
2014 I–III.....	94,6	94,1	95,1	94,7	98,3	94,4	100,5	72,0	97,8
I–VI.....	94,1	93,7	92,7	96,3	97,6	94,0	93,4	81,9	97,4
I–IX.....	94,6	94,3	92,4	94,7	97,2	93,9	92,9	83,8	95,3

Wskaźnik płynności finansowej I stopnia w %

Financial liquidity ratio of the first degree in %

2012 I–XII...	25,4	22,2	95,8	22,3	18,9	19,6	18,0	182,3	147,6
2013 I–III.....	22,9	18,8	121,1	17,2	23,3	17,7	9,6	210,4	155,0
I–VI.....	24,9	20,8	116,1	14,8	25,3	19,0	16,8	143,7	206,4
I–IX.....	27,4	22,3	86,6	13,1	28,8	18,6	22,4	174,6	232,0
I–XII.....	35,0	28,3	95,8	33,2	35,6	23,9	19,4	93,9	186,8
2014 I–III.....	30,5	23,5	114,4	28,2	31,2	22,1	20,5	145,2	196,3
I–VI.....	32,1	27,9	84,7	20,3	28,8	21,1	83,7	76,2	162,1
I–IX.....	32,2	28,5	78,2	17,1	33,9	25,2	49,1	69,0	197,8

Wskaźnik płynności finansowej II stopnia w %

Financial liquidity ratio of the second degree in %

2012 I–XII...	98,7	94,4	147,8	127,0	75,2	111,2	39,8	248,9	216,3
2013 I–III.....	94,7	88,4	186,5	111,1	79,3	110,9	48,8	266,4	237,6
I–VI.....	96,8	91,2	182,8	109,7	87,1	116,7	59,0	200,3	317,8
I–IX.....	102,9	95,5	141,0	115,2	89,6	117,3	55,8	281,6	341,7
I–XII.....	109,1	100,8	145,4	128,7	95,8	122,8	48,8	172,5	269,8
2014 I–III.....	112,4	106,4	174,3	116,8	85,7	129,7	53,3	221,1	278,6
I–VI.....	113,3	112,0	146,3	116,0	85,9	138,4	206,1	162,0	251,8
I–IX.....	112,6	110,0	130,2	117,6	90,6	142,4	216,9	160,9	288,0

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 9.



TABL. 14. RELACJE EKONOMICZNE ORAZ STRUKTURA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG UZYSKANYCH WYNIKÓW FINANSOWYCH <sup>a</sup> (dok.)ECONOMIC RELATIONS AND COMPOSITION OF ENTERPRISES BY OBTAINED FINANCIAL RESULT <sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing	dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transportation and storage	zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> accommodation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunikacja information and communication	obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> real estate activities
Liczba przedsiębiorstw objętych badaniem Number of enterprises covered by survey									
2012 I–XII...	433	247	18	22	57	27	5	6	7
2013 I–III.....	404	231	20	17	49	28	3	6	6
I–VI.....	420	236	21	20	53	28	3	6	6
I–IX.....	424	237	21	20	54	28	3	6	6
I–XII.....	428	237	20	20	55	29	3	6	6
2014 I–III.....	407	230	22	16	48	27	3	6	6
I–VI.....	424	233	23	19	52	31	3	7	7
I–IX.....	427	234	23	19	53	32	3	7	7
Udział liczby przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w ogólnej liczbie przedsiębiorstw b w % Share of number of enterprises showing net profit in total number of enterprises b in %									
2012 I–XII...	74,6	73,3	94,4	72,7	80,7	74,1	40,0	100,0	85,7
2013 I–III.....	60,1	63,6	70,0	41,2	57,1	60,7	66,7	66,7	66,7
I–VI.....	70,0	71,2	71,4	60,0	64,2	78,6	66,7	83,3	100,0
I–IX.....	75,0	73,8	95,2	80,0	74,1	75,0	66,7	83,3	100,0
I–XII.....	82,0	78,5	100,0	85,0	81,8	93,1	66,7	100,0	100,0
2014 I–III.....	74,7	80,0	63,6	56,3	68,8	85,2	66,7	83,3	83,3
I–VI.....	79,0	82,0	78,3	63,2	80,8	83,9	66,7	85,7	85,7
I–IX.....	81,0	80,3	95,7	73,7	86,8	90,6	66,7	71,4	100,0
Udział przychodów przedsiębiorstw wykazujących zysk netto w przychodach z całokształtu działalności b w % Share of revenues of enterprises showing net profit in total income from the whole activity b in %									
2012 I–XII...	87,3	86,8	98,4	90,2	90,2	79,9	38,1	100,0	98,4
2013 I–III.....	77,5	79,5	68,7	58,1	65,7	70,9	91,0	76,8	70,2
I–VI.....	81,3	81,6	83,8	71,4	70,3	90,7	84,9	90,5	100,0
I–IX.....	86,6	88,7	99,1	83,8	71,8	76,8	88,7	90,1	100,0
I–XII.....	90,6	92,2	100,0	95,1	73,0	98,2	88,5	100,0	100,0
2014 I–III.....	83,8	84,9	67,0	75,8	74,7	94,8	92,2	90,3	91,3
I–VI.....	88,0	88,9	87,2	79,7	81,9	92,8	91,9	92,8	92,0
I–IX.....	75,8	70,9	96,5	86,1	96,3	97,2	91,0	72,5	100,0

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 9. <sup>b</sup> Odpowiednio sekcji.  
<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 9. <sup>b</sup> Of section respectively.

TABL. 15. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA KRÓTKO- I DŁUGOTERMINOWE PRZEDSIĘBIORSTW <sup>a</sup>

Stan w końcu okresu

CURRENT ASSETS AND SHORT-TERM AND LONG-TERM LIABILITIES OF ENTERPRISES <sup>a</sup>

End of period

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe Current assets							
	ogółem total	zapasy stocks					należności krótkoterminowe short-term dues	
		razem total	w tym of which				razem total	w tym z tytułu dostaw i usług <sup>c</sup> of which resulting from deliveries and services <sup>c</sup>
			materiały materials	półprodukty i produkty w toku work in progress and semi-finished goods	produkty gotowe finished products	towary goods		
w milionach złotych in mln zł								
2012 I–XII.....	8289,7	2596,7	1252,1	270,7	747,2	291,3	4083,4	3507,9
2013 I–III.....	8780,9	2852,3	1399,9	352,9	804,6	278,5	4288,1	3651,7
I–VI.....	9045,7	2949,3	1389,6	334,9	761,6	434,7	4345,3	3810,8
I–IX.....	9385,7	2848,8	1487,6	344,1	702,1	292,7	4568,9	3957,8
I–XII.....	9068,7	2918,4	1477,2	325,9	792,0	281,7	4039,5	3335,8
2014 I–III.....	9775,4	3016,0	1546,8	355,4	726,7	318,5	4706,5	4069,7
I–VI.....	10039,1	2948,6	1504,8	346,8	714,7	334,0	4884,1	4217,6
I–IX.....	10754,5	3243,1	1798,4	380,4	703,2	319,7	5200,9	4383,5

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Aktywa obrotowe (dok.) Current assets (cont.)		Zobowiązania krótkoterminowe <sup>b</sup> Short-term liabilities <sup>b</sup>			Zobowiązania długoterminowe Long-term liabilities
	inwestycje krótkoterminowe short-term investments	krótkoterminowe rozliczenia międzyokresowe short-term inter-period settlements	ogółem total	w tym of which		
				z tytułu dostaw i usług <sup>c</sup> from deliveries and services <sup>c</sup>	z tytułu podatków, ceł, ubezpieczeń i innych świadczeń on account of taxes, customs duties, insurance and other benefits	
2012 I–XII.....	1411,9	197,6	5569,0	3025,9	372,2	2596,3
2013 I–III.....	1368,6	272,0	5972,8	3272,2	402,6	2510,9
I–VI.....	1508,2	243,0	6048,2	3394,3	365,8	2460,0
I–IX.....	1658,9	309,1	6049,8	3381,9	438,1	2614,3
I–XII.....	1909,1	201,6	5452,7	3047,7	403,5	2335,7
2014 I–III.....	1752,1	300,9	5747,9	3462,9	444,9	2581,1
I–VI.....	1932,7	273,6	6018,2	3336,2	433,6	2472,3
I–IX.....	2082,4	228,1	6465,7	3810,6	508,2	2472,7

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. <sup>c</sup> Regardless the maturity data.

TABL. 16. AKTYWA OBROTOWE ORAZ ZOBOWIĄZANIA PRZEDSIĘBIORSTW WEDŁUG SEKCJI <sup>a</sup>

Stan w końcu września 2014 r.

CURRENT ASSETS AND LIABILITIES OF ENTERPRISES BY SECTION <sup>a</sup>

End of September 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Aktywa obrotowe Current assets							Zobowiązania krótkoterminowe <sup>b</sup> Short-term liabilities <sup>b</sup>			
	ogółem grand total	w tym of which						ogółem total	w tym of which		
		zapasy stocks			należności krótkoterminowe short-term dues				inwestycje krótkoterminowe short-term investments	kredyty bankowe i pożyczki bank credits and loans	z tytułu dostaw i usług <sup>c</sup> from deliveries and services <sup>c</sup>
		razem total	w tym of which		razem total	z tytułu dostaw i usług <sup>c</sup> from deliveries and services <sup>c</sup>					
	produkty gotowe finished products	towary goods									
w milionach złotych in mln zł											
<b>OGÓŁEM .....</b>	<b>10754,5</b>	<b>3243,1</b>	<b>703,2</b>	<b>319,7</b>	<b>5200,9</b>	<b>4383,5</b>	<b>2082,4</b>	<b>6465,7</b>	<b>1231,5</b>	<b>3810,6</b>	
<i>TOTAL</i>											
w tym: <i>of which:</i>											
Przetwórstwo przemysłowe .....	8747,9	2883,1	686,3	89,8	4221,4	3665,3	1475,2	5178,6	1015,7	3242,9	
<i>Manufacturing</i>											
Dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> .....	186,4	4,4	0,1	1,0	70,3	52,7	105,9	135,4	22,5	39,7	
<i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>											
Budownictwo .....	252,3	66,1	4,3	13,3	146,1	105,7	24,9	145,4	35,5	76,2	
<i>Construction</i>											
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> .....	613,8	220,6	0,3	197,4	239,0	192,9	143,2	422,0	85,5	256,5	
<i>Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup></i>											
Transport i gospodarka magazynowa .....	360,2	15,1	-	3,6	273,8	198,6	58,8	233,6	34,4	89,1	
<i>Transportation and storage</i>											
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> .....	16,6	3,0	0,4	0,0	10,2	5,4	3,0	6,1	-	3,8	
<i>Accommodation and catering <sup>Δ</sup></i>											
Informacja i komunikacja .....	79,8	1,5	0,0	1,0	43,8	23,7	32,9	47,7	16,0	9,6	
<i>Information and communication</i>											
Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> .....	92,9	0,5	-	-	28,5	25,7	62,6	31,7	0,2	18,2	
<i>Real estate activities</i>											

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 9.2 oraz wyjaśnienia metodyczne pkt 13. <sup>b</sup> Obejmują zobowiązania o okresie spłaty do 1 roku, z wyjątkiem zobowiązań z tytułu dostaw i usług; bez funduszy specjalnych. <sup>c</sup> Bez względu na okres wymagalności zapłaty.

<sup>a</sup> See general notes item 9.2 and methodological notes item 13. <sup>b</sup> Including liabilities with maturity of up to 1 year, apart from deliveries and services; excluding special funds. <sup>c</sup> Regardless the maturity date.

## CENY PRICES

TABL. 17. WSKAŹNIKI CEN TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
PRICE INDICES OF CONSUMER GOODS AND SERVICES

OKRESY PERIODS	Ogółem Total	W tym Of which							
		żywność i napoje bezalkoholowe food and non-alcoholic beverages	napoje alkoholo- we i wyroby tytoniowe alcoholic beverages and tobacco	odzież i obuwie clothing and footwear	mieszkanie dwelling	zdrowie health	transport transport	rekreacja i kultura recreation and culture	edukacja education
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100									
2012 I-XII.....	103,0	104,2	104,0	98,0	104,3	101,0	104,0	100,8	102,8
2013 I-III.....	101,6	102,2	103,5	98,0	103,1	101,5	99,7	100,9	103,1
IV-VI.....	100,9	101,5	103,6	97,6	101,7	101,0	96,6	105,1	102,9
VII-IX.....	101,5	102,5	103,0	96,9	102,8	100,7	98,7	104,8	99,2
X-XII.....	101,3	102,1	102,5	97,5	102,8	101,6	97,7	106,1	91,8
2014 I-III.....	101,2	102,7	102,0	98,4	101,8	100,6	98,0	104,5	92,0
IV-VI.....	100,7	100,2	103,5	98,6	101,9	100,6	99,1	101,8	92,0
okres poprzedni = 100 previous period = 100									
2012 I-XII.....	100,4	100,7	100,7	103,6	100,3	99,6	99,9	99,0	101,0
2013 I-III.....	100,4	101,3	101,5	95,5	100,9	100,1	98,9	101,6	101,1
IV-VI.....	100,7	101,6	100,8	103,0	100,2	100,6	98,5	103,6	100,1
VII-IX.....	100,0	98,9	99,8	95,0	101,4	100,4	101,4	100,8	96,8
X-XII.....	100,2	100,2	100,3	104,3	100,3	100,4	99,0	100,0	93,8
2014 I-III.....	100,5	102,1	101,7	96,4	100,5	99,0	99,2	100,5	100,3
IV-VI.....	100,1	99,0	102,1	103,1	100,2	100,8	99,7	100,8	100,0

TABL. 18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH  
RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2013		2014		A
	wrzesień September	czerwiec June	wrzesień September		
	w zł			in zł	
Ryż - za 1 kg .....	3,99	3,76	3,61		90,5
Rice - per kg .....					
Bulka pszenna - za 50 g .....	0,46	0,45	0,44		95,7
Wheat roll - per 50 g .....					
Chleb pszenno-żytni - za 0,5 kg .....	2,16	2,28	2,28		105,6
Wheat-rye bread - per 0,5 kg .....					
Mąka pszenna - za 1 kg .....	2,52	2,52	2,49		98,8
Wheat flour - per kg .....					
Kasza jęczmienna - za 0,5 kg .....	2,11	2,14	2,13		100,9
Pearl-barley groats - per 0,5 kg .....					
Mięso - za 1 kg:					
Meat - per kg:					
wołowe: z kością - (roastbeef) .....	29,27	30,28	30,83		105,3
beef: bone-in - (roast beef) .....					
bez kości - (z udźca) .....	36,54	35,47	35,02		95,8
boneless - (gammon) .....					
wieprzowe z kością - (schab środkowy) .....	15,77	14,15	14,14		89,7
pork, bone-in - (centre loin) .....					

TABL. 18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (cd.)

RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2013		2014		A
	wrzesień September	czerwiec June	wrzesień September		
	w zł in zł				
Kurczęta patroszone - za 1 kg..... <i>Disembowelled chicken - per kg</i>	7,75	7,08	7,30		94,2
Szynka wieprzowa gotowana - za 1 kg..... <i>Pork ham, boiled - per kg</i>	23,82	24,66	25,93		108,9
Kielbasa - za 1 kg: <i>Sausage - per kg:</i>					
suszona..... <i>dry</i>	26,45	27,81	27,87		105,4
wędzona..... <i>smoked</i>	15,31	15,24	14,94		97,6
Filety z morszczuka mrożone - za 1 kg..... <i>Fillets of hake, frozen - per kg</i>	23,01	22,21	22,28		96,8
Karp świeży- za 1 kg..... <i>Fresh carp - per kg</i>	0,00	0,00	0,00		0,0
Mleko krowie spożywcze - za 1 l: <i>Cows' milk - per l:</i>					
o zawartości tłuszczu 3-3,5%, sterylizowane..... <i>fat content 3-3,5%, sterilized</i>	2,89	2,95	2,84		98,3
o zawartości tłuszczu 2-2,5%..... <i>fat content 2-2,5%</i>	2,33	2,45	2,50		107,3
Ser - za 1 kg: <i>Cheese - per kg:</i>					
twarogowy półtłusty..... <i>semi-fat cottage cheese</i>	13,16	13,43	13,03		99,0
dojrzewający..... <i>ripening cheese</i>	21,20	23,16	22,87		107,9
Śmietana o zawartości tłuszczu 18% - za 200 ml..... <i>Sour cream, fat content 18% - per 200 ml</i>	1,54	2,15	1,83		118,8
Jaja kurze świeże - za 1 szt..... <i>Hen eggs, fresh - per piece</i>	0,55	0,52	0,53		96,4
Masło świeże o zawartości tłuszczu ok. 82,5% - za 200 g..... <i>Fresh butter, fat content about 82,5% - per 200 g</i>	4,61	4,66	4,55		98,7
Margaryna - za 400 g..... <i>Margarine - per 400 g</i>	3,54	3,60	3,71		104,8
Olej rzepakowy, produkcji krajowej - za 1 l..... <i>Rape-oil, domestic production - per l</i>	6,82	6,23	6,33		92,8
Jabłka — za kg..... <i>Apples — per kg</i>	3,28	3,23	2,28		69,5
Pomarańcze — za kg..... <i>Orange — per kg</i>	6,31	5,03	5,67		89,9
Cytryny — za 1 kg..... <i>Lemons — per kg</i>	9,27	8,23	12,93		139,5
Marchew — za 1 kg..... <i>Carrots — per kg</i>	2,05	2,42	1,71		83,4
Cebula — za 1 kg..... <i>Onions — per kg</i>	2,32	3,26	2,03		87,5
Ziemniaki — za 1 kg..... <i>Potatoes — per kg</i>	1,38	1,75	0,88		63,8
Cukier biały kryształ — za 1 kg..... <i>White sugar, crystallized — per kg</i>	3,41	2,43	2,20		64,5
Czekolada mleczna — za 100 g..... <i>Milk chocolate — per 100 g</i>	3,57	3,47	3,73		104,5
Kawa naturalna mielona — za 250 g..... <i>Natural coffee, ground — per 250 g</i>	6,61	7,18	7,29		110,3
Herbata czarna liściasta — za 100 g..... <i>Black tea, leaf — per 100 g</i>	4,04	3,84	3,97		98,3
Sok jabłkowy — za 1 l..... <i>Apple juice — per l</i>	3,90	3,83	3,72		95,4
Piwo jasne pełne, butelkowane — za 0,5 l..... <i>Beer, full light, bottled — per 0,5 l</i>	2,88	2,84	2,85		99,0
Papierosy — za 20 szt..... <i>Cigarettes — per 20 pcs</i>	12,19	12,50	12,55		103,0
Garnitur męski 2-częściowy, z elanowej — za 1 kpl..... <i>Men's suit, polyester staple fibres and wool — per set</i>	461,33	461,33	450,22		97,6
Koszula męska z elanowej, długi rękaw — za 1 szt..... <i>Men's shirt, polyester staple fibres and cotton, long sleeve — per piece</i>	88,89	103,78	102,56		115,4

TABL. 18. CENY DETALICZNE WYBRANYCH TOWARÓW I USŁUG KONSUMPCYJNYCH (dok.)  
 RETAIL PRICES OF SELECTED CONSUMER GOODS AND SERVICES (cont.)

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	2013		2014		A
	czerwiec June	marzec March	czerwiec June		
	w zł in zł				
Podkoszulek męski bawełniany, krótki rękaw — za 1 szt. .... <i>Men's cotton undershirt, short sleeve — per piece</i>	29,36	26,35	26,24	89,4	
Rajstopy damskie cienkie, gładkie, 15 den — za 1 szt. .... <i>Women's tights thin, plain, 15 den — per piece</i>	6,47	6,59	7,15	110,5	
Spodnie (6-11) z tkaniny typu jeans — za 1 szt. .... <i>Trousers (aged 6-11), jeans type — per piece</i>	68,19	66,41	67,52	99,0	
Oczyszczenie chemiczne ubrania męskiego 2-częściowego — za 1 kpl. .... <i>Men's suit dry-cleaning — per set</i>	30,54	30,88	30,88	101,1	
Półbuty skórzane, na podszwie nieskórzanej — za 1 parę: <i>Low leather shoes with non-leather sole — per pair:</i>					
męskie ..... <i>men's</i>	191,50	195,00	225,89	118,0	
damskie ..... <i>women's</i>	201,55	203,78	214,67	106,5	
Podzelowanie obuwia męskiego — za 1 parę ..... <i>Resoling men's shoes — per pair</i>	40,56	41,67	41,67	102,7	
Bateria zlewozmywakowa — za 1 szt. .... <i>Sink fixture — per piece</i>	144,78	137,67	130,00	89,8	
Zimna woda z miejskiej sieci wodociągowej — za 1 m <sup>3</sup> ..... <i>Cold water by municipal water-system — per 1 m<sup>3</sup></i>	3,96	4,08	4,08	103,0	
Wywóz nieczystości — od osoby ..... <i>Refuse disposal — per person</i>	-	14,19	14,19	119,2	
Centralne ogrzewanie lokali mieszkalnych — za 1 m <sup>2</sup> ..... <i>Heating of dwellings — per m<sup>2</sup> of usable floor space</i>	.	.	.	x	
Węgiel kamienny — za 1 t. .... <i>Hard coal — per t</i>	850,06	855,06	851,73	100,2	
Ciepła woda — za 1 m <sup>3</sup> ..... <i>Hot water — per m<sup>3</sup></i>	21,06	21,09	21,30	101,1	
Firanka syntetyczna, szer. 300 cm — za 1 m ..... <i>Synthetic net curtain, 300 cm wide — per m</i>	26,38	26,78	26,90	102,0	
Ręcznik frotté z tkaniny bawełnianej (o wym. 50 x 100 cm) — za 1 szt. .... <i>Frotté cotton towel (50 x 100 cm size) — per piece</i>	20,82	21,12	21,34	102,5	
Kuchnia mikrofalowa o poj. 16-20 l — za 1 szt. .... <i>Microwave oven, capacity 16-20 l — per piece</i>	311,44	311,44	305,78	98,2	
Mikser elektryczny ..... <i>Food mixer, electric</i>	175,22	180,66	171,11	97,7	
Talerz głęboki porcelanowy ø 22-24 cm, dekorowany — za 1 szt. .... <i>Porcelain soup plate ø 22-24 cm, decorated — per piece</i>	11,83	13,27	13,20	111,6	
Proszek do prania — za 400 g ..... <i>Washing powder — per 400 g</i>	4,75	4,83	4,99	105,1	
Wizyta u lekarza specjalisty ..... <i>Consultation with a specialist physician</i>	78,89	82,22	82,22	104,2	
Benzyna silnikowa bezołowiowa, 95-oktanowa — za 1 l ..... <i>Unleaded 95 octane motor petrol — per l</i>	5,68	5,39	5,39	94,9	
Olej napędowy — za 1 l ..... <i>Diesel oil — per l</i>			5,39	94,2	
Bilet normalny na przejazd jednorazowy autobusem miejskim ..... <i>Regular ticket for travelling by intra-urban bus</i>	2,60	2,60	2,62	100,8	
Przejazd taksówką osobową, taryfa dzienna — za 5 km ..... <i>Taxi daily fare — for 5 km distance</i>	17,78	17,78	17,78	100,0	
Odtwarzacz DVD ..... <i>DVD player</i>	156,82	177,11	182,44	116,3	
Bilet normalny do kina ..... <i>Regular cinema ticket</i>	16,00	18,00	18,17	113,6	
Gazeta — dziennik lokalny — za 1 egz. .... <i>Local daily newspaper — per copy</i>	2,00	2,11	2,13	106,5	
Strzyżenie włosów męskich ..... <i>Men's hair-cutting</i>	15,33	15,44	15,56	101,5	
Mydło toaletowe — za 100 g ..... <i>Toilet soap — per 100 g</i>	1,85	2,04	2,04	110,3	
Pasta do zębów — za 100 ml ..... <i>Tooth-paste - per 100 ml</i>	7,40	8,16	8,15	110,1	

TABL. 19. PRZECIĘTNE CENY SKUPU <sup>a</sup> WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
 AVERAGE PROCUREMENT PRICES <sup>a</sup> OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż (bez siewnego) Cereal grain (excluding sowing seed)		Żywiec rzeźny Animals for slaughter			Mleko krowie w zł za 1 hl Cows' milk in zł per hl
	pszenica wheat	żyto rye	bydło (bez cieląt) cattle (excluding calves)	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w zł za 1 dt in zł per dt		w zł za 1 kg wagi żywej in zł per kg live weight			
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100						
2012 I–XII.....	89,93	74,57	5,74	5,39	4,85	125,12
2013 I–XII.....	76,02	52,70	5,87	5,49	5,01	141,92
A	<b>84,5</b>	<b>70,7</b>	<b>102,3</b>	<b>101,9</b>	<b>103,3</b>	<b>113,4</b>
2013 I–IX.....	76,03	51,93	5,95	6,04	4,93	136,05
2014 I–IX.....	67,33	55,67	5,54	4,83	4,99	147,70
A	<b>88,6</b>	<b>107,2</b>	<b>93,1</b>	<b>80,0</b>	<b>101,1</b>	<b>108,6</b>
2013 VII.....	76,18	48,96	5,55	6,41	5,32	137,65
VIII.....	65,10	44,44	5,68	6,55	5,12	141,36
IX.....	69,69	46,66	5,85	6,55	5,12	144,64
X.....	73,38	50,32	5,97	6,21	5,28	149,38
XI.....	75,28	53,32	5,55	5,78	5,10	158,28
XII.....	75,65	57,75	5,48	5,52	4,82	164,89
2014 I.....	77,32	56,59	5,28	5,34	4,67	157,16
II.....	76,94	57,16	5,47	4,83	5,07	156,72
III.....	75,81	54,10	5,31	4,13	4,90	156,41
IV.....	78,71	61,74	5,89	5,38	4,79	151,44
V.....	79,13	61,52	5,39	5,55	4,91	146,09
VI.....	77,59	60,49	5,52	5,90	5,15	145,21
VII.....	68,00	52,38	5,55	5,84	4,93	139,07
VIII.....	65,85	55,15	5,33	5,66	5,46	130,31
IX.....	65,08	54,85	5,19	5,00	5,13	126,94
A	<b>93,4</b>	<b>117,6</b>	<b>88,7</b>	<b>76,3</b>	<b>100,2</b>	<b>87,8</b>
B	<b>98,8</b>	<b>99,5</b>	<b>97,4</b>	<b>88,3</b>	<b>94,0</b>	<b>97,4</b>

<sup>a</sup> Ceny bieżące bez VAT.

<sup>a</sup> Current prices excluding VAT.

TABL. 20. PRZECIĘTNE CENY UZYSKIWANE PRZEZ ROLNIKÓW NA TARGOWISKACH <sup>a</sup>AVERAGE MARKETPLACE PRICES RECEIVED BY FARMERS <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż Cereal grain				Ziemniaki jadalne <sup>b</sup> Edible potatoes <sup>b</sup>
	pszenica wheat	żyto rye	jęczmień barley	owies oats	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w złotych za 1 dt in zł per dt				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2012 I–XII.....	99,70	89,01	95,57	88,89	70,14
2013 I–XII.....	99,88	85,46	91,44	68,57	120,02*
<b>A</b>	<b>100,2</b>	<b>96,0</b>	<b>95,7</b>	<b>77,1</b>	<b>171,1*</b>
2013 VII.....	106,67	85,00	102,00	.	144,81
VIII.....	91,25	85,71	90,00	.	150,00
IX.....	93,33	93,33	90,00	.	124,23
X.....	95,71	82,00	.	.	127,39
XI.....	98,57	82,50	.	.	132,31
XII.....	90,38	75,63	76,43	68,57	144,40
2014 I.....	93,33	77,27	80,56	63,33	138,52
II.....	92,00	80,00	84,09	68,89	138,08
III.....	89,33	73,33	84,09	65,42	144,07
IV.....	88,75	71,82	82,92	64,23	135,19
V.....	93,57	72,73	85,00	64,85	133,89
VI.....	91,43	68,00	84,09	64,09	134,52
VII.....	90,67	71,00	81,82	64,55	110,00
VIII.....	80,53	64,64	74,64	62,81	91,50
IX.....	80,53	63,75	75,00	62,86	83,07
<b>A</b>	<b>86,3</b>	<b>68,3</b>	<b>83,3</b>	<b>x</b>	<b>66,9</b>
<b>B</b>	<b>100,0</b>	<b>98,6</b>	<b>100,5</b>	<b>100,1</b>	<b>90,8</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19. <sup>b</sup> Przeciętne ceny roczne – bez notowań cen ziemniaków wczesnych; od lipca – dla okresów miesięcznych cena ziemniaków ze zbiorów danego roku.

<sup>a</sup> See methodological notes item. 19. <sup>b</sup> Average annual prices – excluding price quotations of early kind of potatoes; since July – for monthly periods potatoes prices refer to current year crops.

TABL. 21. RELACJE CEN W ROLNICTWIE

## PRICE RELATIONS IN AGRICULTURE

OKRESY PERIODS	Relacje ceny skupu 1 kg żywca wieprzowego do cen Procurement price per kg of pigs for slaughter to prices of				Relacje cen targowiskowych do cen skupu <sup>a</sup> pszenicy Market-place prices to procure- ment prices of a wheat		
	1 kg żyta kg of rye		1 kg jęczmienia kg of barley	1 kg ziemniaków kg of potatoes	1 l mleka krowiego l of cows milk		
	na targowiskach <sup>a</sup> on market-places <sup>a</sup>	w skupie in procurement	na targowiskach <sup>a</sup> on market-places <sup>a</sup>	w skupie in procurement			
2012 I–XII.....	6,3	7,5	5,8	7,9	24,1	4,5	1,13
2013 I–XII.....	6,4	10,4	6,0	4,6	14,3	3,9	1,31
2013 VII.....	7,5	13,1	6,3	4,4	.	4,7	1,40
VIII.....	7,6	14,7	7,3	4,4	30,7	4,6	1,40
IX.....	7,0	14,1	7,3	5,3	27,7	4,5	1,34
X.....	7,6	12,3	.	4,9	24,4	4,2	1,30
XI.....	7,0	10,8	.	4,4	25,3	3,7	1,31
XII.....	7,3	9,6	7,2	3,9	.	3,3	1,19
2014 I.....	6,9	9,4	6,6	3,9	7,6	3,4	1,21
II.....	6,0	8,4	5,7	3,5	5,7	3,1	1,20
III.....	5,6	7,6	4,9	2,9	6,2	2,6	1,18
IV.....	7,5	8,7	6,5	4,0	6,7	3,6	1,13
V.....	7,6	9,0	6,5	4,1	8,4	3,8	1,18
VI.....	8,7	9,8	7,0	4,4	15,5	4,1	1,18
VII.....	8,2	11,1	7,1	5,3	.	4,2	1,33
VIII.....	8,8	10,3	7,6	6,2	31,4	4,3	1,22
IX.....	7,8	9,1	6,7	6,0	26,2	3,9	1,24

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 19.

<sup>a</sup> See methodological notes item. 19.



# INWESTYCJE INVESTMENT

TABL. 22. NAKŁADY INWESTYCYJNE <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Ogółem Grand total		W tym na środki trwałe Of which for fixed assets						
				razem total	w tym of which					
		budynki i budowle buildings and structures	maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia machinery, installations and tools		środki transportu means of transport					
		w tysiącach złotych, w cenach bieżących in thous. zł, current prices								
2012	I–XII	966481	966282	325413	546479	92344				
2013	I–XII	1207767	1207739	345240	746200	114024				
	<b>A</b>	<b>125,0</b>	<b>125,0</b>	<b>106,1</b>	<b>136,5</b>	<b>123,5</b>				
2013	I–III	164440	164315	44636	103446	15924				
	I–VI	425589	425464	113292	276847	34628				
	I–IX	817061	816936	231550	518783	65517				
	I–XII	1207767	1207739	345240	746200	114024				
2014	I–III	183319	183319	44663	119809	18687				
	I–VI	504305	504305	143028	302475	51891				
	I–IX	820304	820278	276212	457725	75581				
	<b>A</b>	<b>100,4</b>	<b>100,4</b>	<b>119,3</b>	<b>88,2</b>	<b>115,4</b>				
<b>(dok.) (cont.)</b>										
OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		Z ogółem Of grand total								
		przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>			budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samochodo- wych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodarka magazynowa transporta- tion and storage	zakwatero- wanie i gastro- nomia <sup>Δ</sup> accommoda- tion and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komu- nikacja information and commu- nication	obsługa rynku nierucho- mości <sup>Δ</sup> real estate activities
		razem total	w tym of which							
			przetwórstwo przemysłowe manufactu- ring	dostawa wody; gospodaro- wanie ściekami i odpadami; rekulty- wacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remedia- tion activities						
w tysiącach złotych, w cenach bieżących in thous. zł, current prices										
2012	I–XII	772194	616405	76555	2776	96710	38193	3717	1615	27443
2013	I–XII	1036501	884033	128416	5927	39527	66322	7531	1873	23132
	<b>A</b>	<b>134,2</b>	<b>143,4</b>	<b>167,7</b>	<b>213,5</b>	<b>40,9</b>	<b>173,6</b>	<b>202,6</b>	<b>116,0</b>	<b>84,3</b>
2013	I–III	135735	125441	9917	338	4142	6961	1166	716	5038
	I–VI	358688	324540	31335	3470	10151	20708	5993	1092	11541
	I–IX	696919	617868	65678	9875	24544	37396	6782	1409	17814
	I–XII	1036501	884033	128416	5927	39527	66322	7531	1873	23132
2014	I–III	157802	137518	19110	447	4260	7283	566	1078	3822
	I–VI	440841	366195	68776	1113	10746	22230	2053	1359	9395
	I–IX	704613	576266	113584	8421	16829	39630	3090	1852	19041
	<b>A</b>	<b>101,1</b>	<b>93,3</b>	<b>172,9</b>	<b>85,3</b>	<b>68,6</b>	<b>106,0</b>	<b>45,6</b>	<b>131,4</b>	<b>106,9</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 20; wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 11.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 20; indices numbers are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> See general notes item 11.

TABL. 23. MIESZKANIA

## DWELLINGS

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania, na których realizację wydano pozwolenia <i>Dwellings for which permits has been granted</i>				Mieszkania, których budowę rozpoczęto <i>Dwellings under construction</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			
		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>	
2012 I–XII .....	4073	1903	1957	-	3194
2013 I–XII .....	2754	1775	847	-	2484
<b>A</b>	<b>67,6</b>	<b>93,3</b>	<b>43,3</b>	<b>x</b>	<b>77,8</b>
2013 I–VII .....	1598	1007	515	-	1496
I–VIII .....	1825	1200	543	-	1665
I–IX .....	2079	1358	625	-	1816
I–X .....	2411	1505	774	-	2008
I–XI .....	2568	1627	809	-	2391
I–XII .....	2754	1775	847	-	2484
2013 I .....	315	95	220	-	259
I–II .....	639	314	267	-	375
I–III .....	897	529	298	-	873
I–IV .....	1342	694	574	-	1041
I–V .....	1752	845	833	-	1320
I–VI .....	2011	1071	866	-	1691
I–VII .....	2487	1248	1165	-	1820
I–VIII .....	2964	1396	1494	-	2231
I–IX .....	3179	1579	1526	-	2636
<b>A</b>	<b>152,9</b>	<b>116,3</b>	<b>244,2</b>	<b>x</b>	<b>145,2</b>

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania oddane do użytkowania <i>Dwellings completed</i>							
	mieszkania <i>dwellings</i>				powierzchnia użytkowa w tys. m <sup>2</sup> <i>usable floor area in thous. m<sup>2</sup></i>			
	ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>			ogółem <i>total</i>	w tym <i>of which</i>		
		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>		budownictwo indywidualne <i>private construction</i>	przeznaczone na sprzedaż lub wynajem <i>for sale or rent</i>	spółdzielnie mieszkaniowe <i>housing cooperatives</i>
2012 I–XII .....	3169	1997	1073	-	329,9	261,1	62,6	-
2013 I–XII .....	3161	1852	1260	-	320,4	239,9	76,7	-
<b>A</b>	<b>99,7</b>	<b>92,7</b>	<b>117,4</b>	<b>x</b>	<b>97,1</b>	<b>91,9</b>	<b>122,5</b>	<b>x</b>
2013 I–VII .....	1829	1108	674	-	186,8	145,9	37,3	-
I–VIII .....	2021	1236	736	-	206,1	161,1	41,2	-
I–IX .....	2231	1370	812	-	227,4	177,8	45,8	-
I–X .....	2599	1522	1028	-	261,9	197,6	60,6	-
I–XI .....	2873	1698	1126	-	292,4	220,0	68,7	-
I–XII .....	3161	1852	1260	-	320,4	239,9	76,7	-
2013 I .....	385	158	195	-	33,7	19,4	12,3	-
I–II .....	580	296	252	-	55,7	38,5	15,1	-
I–III .....	940	488	420	-	85,7	60,4	23,2	-
I–IV .....	1100*	607*	420	-	105,4*	77,7*	23,2	-
I–V .....	1236*	732*	429	-	123,1*	94,6*	23,9	-
I–VI .....	1440*	870*	494*	-	142,9*	111,1*	27,1*	-
I–VII .....	1632	1032	524	-	165	131,1	29,2	-
I–VIII .....	1811	1146	589	-	183,8	146,3	32,7	-
I–IX .....	2170	1303	750	41	212,8	164,9	41,1	2,1
<b>A</b>	<b>97,3</b>	<b>95,1</b>	<b>92,4</b>	<b>x</b>	<b>93,6</b>	<b>92,7</b>	<b>89,6</b>	<b>x</b>

## ROLNICTWO AGRICULTURE

TABL. 24. ZWIERZĘTA GOSPODARSKIE <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS		Bydło Cattle			Trzoda chlewna Pigs						
		ogółem total	krowy cows	pozostałe others	ogółem total	prosięta o wadze do 20 kg piglets up to 20 kg	warchlaki o wadze od 20 kg do 50 kg piglets from 20-50 kg	na ubój o wadze 50 kg i więcej for slaughter 50 kg and more	na chów o wadze 50 kg i więcej for breeding 50 kg and more		
razem total	w tym lochy of which sows										
	A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
w tysiącach sztuk in thous. heads											
Ogółem Total											
2012	XII <sup>b</sup>	65,5	28,1	37,4	139,6	34,2	43,1	49,5	12,8	12,5	7,9
2013	III	.	.	.	146,8	46,0	34,3	53,3	13,2	13,0	8,5
	VI <sup>c</sup>	78,3	31,8	46,6	145,8	39,6	39,8	54,0	12,5	12,3	8,5
	XII <sup>b</sup>	70,6	27,4	43,2	129,2	36,8	30,2	50,6	11,5	11,3	7,3
2014	III	.	.	.	154,9	36,3	46,7	58,6	13,4	13,1	8,8
	VI <sup>c</sup>	79,7	30,9	48,8	155,8	41,2	38,0	63,3	13,4	13,0	8,6
	<b>A</b>	<b>101,7</b>	<b>97,1</b>	<b>104,9</b>	<b>106,9</b>	<b>104,1</b>	<b>95,5</b>	<b>117,1</b>	<b>107,2</b>	<b>106,2</b>	<b>101,6</b>
	<b>B</b>	<b>112,9</b>	<b>112,7</b>	<b>113,1</b>	<b>100,6</b>	<b>113,4</b>	<b>81,4</b>	<b>108,0</b>	<b>100,1</b>	<b>99,7</b>	<b>98,0</b>
w tym w gospodarstwach indywidualnych of which in individual farms											
2012	XII <sup>b</sup>	50,9	21,2	29,7	97,1	20,1	31,9	36,8	8,3	8,1	5,2
2013	III	.	.	.	106,2	33,1	23,8	40,5	8,8	8,6	5,6
	VI <sup>c</sup>	63,7	24,9	38,8	103,9	25,7	29,4	40,7	8,1	7,9	5,6
	XII <sup>b</sup>	55,9	20,9	35,0	86,5	23,9	19,5	35,9	7,1	6,9	4,4
2014	III	.	.	.	112,6	22,5	37,1	44,2	8,8	8,5	5,7
	VI <sup>c</sup>	64,8	24,0	40,7	110,8	27,7	27,5	47,0	8,6	8,3	5,5
	<b>A</b>	<b>101,7</b>	<b>96,6</b>	<b>104,9</b>	<b>106,7</b>	<b>107,7</b>	<b>93,5</b>	<b>115,6</b>	<b>106,6</b>	<b>105,9</b>	<b>99,1</b>
	<b>B</b>	<b>115,8</b>	<b>114,8</b>	<b>116,4</b>	<b>98,4</b>	<b>123,3</b>	<b>74,1</b>	<b>106,3</b>	<b>97,8</b>	<b>97,8</b>	<b>96,0</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 22. <sup>b, c</sup> Dane dotyczące trzody chlewniej; <sup>b</sup> – stan w końcu lipca, <sup>c</sup> – stan w końcu listopada.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 22. <sup>b, c</sup> Data of pigs; <sup>b</sup> – end of July, <sup>c</sup> – end of November.

TABL. 25. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH  
PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS

OKRESY PERIODS	Ziarno zbóż <sup>a</sup> Cereal grain <sup>a</sup>			Żywiec rzeźny <sup>b</sup> Animals for slaughter <sup>b</sup>				
	ogółem total	w tym of which		ogółem total	w tym of which			
		pszenicy wheat	żyta rye		wołowy (z cielęcym) cattle (including calves)	wieprzowy pigs	drobiowy poultry	
		w tonach in t			w przeliczeniu na mięso (łącznie z tłuszczami) <sup>c</sup> – w tonach in terms of meat (including fats) <sup>c</sup> – in t			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100								
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100								
2012 I–XII.....	178952 <sup>d</sup>	71362 <sup>d</sup>	51592 <sup>d</sup>	85473	2568	9679	73175	
2013 I–XII.....	209838 <sup>e</sup>	85204 <sup>e</sup>	63189 <sup>e</sup>	101360	2820	27386	71089	
<b>A</b>	<b>117,3</b>	<b>119,4</b>	<b>122,5</b>	<b>118,6</b>	<b>109,8</b>	<b>282,9</b>	<b>97,1</b>	
2013 I–IX.....	84315 <sup>f</sup>	31423 <sup>f</sup>	25013 <sup>f</sup>	60711	1681	8248	50745	
2014 I–IX.....	124455 <sup>g</sup>	57672 <sup>g</sup>	21146 <sup>g</sup>	74916	1848	17068	55952	
<b>A</b>	<b>147,6</b>	<b>183,5</b>	<b>84,5</b>	<b>123,4</b>	<b>109,9</b>	<b>206,9</b>	<b>110,3</b>	
2013 VII.....	19057	4822	5658	5955	125	739	5089	
VIII.....	41799	15941	11473	6725	140	717	5865	
IX.....	23459	10660	7882	5697	104	853	4733	
X.....	29994	12046	10030	7331	216	908	6205	
XI.....	17989	8173	6023	7699	227	870	6600	
XII.....	17891	9435	4043	6253	188	768	5293	
2014 I.....	9123	3889	2683	7391	215	923	6246	
II.....	12992	8542	2824	5493	160	707	4626	
III.....	13270	8988	2275	11251	196	4445	6610	
IV.....	12170	7839	2004	7895	184	2037	5665	
V.....	10556	4859	3254	8348	126	1223	6997	
VI.....	4114	2467	721	7029	169	1259	5599	
VII.....	25710	6634	4792	7170	155	1376	5638	
VIII.....	59131	25381	12098	7512	143	1519	5849	
IX.....	39614	25657	4255	7726	140	1452	6134	
<b>A</b>	<b>168,9</b>	<b>240,7</b>	<b>54,0</b>	<b>135,6</b>	<b>134,6</b>	<b>170,2</b>	<b>129,6</b>	
<b>B</b>	<b>67,0</b>	<b>101,1</b>	<b>35,2</b>	<b>102,8</b>	<b>97,9</b>	<b>95,6</b>	<b>104,9</b>	

<sup>a</sup> Podstawowych (bez ziarna siewnego); łącznie z mieszkankami zbożowymi. <sup>b</sup> Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób. <sup>c</sup> W wadze ubojowej ciepłej. <sup>d</sup> Okres VII – XII 2012 r. <sup>e</sup> Okres VII–XII 2013 r. <sup>f</sup> Okres VII 2012 r. – IX 2013 r. <sup>g</sup> Okres VII 2013 r. – IX 2014 r.

U w a g a. Patrz uwagi ogólne pkt 9.3.

<sup>a</sup> Basic (excluding sowing seeds); including cereal mixes. <sup>b</sup> Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry. <sup>c</sup> In post-slaughter warm weight. <sup>d</sup> The period of VII–XII 2012. <sup>e</sup> The period of VII–XII 2013. <sup>f</sup> The period VII 2012 – IX 2013. <sup>g</sup> The period VII 2013 – IX 2014.

*N o t e.* See general notes item 9.3.

TABL. 25. SKUP WAŻNIEJSZYCH PRODUKTÓW ROLNYCH (dok.)  
 PROCUREMENT OF MAJOR AGRICULTURAL PRODUCTS (cont.)

OKRESY PERIODS	Żywiec rzeźny <sup>a</sup> Animals for slaughter <sup>a</sup>				Mleko krowie w tys. l Cows' milk thous. l
	ogółem total	w tym of which			
		bydło cattle	trzoda chlewna pigs	drób poultry	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	w wadze żywej – w tonach in live weight – in t				
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2012 I–XII.....	122091	5057	12409	104537	100147
2013 I–XII.....	142134	5347	35110	101553	98392
<b>A</b>	<b>116,4</b>	<b>105,7</b>	<b>282,9</b>	<b>97,1</b>	<b>98,2</b>
2013 I–IX.....	86355	3218	10573	72493	75177
2014 I–IX.....	105436	3532	21883	79931	73965
<b>A</b>	<b>122,1</b>	<b>109,8</b>	<b>207,0</b>	<b>110,3</b>	<b>98,4</b>
2013 VII.....	8465	245	947	7271	9084
VIII.....	9579	273	919	8378	8721
IX.....	8072	206	1093	6762	8278
X.....	10458	426	1164	8865	8124
XI.....	10996	448	1115	9428	7655
XII.....	8924	371	985	7562	8015
2014 I.....	10524	424	1183	8923	8258
II.....	7831	316	907	6608	7817
III.....	15528	384	5699	9442	8545
IV.....	11084	359	2611	8093	9404
V.....	11815	249	1568	9996	9204
VI.....	9949	333	1614	7999	8867
VII.....	10127	306	1764	8054	7077
VIII.....	10587	282	1948	8356	8437
IX.....	10900	275	1862	8762	6948
<b>A</b>	<b>135,0</b>	<b>133,5</b>	<b>170,4</b>	<b>129,6</b>	<b>83,9</b>
<b>B</b>	<b>103,0</b>	<b>97,5</b>	<b>95,6</b>	<b>104,9</b>	<b>82,4</b>

<sup>a</sup> Obejmuje bydło, cielęta, trzodę chlewną, owce, konie i drób.  
<sup>a</sup> Data include cattle, calves, pigs, sheep, horses and poultry.

## PRZEMYSŁ I BUDOWNICTWO INDUSTRY AND CONSTRUCTION

TABL. 26. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU <sup>a</sup>SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	Ogółem Grand total	W tym Of which					
		przetwórstwo przemysłowe manufacturing					
		razem total	w tym of which				
			produkcja artykułów spożywczych manufacture of food products	produkcja wyrobów tekstylnych manufacture of textiles	produkcja odzieży manufacture of wearing apparel	produkcja skór i wyrobów skórzanych <sup>Δ</sup> manufacture of leather and related products	produkcja wyrobów z drewna, korka, słomy i wikliny <sup>Δ</sup> manufacture of products of wood, cork, straw and wicker <sup>Δ</sup>
w milionach złotych in million zł							
2012 I–XII.....	25775,2	24560,6	2719,7	356,6	164,6	281,5	3474,1
2013 I–XII.....	25770,6	24693,7	2676,2	312,6	164,6	380,7	3582,8
<b>A</b>	<b>97,4</b>	<b>97,9</b>	<b>94,5</b>	<b>75,7</b>	<b>92,6</b>	<b>120,5</b>	<b>100,2</b>
2013 I–IX.....	19237,3	18433,9	1970,9	226,7	122,2	324,0	2800,6
2014 I–IX.....	21833,9	21096,3	2062,5	260,2	122,0	338,0	2873,4
<b>A</b>	<b>115,5</b>	<b>116,4</b>	<b>102,6</b>	<b>109,0</b>	<b>103,2</b>	<b>100,6</b>	<b>103,3</b>
2013 VII.....	2082,2	2022,0	235,1	25,9	13,3	27,1	309,9
VIII.....	2038,7	1959,3	220,0	25,7	11,9	23,1	306,7
IX.....	2378,0	2294,5	215,2	28,5	17,1	34,3	297,2
X.....	2445,4	2362,4	243,5	28,5	16,7	23,5	278,4
XI.....	2173,8	2091,3	225,5	26,3	13,3	16,1	253,2
XII.....	1807,3	1710,0	217,8	27,3	11,7	18,1	197,9
2014 I.....	2353,2	2267,2	222,5	27,1	14,1	38,4	326,3
II.....	2329,0	2250,1	217,2	26,8	15,8	51,1	370,5
III.....	2515,0	2432,3	242,7	28,5	14,1	54,6	371,8
IV.....	2588,4	2504,2	229,2	28,5	13,0	54,0	362,5
V.....	2550,5	2473,8	231,9	27,8	13,4	37,3	337,7
VI.....	2338,2	2260,9	230,0	27,2	11,6	25,1	298,3
VII.....	2292,1	2220,7	233,4	29,6	11,9	25,0	284,1
VIII.....	2265,7	2186,3	223,1	24,8	12,2	22,4	288,4
IX.....	2660,0	2579,8	231,3	37,7	15,4	32,5	294,9
<b>A</b>	<b>115,1</b>	<b>115,8</b>	<b>107,6</b>	<b>125,1</b>	<b>90,6</b>	<b>93,7</b>	<b>101,6</b>
<b>B</b>	<b>118,1</b>	<b>118,6</b>	<b>102,8</b>	<b>146,1</b>	<b>127,3</b>	<b>147,6</b>	<b>102,8</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

N o t e. Indices (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices of 2010).

TABL. 26. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU <sup>a</sup> (cd.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY <sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100 B – okres poprzedni = 100 previous period = 100	W tym Of which							
	przetwórstwo przemysłowe (cd.) manufacturing (cont.)							
	w tym of which							
	produkcja papieru i wyrobów z papieru manufacture of paper and paper products	poligrafia i reprodukcja zapisanych nośników informacji printing and reproduction of recorded media	produkcja chemikaliów i wyrobów chemicznych manufacture of chemicals and chemical products	produkcja wyrobów z gumy i tworzyw sztucznych manufacture of rubber and plastic products	produkcja wy- robów z pozostałych mineralnych surowców niemetalicz- nych manufacture of other non- metallic mi- neral products	produkcja metali manufacture of basic metals	produkcja wyrobów z metali <sup>A</sup> manufacture of metal products <sup>A</sup>	produkcja urządzeń elektrycznych manufacture of electrical equipment
w milionach złotych in million zł								
2012 I–XII .....	2341,8	48,2	814,7	927,1	1606,2	306,7	1864,2	447,9
2013 I–XII .....	2326,8	57,5	766,9	908,3	1542,2	731,4	1847,3	485,8
<b>A</b>	<b>98,2</b>	<b>108,1</b>	<b>92,2</b>	<b>98,1</b>	<b>93,0</b>	<b>224,6</b>	<b>92,5</b>	<b>107,7</b>
2013 I–IX .....	1730,2	5,2	71,5	91,3	159,1	72,3	187,4	46,3
2014 I–IX .....	1841,4	38,3	608,7	790,1	1197,3	1148,7	1492,9	442,7
<b>A</b>	<b>108,4</b>	<b>94,6</b>	<b>104,6</b>	<b>116,7</b>	<b>104,5</b>	<b>219,0</b>	<b>102,8</b>	<b>126,4</b>
2013 VII .....	197,2	4,3	64,1	97,4	149,5	68,6	158,5	45,7
VIII .....	186,2	4,8	47,4	90,6	146,9	67,6	153,0	38,2
IX .....	186,4	5,2	71,5	91,3	159,1	72,3	187,4	46,3
X .....	211,3	6,2	70,0	86,4	153,6	71,0	155,9	51,9
XI .....	188,3	5,6	61,3	71,8	134,5	61,2	142,8	47,4
XII .....	185,5	5,0	49,0	53,2	116,3	63,3	136,7	32,2
2014 I .....	214,6	4,0	71,2	70,0	119,6	#	138,5	41,9
II .....	189,5	4,0	67,4	75,5	121,7	132,6	132,7	43,9
III .....	208,6	4,5	69,4	93,4	132,3	140,2	164,7	49,9
IV .....	212,3	4,5	74,7	91,7	125,7	134,3	162,3	43,4
V .....	197,7	4,8	67,4	94,7	140,9	129,8	164,8	41,7
VI .....	197,8	4,4	72,6	90,3	134,8	129,8	156,4	51,6
VII .....	207,0	4,1	69,7	92,6	152,3	140,6	179,4	51,2
VIII .....	200,1	4,3	51,3	86,9	143,8	101,5	183,4	45,9
IX .....	216,7	4,6	64,3	99,0	153,8	106,7	178,8	58,1
<b>A</b>	<b>117,3</b>	<b>93,8</b>	<b>88,5</b>	<b>109,6</b>	<b>94,2</b>	<b>149,6</b>	<b>92,6</b>	<b>128,8</b>
<b>B</b>	<b>108,2</b>	<b>106,2</b>	<b>124,2</b>	<b>113,4</b>	<b>106,2</b>	<b>105,3</b>	<b>97,5</b>	<b>126,9</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

*Note.* Indices (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices of 2010).

TABL. 26. PRODUKCJA SPRZEDANA PRZEMYSŁU <sup>a</sup> (dok.)SOLD PRODUCTION OF INDUSTRY <sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which					
	przetwórstwo przemysłowe (dok.) manufacturing (cont.)			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities		
	w tym of which		produkcja mebli manufacture of furniture	razem total	w tym of which	
	produkcja maszyn i urządzeń <sup>Δ</sup> manufacture of machinery and equipment n.e.c.	produkcja pojazdów samochodowych przyczep i naczep <sup>Δ</sup> manufacture of motor vehicles, trailers and semi-trailer			pobór, uzdatnianie i dostarczanie wody water collection, treatment and supply	gospodarka odpadami odzysk surowców <sup>Δ</sup> waste collection, treatment and disposal activities; material recover
w milionach złotych in million zł						
2012 I–XII .....	971,3	4086,4	479,0	451,8	127,4	163,0
2013 I–XII .....	1026,7	4235,6	463,9	493,3	159,2	159,0
<b>A</b>	<b>103,4</b>	<b>103,5</b>	<b>93,0</b>	<b>104,4</b>	<b>116,0</b>	<b>98,4</b>
2013 I–IX .....	779,7	3128,3	342,1	361,2	116,3	114,7
2014 I–IX .....	752,8	3455,2	705,4	402,2	124,1	134,5
<b>A</b>	<b>94,9</b>	<b>113,9</b>	<b>211,4</b>	<b>109,0</b>	<b>99,0</b>	<b>122,2</b>
2013 VII .....	96,1	296,0	31,0	39,5	12,3	12,7
VIII .....	76,3	291,7	29,9	41,8	13,2	12,8
IX .....	94,6	442,1	38,4	43,6	14,9	14,4
X .....	97,5	408,0	40,2	42,1	13,2	14,3
XI .....	80,4	412,9	39,5	41,6	12,4	14,5
XII .....	73,9	285,9	30,8	43,4	14,2	13,9
2014 I .....	77,1	383,2	83,4	41,3	13,4	13,6
II .....	80,1	411,2	85,3	40,5	12,2	12,9
III .....	94,8	389,2	87,7	44,6	14,2	14,6
IV .....	93,4	417,7	84,1	43,1	13,3	14,4
V .....	84,5	392,7	80,8	44,1	13,2	14,9
VI .....	81,4	387,3	75,6	47,1	15,5	14,9
VII .....	94,0	346,9	46,0	44,4	13,1	15,2
VIII .....	62,0	308,6	71,9	46,8	13,7	16,3
IX .....	92,2	438,8	88,2	48,6	15,3	16,4
<b>A</b>	<b>97,6</b>	<b>103,8</b>	<b>235,3</b>	<b>107,2</b>	<b>94,9</b>	<b>113,6</b>
<b>B</b>	<b>149,0</b>	<b>142,2</b>	<b>122,8</b>	<b>103,4</b>	<b>112,1</b>	<b>100,5</b>

<sup>a</sup> Patrz uwagi ogólne pkt 11 i wyjaśnienia metodyczne pkt 23 i 24.

U w a g a. Wskaźniki dynamiki (A, B) obliczono na podstawie danych w cenach stałych (średnie ceny bieżące z 2010 r.).

<sup>a</sup> See general notes item 11 and methodological notes item 23 and 24.

*N o t e.* Indices (A, B) are calculated on the basis of data in constant prices (average current prices of 2010).



TABL. 27. PRODUKCJA WYBRANYCH WYROBÓW WEDŁUG PKWiU/PRODPOL <sup>a</sup>  
 PRODUCTION OF SELECTED PRODUCTS BY CPA/PRODCOM <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Kawałki z indyków świeże lub schodzone <i>Cuts turkeys fresh or chilled</i>	Wędliny <sup>b</sup> i kielbasy <i>Cured meat products <sup>b</sup> and sausages</i>	Pieczywo świeże <i>Bakery products fresh</i>	Drewno przetarte lub strugane wzdłużnie, skrawane warstwami lub obwodowo w m <sup>3</sup> <i>Wood, sawn or chipped lengthwise, sliced or peeled in m<sup>3</sup></i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>				
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>	w tonach in t			
2012 I–XII .....	55128	10046	18676	47849
2013 I–XII .....	52364	10448	15181	31745
<b>A</b>	<b>95,0</b>	<b>104,0</b>	<b>81,3</b>	<b>66,3</b>
2013 I–IX .....	39827	7750	11199	25756
2014 I–IX .....	38480	7665	12751	19893
<b>A</b>	<b>96,6</b>	<b>98,9</b>	<b>113,9</b>	<b>77,2</b>
2013 VII .....	4320	873	1235	3041
VIII .....	3874	871	1277	1555
IX .....	4494	854	1194	2042
X .....	4405	934	1282	2170
XI .....	3878	864	1250	2236
XII .....	4254	900	1450	1583
2014 I .....	4282	928	1150	1966
II .....	4280	795	1163	2372
III .....	4449	837	1445	2678
IV .....	4174	836	1461	2779
V .....	4210	796	1452	2721
VI .....	4233	4997	1423	2543
VII .....	4330	940	1440	2023
VIII .....	3886	894	1427	1137
IX .....	4636	859	1453	1953
<b>A</b>	<b>103,2</b>	<b>100,6</b>	<b>121,7</b>	<b>95,6</b>
<b>B</b>	<b>119,3</b>	<b>96,1</b>	<b>101,8</b>	<b>171,8</b>

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 25. <sup>b</sup> Bez drobiowych.

<sup>a</sup> See methodological notes item 25. <sup>b</sup> Excluding cured poultry meat.

TABL. 28. PRODUKCJA SPRZEDANA BUDOWNICTWA <sup>a</sup>SOLD PRODUCTION OF CONSTRUCTION <sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem <i>Grand total</i>	W tym produkcja budowlano-montażowa <sup>b</sup> <i>Of which construction and assembly production <sup>b</sup></i>			
		razem <i>total</i>	budowa budynków <sup>Δ</sup> <i>construction of buildings</i>	budowa obiektów inżynierii lądowej i wodnej <sup>Δ</sup> <i>civil engineering</i>	roboty budowlane specjalistyczne <i>specialised construction activities</i>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
B – okres poprzedni = 100 <i>previous period = 100</i>					
	w milionach zł <i>in million zł</i>				
2012 I–XII .....	2025,8	1216,1	481,7	360,4	374,0
2013 I–XII .....	1837,3	1103,9	416,4	394,7	292,8
<b>A</b>	<b>90,7</b>	<b>90,8</b>	<b>86,5</b>	<b>109,5</b>	<b>78,3</b>
2013 I–IX .....	1227,9	703,3	274,3	224,3	204,6
2014 I–IX .....	1286,7	689,0	251,6	252,2	185,2
<b>A</b>	<b>104,8</b>	<b>98,0</b>	<b>91,7</b>	<b>112,4</b>	<b>90,5</b>
2013 VII .....	124,9	76,4	28,4	23,8	24,1
VIII .....	162,5	99,8	34,6	39,1	26,1
IX .....	199,5	131,7	47,3	48,7	35,8
X .....	208,3	121,5	47,3	39,2	35,0
XI .....	205,7	133,3	54,4	51,2	27,7
XII .....	198,0	139,0	53,6	56,4	29,0
2014 I .....	72,4	40,7	16,9	9,5	14,4
II .....	96,7	47,2	16,6	12,7	17,9
III .....	128,7	70,7	25,2	28,7	16,8
IV .....	149,1	77,2	30,1	27,7	19,4
V .....	126,1	72,7	21,4	25,3	26,0
VI .....	143,6	97,5	35,6	37,2	24,7
VII .....	153,1	85,8	22,8	43,6	19,4
VIII .....	154,4	79,6	30,0	30,8	18,8
IX .....	190,2	121,7	49,8	45,4	26,5
<b>A</b>	<b>95,4</b>	<b>92,4</b>	<b>105,4</b>	<b>93,3</b>	<b>73,9</b>
<b>B</b>	<b>123,2</b>	<b>152,9</b>	<b>166,2</b>	<b>147,2</b>	<b>140,9</b>

<sup>a</sup> Wskaźniki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Bez podwykonawców.

<sup>a</sup> Index numbers are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> Excluding sub-contractors.

## HANDEL TRADE

TABL. 29. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA <sup>ab</sup>

RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY <sup>ab</sup>

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspe- cjalizowanych sklepach other retail sale in non- specialized stores
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
2012 I–XII.....	97,5	120,3	98,4	85,0	136,5
2013 I–XII.....	103,0	88,0	87,3	105,9	98,0
2013 I–IX.....	93,6	90,0	79,7	105,6	98,3
2014 I–IX.....	106,3	105,8	116,9	107,4	115,3
2013 VII.....	104,7	94,3	98,0	113,2	102,9
VIII.....	101,5	83,7	102,4	109,4	115,1
IX.....	98,9	81,9	98,1	110,4	93,4
X.....	107,6	110,6	104,6	112,4	96,9
XI.....	102,1	75,7	100,0	117,1	97,7
XII.....	112,5	97,3	102,1	111,7	96,0
2014 I.....	107,6	118,6	106,5	106,8	117,7
II.....	111,7	134,0	107,3	109,5	116,9
III.....	112,6	113,6	132,0	99,6	112,1
IV.....	116,6	102,6	134,1	125,5	121,0
V.....	113,4	106,3	139,7	111,8	111,2
VI.....	106,1	79,3	129,9	105,6	116
VII.....	98,5	101,4	90,7	104,8	112,5
VIII.....	96,8	94,6	94,7	104,8	111,0
IX.....	97,9	104,8	92,8	106,3	119,2

<sup>a</sup> Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. <sup>b</sup> Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

<sup>a</sup> Indices are calculated on the basis of value at current prices. <sup>b</sup> Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 29. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA <sup>ab</sup> (cd.)  
 RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY <sup>ab</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	W tym Of which				
	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny <i>pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment</i>	włókno, odzież, obuwie <i>textiles, clothing, footwear</i>	meble, RTV, AGD <i>furniture, consumer electronics, household appliances</i>	prasa, książki pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach <i>newspapers, books other sale in specialized stores</i>	pozostałe <i>others</i>
analogiczny okres roku poprzedniego = 100 <i>corresponding period of previous year = 100</i>					
2012 I–XII.....	128,1	119,8	135,3	87,8	88,9
2013 I–XII.....	112,2	131,9	315,8	96,0	104,9
2013 I–IX.....	113,7	143,8	65,3	93,7	98,4
2014 I–IX.....	79,7	103,4	255,8	78,8	91,4
2013 VII.....	124,2	149,6	87,7	114,8	101,8
VIII.....	116,4	161,7	74,0	84,4	100,1
IX.....	130,2	153,3	59,6	69,3	109,2
X.....	124,1	110,5	69,3	90,3	117,4
XI.....	107,2	130,1	66,5	86,6	117,9
XII.....	119,9	145,1	230,4	117,5	117,3
2014 I.....	74,6	146,3	249,9	91,5	100,6
II.....	79,4	151,4	244,2	118,9	94,2
III.....	79,6	144,3	211,8	85,6	114,5
IV.....	78,9	112,7	239,5	86,7	102,6
V.....	77,1	119,0	260,2	75,7	95,2
VI.....	76,8	103,7	250,5	84,5	94,4
VII.....	77,1	98,5	217,1	104,8	87,1
VIII.....	76,1	88,0	227,6	83,8	84,4
IX.....	75,0	100,8	247,0	84,8	82,1

*a* Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. *b* Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

*a* Indices are calculated on the basis of value at current prices. *b* Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

TABL. 29. SPRZEDAŻ DETALICZNA TOWARÓW WEDŁUG RODZAJÓW DZIAŁALNOŚCI PRZEDSIĘBIORSTWA <sup>ab</sup> (dok.)

RETAIL SALES OF GOODS BY TYPE OF ENTERPRISE ACTIVITY <sup>ab</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Ogółem Grand total	W tym Of which			
		pojazdy samochodowe, motocykle, części motor vehicles, motorcycles, parts	paliwa stałe, ciekłe i gazowe sold, liquid and gaseous fuels	żywność, napoje i wyroby tytoniowe food, beverages and tobacco products	pozostała sprzedaż detaliczna w niewyspecjalizowa- nych sklepach other retail sale in non- specialized stores
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100			
2013 VII .....	112,3	81,3	143,4	105,2	106,0
VIII .....	100,1	83,6	104,4	100,4	100,9
IX .....	98,6	131,0	93,5	94,1	87,9
X .....	104,5	109,7	103,1	107,7	105,2
XI .....	91,5	82,8	92,5	93,5	93,9
XII .....	112,8	129,8	97,2	110,1	117,0
2014 I .....	86,1	101,4	83,5	87,2	93,2
II .....	101,9	111,9	98,5	97,2	95,2
III .....	106,7	91,5	113,2	114,2	111,9
IV .....	102,9	86,7	107,7	111,2	110,1
V .....	94,6	83,6	105,4	92,5	99,2
VI .....	97,4	100,4	94,8	96,1	99,4
VII .....	104,2	104,0	100,1	104,4	102,8
VIII .....	98,4	78,0	109,0	100,4	98,7
IX .....	99,7	145,0	91,7	95,5	94,4
		<b>(dok.) (cont.)</b>			
OKRESY PERIODS	farmaceutyki, kosmetyki i sprzęt ortopedyczny pharmaceuticals, cosmetics, orthopedic equipment	włókno, odzież, obuwie textiles, clothing, footwear	meble, RTV, AGD furniture, consumer electronics, household appliances	W tym Of which	
				prasa, książki pozostała sprzedaż w wyspecjalizowanych sklepach newspapers, books other sale in specialized stores	pozostałe others
		miesiąc poprzedni = 100 previous month = 100			
2013 VII .....	100,6	109,6	126,1	101,7	110,7
VIII .....	99,7	106,9	94,2	103,0	99,4
IX .....	102,5	100,2	92,0	92,1	103,9
X .....	105,1	100,5	116,3	100,2	100,9
XI .....	94,0	82,8	101,8	92,6	92,0
XII .....	101,3	141,8	336,5	126,6	99,3
2014 I .....	87,0	78,4	55,5	92,7	86,7
II .....	94,7	104,4	95,3	118,6	102,3
III .....	102,2	116,9	109,4	92,8	104,4
IV .....	98,2	86,5	103,1	92,2	103,8
V .....	95,7	92,5	101,1	77,6	91,7
VI .....	94,6	97,8	95,4	102,2	101,8
VII .....	101,1	104,1	109,3	126,1	102,2
VIII .....	98,4	95,6	98,8	82,3	96,2
IX .....	101,0	114,7	99,9	93,2	101,0

a Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących. b Grupowania przedsiębiorstw dokonano na podstawie Polskiej Klasyfikacji Działalności - PKD 2007, zaliczając przedsiębiorstwo do określonej kategorii wg przeważającego rodzaju działalności, zgodnie z aktualnym stanem organizacyjnym. Kształtowanie się dynamiki sprzedaży detalicznej wynika m.in. ze zmiany przeważającego rodzaju działalności przedsiębiorstwa, jak i zmian organizacyjnych.

a Indices are calculated on the basis of value at current prices. b Groups of enterprises were created on the basis of Polish Classification of Activities - PKD 2007, and a given enterprise is included to a specific category by predominating kind of activity and according to its present organizational state. The dynamic of the retail sale result from, among others, change both in the predominating kind of activity of the enterprise and in its organization.

## TURYSTYKA TOURISM

TABL. 30. WYKORZYSTANIE TURYSTYCZNYCH OBIEKTÓW NOCLEGOWYCH <sup>a</sup>

*OCCUPANCY IN TOURIST ACCOMMODATION ESTABLISHMENTS <sup>a</sup>*

OKRESY PERIODS	Osoby korzystające <i>Tourists accommodated</i>		Udzielone noclegi <i>Nights spent</i>		Stopień wykorzystania miejsc noclegowych w % <i>Utilisation of bed places in %</i>	Wynajęte pokoje <sup>b</sup> <i>Rooms rented <sup>b</sup></i>		Stopień wykorzystania pokoi <sup>b</sup> w % <i>Utilisation of rooms <sup>b</sup> in %</i>
	ogółem <i>total</i>	w tym turyści zagraniczni <i>of which foreign tourists</i>	ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>		ogółem <i>total</i>	w tym turystom zagranicznym <i>of which foreign tourists</i>	
	w tysiącach <i>in thous.</i>		in thous.			w tysiącach <i>in thous.</i>		
Obiekty ogółem <i>Tourist accommodation establishments - total</i>								
2012 I–XII	645,6	179,9	1310,4	258,3	26,5	465,1	148,3	33,6
2013 I–XII	612,3	169,5	1195,6	243,3	25,2	441,5	134,9	32,7
<b>A</b>	<b>94,8</b>	<b>94,2</b>	<b>91,2</b>	<b>94,2</b>	<b>x</b>	<b>94,9</b>	<b>91,0</b>	<b>x</b>
2013 I–III	109,0	35,0	174,8	46,9	18,2	88,7	27,2	26,3
IV–VI	170,0	49,4	302,3	69,5	24,9	125,2	39,8	36,5
VII–IX	209,4	51,3	514,2	79,2	32,0	125,3	38,5	36,8
X–XII	123,8	33,8	204,2	47,6	21,1	102,2	29,4	31,1
2014 I–III	98,5	28,7	160,9	40,5	17,4	85,0	25,2	26,3
IV–VI	160,9	46,5	283,2	65,4	23,4	113,2	35,5	33,6
VII–IX	211,1	55,1	537,1	77,8	34,3	135,7	41,1	39,1
<b>A</b>	<b>100,8</b>	<b>107,3</b>	<b>104,4</b>	<b>98,2</b>	<b>x</b>	<b>108,3</b>	<b>106,7</b>	<b>x</b>
Hotele, motele, pensjonaty i inne obiekty hotelowe – razem <i>Hotels and similar establishments - total</i>								
2012 I–XII	490,9	171,0	730,2	231,0	27,1	465,1	148,3	33,6
2013 I–XII	475,7	159,7	696,5	211,1	26,6	441,5	134,9	32,7
<b>A</b>	<b>96,9</b>	<b>93,4</b>	<b>95,4</b>	<b>91,4</b>	<b>x</b>	<b>94,9</b>	<b>91,0</b>	<b>x</b>
2013 I–III	96,3	33,2	136,4	42,7	21,1	88,7	27,2	26,3
IV–VI	136,1	46,9	200,7	62,8	30,3	125,2	39,8	36,5
VII–IX	135,4	47,2	201,2	61,4	30,0	125,3	38,5	36,8
X–XII	107,9	32,4	158,3	44,3	24,8	102,2	29,4	31,1
2014 I–III	87,1	27,3	126,5	37,2	20,1	85,0	25,2	26,3
IV–VI	124,9	43,6	180,4	57,0	27,4	113,2	35,5	33,6
VII–IX	142,4	51,0	217,2	65,0	31,8	135,7	41,1	39,1
<b>A</b>	<b>105,2</b>	<b>108,0</b>	<b>108,0</b>	<b>105,9</b>	<b>x</b>	<b>108,3</b>	<b>106,7</b>	<b>x</b>
w tym hotele <i>of which hotels</i>								
2012 I–XII	362,7	132,9	537,4	177,4	31,5	339,4	113,5	37,4
2013 I–XII	330,7	121,3	493,5	159,5	30,1	314,7	102,4	36,0
<b>A</b>	<b>91,2</b>	<b>91,2</b>	<b>91,8</b>	<b>89,9</b>	<b>x</b>	<b>92,7</b>	<b>90,2</b>	<b>x</b>
2013 I–III	67,0	23,6	96,9	30,4	24,0	63,7	19,6	29,3
IV–VI	95,0	35,7	144,3	48,0	35,2	90,9	30,4	41,3
VII–IX	93,6	37,3	139,5	47,7	33,7	87,8	30,2	40,2
X–XII	75,1	24,7	112,7	33,3	27,5	72,2	22,2	33,3
2014 I–III	63,9	21,5	93,1	28,9	22,9	63,5	19,8	29,5
IV–VI	87,5	32,6	126,9	42,7	31,0	80,2	26,8	37,1
VII–IX	96,1	36,1	146,7	47,1	35,0	91,8	29,9	41,8
<b>A</b>	<b>102,6</b>	<b>96,8</b>	<b>105,2</b>	<b>98,8</b>	<b>x</b>	<b>104,5</b>	<b>99,0</b>	<b>x</b>
Pozostałe obiekty – razem <i>Other accommodation establishments - total</i>								
2012 I–XII	154,7	8,9	580,1	27,3	25,7	x	x	x
2013 I–XII	136,6	9,8	499,1	32,2	23,4	x	x	x
<b>A</b>	<b>88,3</b>	<b>110,1</b>	<b>86,0</b>	<b>117,9</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>
2013 I–III	12,7	1,9	38,5	4,3	12,2	x	x	x
IV–VI	33,9	2,4	101,6	6,7	18,4	x	x	x
VII–IX	74,1	4,1	313,1	17,8	33,4	x	x	x
X–XII	16,0	1,4	46,0	3,3	13,9	x	x	x
2014 I–III	11,4	1,4	34,4	3,2	11,7	x	x	x
IV–VI	36,0	2,9	102,8	8,4	18,7	x	x	x
VII–IX	68,7	4,0	319,9	12,8	36,1	x	x	x
<b>A</b>	<b>92,7</b>	<b>99,2</b>	<b>102,2</b>	<b>71,5</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>	<b>x</b>

<sup>a</sup> Dotyczy obiektów posiadających 10 i więcej miejsc noclegowych. <sup>b</sup> Dotyczy tylko obiektów hotelowych.

<sup>a</sup> Data concerning facilities with 10 or more bed places. <sup>b</sup> Data concerning only hotels and similar establishments.

## WYNIKI BADANIA KONIUNKTURY BUSINESS TENDENCY SURVEY

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ<sup>a</sup>BUSINESS TENDENCY INDICATORS<sup>a</sup>

OKRESY PERIODS	Przetwórstwo przemysłowe <i>Manufacturing</i>									
	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranicz- nych <i>domestic and foreign orderbooks</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranicz- nych <i>domestic and foreign orderbooks</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2011 I.....	0,5	-8,7	-9,9	-7,3	-12,7	9,6	8,3	12,1	7,5	-3,9
2011 II.....	-2,7	-17,9	-11,6	-6,8	-10,1	12,6	18,6	18,6	14,7	3,8
2011 III.....	1,5	-11,7	-5,0	2,6	-9,8	14,7	26,2	23,5	10,1	5,9
2011 IV.....	0,8	-16,6	5,0	23,6	4,2	18,2	28,4	27,0	12,4	0,9
2011 V.....	7,8	-8,3	6,4	9,7	-9,0	23,8	22,6	20,0	25,0	4,8
2011 VI.....	2,7	-9,9	-8,9	-1,4	-11,5	15,2	11,6	12,6	12,5	-2,0
2011 VII.....	-8,4	-20,8	-20,7	-21,1	-16,3	4,1	1,9	-1,9	-2,9	-12,1
2011 VIII.....	-5,5	-15,4	-16,4	-14,1	-15,9	4,5	-1,1	-5,7	0,4	-19,2
2011 IX.....	0,5	-16,9	-2,0	-0,2	-14,3	17,8	13,3	14,6	6,1	-10,9
2011 X.....	-3,4	-12,0	-2,0	4,9	-3,2	5,2	2,1	-5,6	2,0	-22,8
2011 XI.....	-6,4	-8,7	-1,2	-3,9	-0,9	-4,0	-9,2	-9,0	-7,2	-18,0
2011 XII.....	-9,3	-15,5	-0,9	2,9	-9,1	-3,1	-5,3	-5,1	-10,3	-20,5
2012 I.....	-16,2	-28,1	-17,5	-21,8	-18,8	-4,3	12,8	8,0	-4,1	-25,3
2012 II.....	-13,1	-27,8	-8,4	-3,0	-8,6	1,6	8,9	9,4	-1,1	-26,1
2012 III.....	-0,6	-16,2	-12,1	-2,5	-12,8	15,1	14,3	15,3	5,8	-6,1
2012 IV.....	-7,2	-23,4	-7,8	3,7	-10,9	9,0	6,1	7,2	5,4	-5,7
2012 V.....	-13,5	-30,9	-8,7	-0,2	-10,1	3,9	7,1	7,2	1,2	-5,1
2012 VI.....	-7,2	-17,6	-15,2	-8,2	-14,1	3,3	2,0	3,2	-2,3	-6,7
2012 VII.....	-15	-31,5	-21,2	-18,4	-18,6	1,6	-2,2	-1,0	-2,7	-6,7
2012 VIII.....	-9,1	-30,3	-31,9	-29,4	-31,3	12,2	11,0	10,7	-5,0	-21,9
2012 IX.....	-12,4	-31,4	-20,6	-14,9	-16,7	6,7	5,7	4,5	2,6	-9,3
2012 X.....	-15,2	-25	-24,9	-14,0	-14,2	-5,4	-11,8	-8,9	-8,2	-14,3
2012 XI.....	-14,3	-27	-26,7	-21,6	-23,4	-1,6	-3,5	-9,4	-11,4	-21,4
2012 XII.....	-19,6	-30,4	-23,7	-16,1	-15,9	-8,8	-11,6	-16,3	-16,1	-22,5
2013 I.....	-2,1	-2,0	-16,2	-18,2	-17,4	-2,2	-0,9	-3,2	-6,8	-9,3
2013 II.....	5,1	0,1	-4,4	-9,2	-19,6	10,0	17,6	11,2	-0,3	-6,1
2013 III.....	1,5	-5,4	-7,8	-9,3	-17,8	8,3	12,9	15,9	-0,6	-9,0
2013 IV.....	-2,2	-7,9	-5,0	-5,4	-12,2	3,6	13,9	7,3	-2,7	-14,4
2013 V.....	6,8	0,0	0,5	0,7	-2,7	13,5	16,5	9,8	-0,5	-5,2
2013 VI.....	-1,4	-6,6	-2,7	1,4	-13,2	3,9	0,3	-2,5	-3,9	-14,4
2013 VII.....	-1,6	-5,4	-4,4	-4,9	-13,3	2,3	4,7	3,6	-0,9	-11,3
2013 VIII.....	7,2	3,1	6,4	-4,8	-3,4	11,3	5,5	11,6	4,6	-7,9
2013 IX.....	10,4	0,7	1,3	5,9	-4,6	20,1	17,2	18,0	14,1	0,1
2013 X.....	6,9	4,6	11,8	17,8	0,1	9,2	10,1	14,4	3,0	-0,3
2013 XI.....	0,4	0,6	6,1	10,0	0,2	0,2	-6,9	-3,7	-1,5	-3,3
2013 XII.....	0,3	1,5	0,5	-1,2	-4,5	-0,9	-1,2	-3,2	-5,8	-6,0
2014 I.....	4,5	-3,0	1,5	5,2	-0,1	11,9	16,8	18,3	6,0	1,9
2014 II.....	7,0	-0,4	6,2	11,3	0,4	14,3	20,2	26,8	8,9	7,7
2014 III.....	7,3	-5,7	14,0	7,5	-0,7	20,3	19,0	20,8	9,8	2,3
2014 IV.....	12,6	5,3	25,1	12,7	2,6	19,9	19,2	21,0	15,1	6,8
2014 V.....	8,8	3,3	7,0	3,0	0,8	14,2	11,5	7,2	16,6	-1,4
2014 VI.....	6,1	-2,4	8,6	5,8	-4,5	14,5	15,0	10,1	12,3	-4,1
2014 VII.....	11,4	4,6	2,2	-0,6	0,3	18,1	13,2	15,2	10,2	5,3
2014 VIII.....	9,7	0,1	9,1	9,0	3,4	19,2	17,4	23,7	14,7	13,8
2014 IX.....	11,6	2,3	9,9	9,3	-3,3	20,9	23,0	25,0	13,2	7,3
2014 X.....	7,5	-3,0	16,4	15,7	0,0	18,0	18,3	22,5	15,2	6,9
2014 XI.....	7,7	2,9	19,2	17,5	2,2	12,5	8,7	6,7	5,6	1,8

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.  
a See methodological notes item 28.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ<sup>a</sup> (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Budownictwo Construction									
	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranicz- nych <i>domestic and foreign orderbooks</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	portfel zamówień krajowych i zagranicz- nych <i>domestic and foreign orderbooks</i>	produkcja <i>production</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2011 I.....	-24,1	-14,1	-44,2	-44,9	-35,7	-34,0	-29,3	-30,3	-38,0	-30,0
2011 II.....	-10,8	-18,9	-38,5	-34,1	-35,0	-2,6	-2,7	-4,8	-17,5	-8,8
2011 III.....	-8,5	-27,1	-35,7	-35,2	-37,4	10,1	9,8	8,4	-2,9	-6,7
2011 IV.....	-6,2	-25,9	-27,6	-22,8	-35,6	13,5	13,6	17,2	3,9	-7,1
2011 V.....	-4,5	-26,5	-9,5	-12,7	-19,3	17,6	13,7	10,3	3,2	-11,8
2011 VI.....	-7,0	-22,9	-2,9	1,2	-19,5	9,0	13,6	11,4	3,9	-5,6
2011 VII.....	-4,0	-17,1	-8,2	-1,2	-6,9	9,2	1,8	7,8	5,5	-7,9
2011 VIII.....	-7,3	-17,2	-9,2	-6,8	-10,9	2,6	-3,3	-2,1	-3,9	-5,8
2011 IX.....	-7,6	-14,1	-6,4	-5,5	-10,4	-1,1	-8,0	-12,2	-13,7	-20,4
2011 X.....	-11,8	-12,3	-22,3	-8,7	-7,5	-11,3	-27,4	-27,9	-16,5	-27,0
2011 XI.....	-17,8	-14,1	-28,8	-17,7	-13,0	-21,4	-37,4	-34,4	-25,3	-35,2
2011 XII.....	-29,7	-23,4	-36,6	-29,8	-26,5	-36,0	-44,6	-42,2	-36,5	-39,8
2012 I.....	-22,4	-15,6	-46,4	-37,6	-37,6	-29,1	-30,8	-34,0	-39,0	-33,0
2012 II.....	-22,6	-25,0	-47,1	-46,8	-46,1	-20,2	-24,9	-21,8	-30,9	-27,3
2012 III.....	-17,5	-30,8	-33,3	-33,6	-37,7	-4,1	0,8	-2,5	-16,6	-19,9
2012 IV.....	-11,4	-26,3	-21,2	-21,4	-30,1	3,6	1,7	-0,3	-3,6	-16,0
2012 V.....	-9,6	-16,8	-12,5	-13,4	-25,5	-2,3	-3,9	-3,6	-5,4	-16,0
2012 VI.....	-10,9	-18,3	-14,1	-9,0	-20,6	-3,5	-6,8	-3,5	-8,0	-15,3
2012 VII.....	-16,9	-19,5	-18,0	-24,0	-23,5	-14,3	-18,6	-14,0	-18,7	-22,2
2012 VIII.....	-21,5	-17,5	-24,0	-21,1	-27,2	-25,5	-30,8	-26,1	-26,5	-23,2
2012 IX.....	-29,7	-28,9	-28,8	-33,2	-31,4	-30,5	-36,0	-33,6	-29,4	-30,2
2012 X.....	-34,9	-28,4	-34,8	-35,1	-39,9	-41,3	-47,2	-43,1	-40,1	-38,8
2012 XI.....	-31,5	-22,2	-32,6	-35,0	-34,0	-40,8	-47,7	-45,5	-39,6	-42,0
2012 XII.....	-42,0	-38,4	-43,6	-43,8	-38,8	-45,6	-53,5	-49,1	-47,3	-45,5
2013 I.....	-34,7	-31,8	-46,5	-47,6	-43,3	-37,5	-39,1	-42,5	-40,6	-39,4
2013 II.....	-26,4	-36,0	-51,3	-52,0	-42,7	-16,8	-14,8	-18,2	-25,2	-25,1
2013 III.....	-22,7	-39,3	-30,4	-37,5	-37,1	-6,0	-0,3	-3,3	-16,1	-14,4
2013 IV.....	-19,5	-38,3	-25,7	-27,1	-35,7	-0,6	5,7	4,2	-7,3	-17,9
2013 V.....	-15,6	-31,0	-14,3	-15,6	-28,2	-0,1	-1,8	-0,1	-10,1	-10,0
2013 VI.....	-16,1	-29,0	-5,4	-6,1	-24,4	-3,1	-3,6	-3,5	-9,6	-17,1
2013 VII.....	-14,7	-21,9	-4,1	-6,6	-18,0	-7,4	-8,8	-7,3	-7,5	-14,2
2013 VIII.....	-10,3	-18,5	-1,9	-8,3	-11,8	-2,1	-7,0	-2,8	1,0	-12,6
2013 IX.....	-15,2	-22,8	-8,6	-10,5	-15,1	-7,6	-11,1	-14,3	-6,3	-23,3
2013 X.....	-17,4	-22,8	-2,4	-5,4	-16,1	-12,0	-22,4	-22,4	-10,9	-21,5
2013 XI.....	-22,0	-22,1	-5,8	-8,3	-13,3	-21,9	-24,5	-29,3	-21,3	-23,2
2013 XII.....	-30,9	-29,5	-22,4	-24,5	-23,0	-32,2	-35,3	-36,4	-30,2	-29,4
2014 I.....	-20,1	-14,2	-25,9	-29,0	-19,1	-25,9	-20,5	-26,6	-32,6	-15,6
2014 II.....	-14,5	-19,9	-23,4	-29,6	-26,1	-9,1	-2,8	-5,1	-17,6	-10,0
2014 III.....	-12,4	-23,4	-18,6	-19,2	-27,9	-1,3	6,2	2,3	-7,1	-6,4
2014 IV.....	-5,3	-15,0	-7,7	-13,0	-14,9	4,5	11,3	7,0	0,3	5,4
2014 V.....	-8,6	-20,6	-13,9	-15,9	-16,9	3,5	8,6	6,8	-5,4	-2,0
2014 VI.....	-1,1	-9,8	-1,0	-3,5	-6,2	7,6	6,7	7,3	2,6	0,4
2014 VII.....	-1,5	-11,1	0,0	3,0	-5,0	8,2	8,9	5,8	-3,2	-3,9
2014 VIII.....	-2,2	-7,5	5,6	5,1	-8,0	3,1	8,8	8,2	3,4	-4,3
2014 IX.....	-4,7	-13,0	2,2	6,1	-7,4	3,6	7,3	2,2	-7,7	-8,4
2014 X.....	-5,8	-9,3	0,5	4,5	3,5	-2,2	-7,3	-8,5	-4,1	-7,8
2014 XI.....	-12,6	-16,8	-3,9	-8,5	-9,1	-8,4	-14,2	-16,7	-12,8	-16,7

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.

a See methodological notes item 28.



TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ<sup>a</sup> (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Ab</sup> Trade; repair of motor vehicles <sup>Ab</sup>								
	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>			prognoza <i>forecast</i>				
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2011 I.....	-12,2	12,7	-6,2	-17,7	-37,0	-32,8	-31,3	-34,3	-8,8
II.....	-11,9	-4,4	-25,6	-29,2	-19,4	-11,9	-11,3	-20,4	-6,7
III.....	-6,7	-5,8	-22,8	-20,8	-7,5	-3,5	-2,2	-12,4	-6,8
IV.....	-1,4	1,1	-6,8	-7,7	-3,8	3,1	5,0	-3,6	-5,7
V.....	-0,1	3,9	-7,0	-9,9	-4,0	1,0	-0,1	-2,0	-4,4
VI.....	-0,4	5,5	-13,0	-8,3	-6,3	-2,6	-4,2	-6,7	-2,1
VII.....	-2,2	-0,6	-14,4	-8,7	-3,7	-1,8	-3,8	-4,6	-8,8
VIII.....	2,5	3,2	-10,4	-13,2	1,7	4,8	1,8	1,5	-6,3
IX.....	1,8	6,9	-7,9	-8,8	-3,3	0,8	0,0	-2,8	-8,5
X.....	2,6	5,5	-12,4	-13,3	-0,3	-0,9	-4,1	0,1	-6,5
XI.....	1,9	5,0	-5,5	-11,1	-1,3	3,2	0,1	-8,1	-7,1
XII.....	-2,7	2,1	-3,8	-13,6	-7,4	-3,5	-6,0	-9,9	-10,0
2012 I.....	-15,7	0,6	-16,6	-17,5	-32,0	-31,0	-32,5	-30,2	-14,6
II.....	-13,6	-3,8	-23,8	-27,0	-23,4	-27,0	-29,5	-26,8	-9,8
III.....	-7,6	-4,3	-27,7	-23,0	-10,9	-5,1	-7,8	-11,7	-12,6
IV.....	-4,2	-0,2	-11,0	-17,4	-8,2	-1,7	-5,0	-8,1	-8,3
V.....	-6,8	-1,5	-17,1	-20,3	-12,1	-8,0	-8,6	-11,3	-7,5
VI.....	-7,2	-3,5	-18,1	-16,4	-10,9	-10,9	-9,6	-8,1	-11,1
VII.....	-2,5	1,1	-10,8	-17,8	-6,0	-5,6	-5,5	-9,4	-13,6
VIII.....	2,9	2,4	-11,8	-9,7	3,4	0,8	0,5	-7,0	-11,2
IX.....	-4,9	1,9	-13,4	-14,6	-11,7	-15,3	-13,2	-11,6	-12,1
X.....	-16,1	-7,4	-22,7	-22,2	-24,7	-20,7	-22,2	-24,4	-12,0
XI.....	-9,5	-7,5	-12,3	-14,4	-11,5	-9,7	-7,1	-17,7	-14,2
XII.....	-15,9	-8,5	-8,6	-16,6	-23,3	-25,2	-24,1	-27,0	-20,4
2013 I.....	-26,8	-4,5	-32,4	-34,7	-49,0	-46,6	-47,6	-43,7	-30,3
II.....	-23,0	-7,5	-48,3	-41,8	-38,5	-36,8	-37,3	-37,1	-27,0
III.....	-21,4	-12,4	-43,1	-40,0	-30,4	-24,8	-26,0	-25,9	-22,4
IV.....	-16,5	-8,9	-31,3	-31,3	-24,0	-20,2	-21,2	-20,4	-20,4
V.....	-17,5	-12,9	-22,9	-19,8	-22,0	-21,7	-22,4	-24,4	-19,1
VI.....	-18,1	-10,8	-28,4	-14,8	-25,4	-23,2	-24,5	-25,3	-20,3
VII.....	-15,7	-8,8	-19,2	-13,4	-22,5	-20,7	-20,1	-23,6	-19,4
VIII.....	-9,1	-0,4	-9,4	-6,4	-17,8	-17,4	-16,3	-16,9	-17,0
IX.....	-12,4	-2,6	-23,1	-9,2	-22,2	-17,4	-17,4	-19,3	-18,7
X.....	-11,8	-5,8	-21,9	-12,1	-17,8	-12,0	-13,8	-16,7	-19,9
XI.....	-8,1	-0,4	-14,8	-9,7	-15,7	-9,6	-9,2	-17,9	-20,8
XII.....	-13,6	-3,3	-19,1	-9,8	-23,8	-21,1	-20,7	-21,2	-20,8
2014 I.....	-11,2	-8,4	-2,7	-13,6	-14,0	-22,3	-21,0	-16,1	-12,7
II.....	-9,8	-10,3	-16,9	-25,0	-9,3	-11,7	-8,6	-7,2	-8,8
III.....	-5,3	-10,3	-13,9	-13,7	-0,3	2,4	0,5	-3,9	-8,8
IV.....	-2,4	-10,2	-0,4	-8,0	5,4	9,7	9,8	1,0	-4,2
V.....	-5,1	-9,1	-0,8	-8,9	-1,1	-1,1	-2,3	-5,3	-7,3
VI.....	-0,3	-4,7	10,4	-1,5	4,2	4,0	4,6	2,3	-4,6
VII.....	2,6	-2,1	1,2	0,1	7,2	2,3	1,0	1,5	-4,7
VIII.....	-4,1	-8,7	-1,7	-4,8	0,6	-0,2	-0,7	-1,8	-4,7
IX.....	-1,8	-4,2	-0,7	-5,0	0,6	-2,7	-3,3	-4,3	-2,4
X.....	-7,4	-8,8	-4,7	-10,2	-6,0	-4,3	-1,6	-6,2	-3,3
XI.....	-2,3	-6,8	4,1	-5,5	2,2	6,1	8,5	1,6	-3,8

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28. b Z wyłączeniem działu „Handel hurtowy”<sup>Ab</sup>.  
a See methodological notes item 28. b Excluding division “Wholesale trade”<sup>Ab</sup>.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ<sup>a</sup> (cd.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Transport i gospodarka magazynowa <i>Transportation and storage</i>									
	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2011 I.....	3,8	-0,5	-1,3	-1,3	-21,4	0,6	8,8	8,8	-18,7	3,6
II.....	-4,3	-23,4	-7,5	-13,6	-25,4	-11,9	2,4	5,0	-3,7	6,4
III.....	9,3	-17,9	7,6	2,8	-9,1	15,7	15,7	15,7	12,8	6,5
IV.....	17,7	-12,0	-0,7	10,1	-10,8	7,2	25,2	25,2	7,3	19,9
V.....	21,5	-15,8	22,9	33,3	-2,3	4,7	9,6	9,6	3,6	7,7
VI.....	22,4	5,0	22,5	27,1	10,4	6,5	12,8	17,7	14,9	13,0
VII.....	6,9	-3,9	12,2	14,2	8,8	-0,5	-0,5	-0,5	-3,7	-2,7
VIII.....	0,6	-1,1	-10,2	-2,7	-2,7	-9,5	3,9	3,9	1,4	0,7
IX.....	1,8	2,7	-4,8	3,2	1,1	-8,0	0,3	0,3	8,8	4,6
X.....	1,5	-0,4	6,3	13,8	-7,2	-13,4	-8,5	-10,8	-8,5	0,1
XI.....	-4,6	6,3	-3,1	7,3	7,5	-24,8	-16,4	-16,4	-17,1	11,3
XII.....	-29,3	-0,2	-28,0	-27,2	-9,7	-39,6	-31,3	-31,3	-28,7	-1,0
2012 I.....	-15,9	1,1	-17,7	-27,1	-2,2	-32,9	-29,3	-32,8	-32,9	-13,5
II.....	-27,7	-19,6	-34,2	-39,4	-39,4	-35,8	-22,7	-35,8	-39,4	-9,9
III.....	-14,9	-10,1	-19,6	-29,0	-31,5	-19,6	-26,4	-26,8	-26,8	-5,4
IV.....	-12,1	-2,5	3,2	-15,0	-35,0	-21,7	-6,3	-3,5	-6,3	-1,7
V.....	-5,8	-3,8	-2,3	-11,7	-18,6	-7,7	-10,5	-17,4	-23,5	5,6
VI.....	-28,2	-18,1	-4,0	-9,2	-25,3	-38,2	-21,6	-24,2	-43,4	-21,7
VII.....	-16,9	-12,3	-11,3	-11,3	-30,4	-21,4	-21,4	-30,8	-34,4	-15,6
VIII.....	-10,0	-10,9	-13,6	-13,6	-44,4	-9,0	-6,5	-15,9	-23,3	-4,5
IX.....	-13,0	-14,5	-13,9	-10,2	-22,1	-11,5	-15,1	-11,5	-23,5	-8,4
X.....	-14,5	-11,5	-0,3	1,4	-7,9	-17,4	-17,4	-17,4	-26,8	-13,0
XI.....	-14,8	-5,6	-4,4	0,2	-11,6	-23,9	-21,3	-34,3	-30,7	-11,3
XII.....	-13,4	-9,9	-3,6	3,3	-14,0	-16,9	-16,9	-26,3	-24,6	-9,4
2013 I.....	-3,9	0,4	-45,3	-47,8	-26,8	-8,2	-18,7	-23,2	-33,7	-18,0
II.....	-7,0	-14,2	-39,0	-38,5	-25,3	0,2	-2,9	-12,3	-12,3	1,1
III.....	-13,1	-20,2	2,0	-17,4	-29,1	-6,0	3,4	-3,7	-16,0	4,1
IV.....	-4,2	-14,6	-5,2	-15,2	-15,5	6,2	2,7	-3,5	-10,8	-4,5
V.....	-9,7	-6,2	18,4	15,1	-23,3	-13,1	-4,0	-10,2	-19,8	-1,3
VI.....	-11,8	-14,1	-0,8	-0,8	-3,8	-9,4	-11,3	-17,9	-15,2	-7,4
VII.....	-14,2	-19,0	-2,2	-16,3	-9,3	-9,3	-10,7	-14,1	-17,7	-4,6
VIII.....	-9,3	-16,2	-16,5	-19,9	-9,9	-2,3	4,2	-10,0	-6,6	14,3
IX.....	-9,5	-13,4	0,3	-2,7	-2,7	-5,5	4,9	0,5	0,5	7,6
X.....	-2,1	-8,2	-6,7	1,3	-3,1	4,1	6,4	5,8	-5,1	-18,8
XI.....	-8,9	-6,7	2,7	-5,4	-1,1	-11,0	-10,3	-10,7	-37,6	-6,4
XII.....	-18,2	-10,2	-19,1	-17,5	-19,7	-26,1	-26,1	-33,2	-43,3	-15,9
2014 I.....	-5,2	0,1	-15,8	-14,5	-7,8	-10,4	-9,1	-9,1	-12,1	1,8
II.....	-1,6	-4,1	-20,5	-22,1	-15,3	0,9	-2,1	-2,1	-5,7	-4,1
III.....	1,9	7,1	-16,0	-10,8	-18,4	-3,4	1,7	1,7	-5,3	-1,8
IV.....	1,6	-0,9	5,7	5,7	-6,4	4,1	8,5	8,5	-2,7	9,6
V.....	-9,8	-2,2	-15,5	-12,1	-16,8	-17,4	-13,1	-13,1	-25,3	-4,7
VI.....	0,3	5,2	-21,8	-18,3	-34,4	-4,7	-9,0	-9,0	-22,0	-12,0
VII.....	-6,3	3,5	-3,8	-0,2	-7,1	-16,0	-16,1	-16,1	-14,5	-2,2
VIII.....	1,7	7,0	-14,0	-17,4	-11,9	-3,7	-7,3	-7,3	-2,2	-3,6
IX.....	8,9	10,2	-17,1	-26,2	-4,1	7,5	3,9	3,9	3,9	-3,2
X.....	-1,3	8,9	-16,7	-13,2	-8,1	-11,5	-19,1	-19,1	-12,3	-3,6
XI.....	-7,0	4,9	-8,9	-12,4	-15,3	-18,9	-22,5	-22,5	-18,9	-13,8

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 28.

TABL. 31. WSKAŹNIKI KONIUNKTURY GOSPODARCZEJ<sup>a</sup> (dok.)BUSINESS TENDENCY INDICATORS<sup>a</sup> (cont.)

OKRESY PERIODS	Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> Accommodation and catering <sup>Δ</sup>									
	wskaźnik ogólnego klimatu koniunktury <i>indicator of the general business tendency climate</i>	diagnoza <i>diagnosis</i>				prognoza <i>forecast</i>				
		ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	ogólna sytuacja gospodarcza <i>general economic situation</i>	popyt <i>demand</i>	sprzedaż <i>sale</i>	sytuacja finansowa <i>financial situation</i>	zatrudnienie <i>employment</i>
2011 I.....	-17,3	-11,5	-23,0	-23,0	-28,8	-17,3	-11,5	-11,5	-11,5	-5,8
II.....	-2,6	-5,2	-5,2	-5,2	-10,5	0,0	0,0	0,0	-5,2	0,0
III.....	9,3	-21,0	-5,2	-5,2	-26,2	28,9	28,9	23,7	-5,2	23,6
IV.....	27,5	-10,5	15,7	15,7	5,2	34,1	39,3	39,3	10,5	23,6
V.....	42,9	9,6	47,6	42,8	33,2	38,1	47,7	42,9	42,9	4,8
VI.....	46,1	0,0	49,2	49,2	49,2	36,5	42,9	42,9	36,5	6,4
VII.....	26,5	5,8	29,4	29,4	5,8	29,4	23,6	23,6	17,9	5,8
VIII.....	21,0	5,2	0,0	23,6	0,0	23,6	18,4	18,4	13,1	-5,2
IX.....	-9,6	4,8	-4,8	18,8	28,4	-14,4	-9,6	-38,0	-38,0	-28,5
X.....	-7,2	-4,8	-9,6	14,1	18,8	-9,6	-4,8	-28,4	-33,2	-23,6
XI.....	-28,6	0,0	-9,6	-9,6	-4,8	-24,0	-24,0	-47,6	-47,6	0,0
XII.....	-14,4	-14,4	-14,3	-14,3	-19,2	-9,6	-14,4	-14,4	-19,2	-9,6
2012 I.....	-3,6	0,4	-14,4	-28,6	-7,2	-7,6	-21,8	-21,8	-7,6	-7,6
II.....	-1,8	-3,6	0,0	-21,4	-21,4	0,0	0,0	0,0	-3,6	-3,6
III.....	14,5	0,0	7,6	-6,7	10,6	29,0	43,3	43,3	43,3	0,4
IV.....	18,3	7,6	3,6	17,8	3,6	29,0	29,0	29,0	29,0	14,2
V.....	23,9	18,7	14,2	3,6	7,2	29,0	29,0	29,0	29,0	3,6
VI.....	10,9	7,6	17,8	32,1	32,1	14,2	14,2	14,2	14,2	-7,6
VII.....	16,3	11,2	21,4	21,4	25,0	21,4	21,4	21,4	21,4	-7,6
VIII.....	-5,6	-3,6	17,4	17,4	17,8	-7,6	-7,6	-7,6	-11,2	-10,8
IX.....	-2,0	0	0,0	0,0	0,0	-3,9	-42,7	-42,7	-3,9	-42,7
X.....	-3,9	-3,9	-3,9	-3,9	0,0	-3,9	-3,9	-3,9	-3,9	-29,6
XI.....	-14,2	-7,9	-33,6	-33,6	-33,6	-20,5	-41,8	-41,8	-41,8	-12,6
XII.....	-32,6	-11,2	-50,3	-50,3	-7,6	-53,9	-53,9	-53,9	-53,9	-7,6
2013 I.....	-11,6	-10,9	-11,6	-11,6	-11,6	-12,3	-8,4	-8,4	-12,3	0,7
II.....	0,5	-3,4	-4,3	-4,3	-8,5	4,3	4,3	4,3	4,3	4,3
III.....	2,2	-4,2	0,0	0,0	-9,3	8,5	8,5	8,5	8,5	4,3
IV.....	5,1	-3,4	4,3	4,3	-4,3	13,6	13,6	13,6	13,6	4,3
V.....	7,2	0,8	5,1	5,1	5,1	13,6	13,6	13,6	13,6	8,5
VI.....	4,3	0,0	9,3	9,3	9,3	8,5	8,5	8,5	8,5	0,0
VII.....	0,0	0,8	4,2	4,2	0,0	-0,8	-0,8	-0,8	-0,8	-4,2
VIII.....	4,3	0,0	5,1	13,6	9,3	8,5	4,2	4,2	4,2	5,1
IX.....	0,0	-4,3	0,0	0,0	0,0	4,3	4,3	4,3	4,3	0,0
X.....	0,5	5,6	0,0	0,0	0,0	-4,7	-4,7	-4,7	-4,7	-4,7
XI.....	-4,8	0,0	0,0	0,0	-4,7	-9,5	-9,5	-9,5	-9,5	-4,7
XII.....	-5,2	0,0	0,9	-3,9	5,6	-10,4	-10,4	-10,4	-10,4	0,0
2014 I.....	-7,5	-3,9	-28,6	-28,6	-7,9	-11,0	-7,0	-11,0	-11,0	-20,7
II.....	-4,0	-15,8	-39,0	-35,1	-2,4	7,9	3,9	-1,8	-1,8	-0,1
III.....	-6,4	-22,2	-30,3	-17,5	-12,8	9,5	-3,3	9,5	9,5	12,7
IV.....	6,0	-13,5	7,9	7,9	13,5	25,4	21,5	25,4	25,4	17,5
V.....	4,0	-13,5	4,0	4,0	13,5	21,5	17,5	21,5	21,5	9,6
VI.....	0,1	-9,5	-0,1	4,7	19,0	9,6	0,1	9,6	4,8	19,1
VII.....	1,7	-10,5	-10,6	-5,3	8,5	13,9	5,3	9,6	9,6	14,0
VIII.....	-11,8	-18,3	-19,3	-19,3	14,8	-5,3	-14,0	-9,7	-18,3	0,0
IX.....	-4,4	-14,0	-8,7	-8,7	5,2	5,3	5,3	1,0	-3,4	14,0
X.....	-7,0	0,0	-8,7	-4,4	-0,1	-13,9	-13,9	-18,2	-18,2	-4,3
XI.....	-14,4	-9,6	-24,5	-14,8	4,3	-19,2	-27,8	-32,2	-32,2	-9,6

<sup>a</sup> Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 28.  
<sup>a</sup> See methodological notes item 28.

## BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE PUBLIC SAFETY

TABL. 32. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE I WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI SPRAWCÓW  
PRZESTĘPSTW W OKRESIE I-IX

ASCERTAINED CRIMES AND RATES OF DETECTABILITY OF DELINQUENTS IN THE PERIOD I-IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	2013	2014		2013	2014
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers		A	wskaźnik wykrywalności sprawców przestępstw w % rate of detectability delinquents in crimes in %	
A - analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
<b>OGÓLEM .....</b>	<b>30104</b>	<b>23024</b>	<b>76,5</b>	<b>77,4</b>	<b>76,3</b>
<b>TOTAL</b>					
w tym przestępstwa: of which crimes:					
o charakterze kryminalnym .....	18561	14124	76,1	66,9	64,4
criminal					
o charakterze gospodarczym.....	5971	5797	97,1	95,4	94,5
commercial					
drogowe .....	4075	2411	59,2	99,6	99,5
traffic					
Z ogółem rodzaje przestępstw: Of total type of crimes:					
przeciwko życiu i zdrowiu.....	581	523	90,0	88,0	86,9
against life and health					
przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu oraz bezpieczeństwu w komunikacji .....	4084	2448	59,9	99,6	99,0
against public safety and safety in transport					
przeciwko wolności i wolności sumienia .....	1037	898	86,6	94,7	94,6
against freedom and freedom of conscience					
przeciwko rodzinie i opiece .....	912	849	93,1	99,7	99,5
against the family and guardianship					
przeciwko działalności instytucji państwowych oraz samorządu terytorialnego <sup>a</sup> .....	2814	2926	104,0	99,8	99,7
against the activities of state institutions and local self-government <sup>a</sup>					
przeciwko wymiarowi sprawiedliwości .....	656	584	89,0	98,9	99,7
against the judiciary					
przeciwko wiarygodności dokumentów .....	835	998	119,5	79,9	82,9
against the reliability of documents					
przeciwko mieniu.....	15126	10938	72,3	61,3	58,3
against property					
przeciwko obrotowi gospodarczemu <sup>b</sup> .....	228	190	83,3	94,8	94,2
against economic activity <sup>b</sup>					
przeciwko obrotowi pieniędzmi i papierami wartościowymi.....	148	182	123,0	1,4	10,4
against money and securities trading					
z ustawy o przeciwdziałaniu narkomanii.....	2342	1461	62,4	97,9	96,6
by law on Counteracting Drug Addiction					

<sup>a</sup> Łącznie z przestępstwami z art. 250a kodeksu karnego (korupcja wyborcza) oraz z art. 296a i 296b kodeksu karnego (korupcja na stanowisku kierowniczym i korupcja sportowa). <sup>b</sup> Z wyłączeniem przestępstw korupcyjnych z art. 296a i 196b kodeksu karnego.

U w a g a. Od 2013 r. nastąpiła zmiana systemu gromadzenia danych na temat przestępczości (system Temida został zastąpiony przez system KSIP). Dane mogą nie być w pełni porównywalne z danymi z lat wcześniejszych.

Ź r ó ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gorzowie Wielkopolskim.

<sup>a</sup> Including Art. 250a Criminal Code (corruption concerning elections) and Art. 296a and 296b Criminal Code (corruption on the managing post and corruption in sport). <sup>b</sup> Excluding corruption under Art. 296a and 196b of the Criminal Code.

N o t e. Since 2013 the system of collecting data on crime has changed (Temida system has been replaced by KSIP). Data may not be perfectly comparable with data from previous years.

S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters in Gorzów Wielkopolski.

**PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ  
NATIONAL ECONOMY ENTITIES**

**TABL. 33. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>a</sup> WEDŁUG SEKCJI**

*NATIONAL ECONOMY ENTITIES <sup>a</sup> BY SECTIONS*

SEKCJE SECTIONS	Ogółem <i>Grand total</i>	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej  <i>Legal entities and independent organizational units without legal personality</i>	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą  <i>Natural persons conducting economic activity</i>
A – stan w dniu 31 XII 2013 <i>as of December 31, 2013</i>			
B – stan w dniu 30 IX 2014 <i>as of September 30, 2014</i>			
<b>OGÓLEM .....</b>	<b>109840</b>	<b>31474</b>	<b>78366</b>
<b>TOTAL .....</b>	<b>109745</b>	<b>32285</b>	<b>77460</b>
w tym: <i>of which:</i>			
Rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo.....	3700	967	2733
<i>Agriculture, forestry and fishing</i>	B 3654	977	2677
Przemysł.....	A 9372	2995	6377
<i>Industry</i>	B 9342	3023	6319
górnictwo i wydobywanie.....	A 106	56	50
<i>mining and quarrying</i>	B 114	60	54
przetwórstwo przemysłowe .....	A 8602	2601	6001
<i>manufacturing</i>	B 8555	2617	5938
wytwarzanie i zaopatrywanie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>Δ</sup>	A 191	131	60
<i>electricity, gas steam and air conditioning supply</i>	B 200	135	65
dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> .....	A 473	207	266
<i>water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i>	B 473	211	262
Budownictwo .....	A 13516	1663	11853
<i>Construction</i>	B 13466	1713	11753
Handel; naprawa pojazdów samochodowych <sup>Δ</sup> .....	A 29060	5280	23780
<i>Trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup></i>	B 28607	5414	23193
Transport i gospodarka magazynowa .....	A 7270	803	6467
<i>Transportation and storage</i>	B 7214	810	6404
Zakwaterowanie i gastronomia <sup>Δ</sup> .....	A 3213	684	2529
<i>Accommodation and catering <sup>Δ</sup></i>	B 3152	690	2462
Informacja i komunikacja .....	A 1942	388	1554
<i>Information and communication</i>	B 1933	395	1538
Działalność finansowa i ubezpieczeniowa .....	A 3184	291	2893
<i>Financial and insurance activities</i>	B 3047	293	2754
Obsługa rynku nieruchomości <sup>Δ</sup> .....	A 10380	9565	815
<i>Real estate activities</i>	B 10515	9676	839
Działalność profesjonalna, naukowa i techniczna .....	A 7298	1043	6255
<i>Professional, scientific and technical activities</i>	B 7353	1076	6277
Administrowanie i działalność wspierająca <sup>Δ</sup> .....	A 2586	383	2203
<i>Administrative and support service activities</i>	B 2735	420	2315
Administracja publiczna i obrona narodowa; obowiązkowe zabezpieczenia społeczne .....	A 679	679	-
<i>Public administration and defence; compulsory social security</i>	B 683	683	-
Edukacja .....	A 3235	1736	1499
<i>Education</i>	B 3249	1753	1496
Opieka zdrowotna i pomoc społeczna .....	A 5657	645	5012
<i>Human health and social work activities</i>	B 5732	663	5069
Działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją.....	A 1888	1217	671
<i>Arts, entertainment and recreation</i>	B 1894	1233	661
Pozostała działalność usługowa.....	A 6856	3133	3723
<i>Other service activities</i>	B 7167	3464	3703

<sup>a</sup> Zarejestrowane w rejestrze REGON; bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
*a Registered in the REGON register; excluding persons tending private farms in agriculture.*

TABL. 34. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>a</sup> W REJESTRZE REGON WEDŁUG FORMY PRAWNEJ  
Stan w końcu miesiąca  
NATIONAL ECONOMY ENTITIES <sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER BY FORM OF LEGAL  
End of month

OKRESY PERIODS	Przedsiębiorstwa państwowe State owned enterprises		Spółdzielnie Cooperatives		
	ogółem total	w tym przemysł <sup>b</sup> of which industry <sup>b</sup>	ogółem total	w tym of which	
				rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100					
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100					
2012 XII .....	2	2	470	87	53
2013 III .....	2	2	469	86	53
VI .....	2	2	474	87	55
IX .....	2	2	476	87	56
XII .....	2	2	474	87	55
2014 III .....	2	2	478	88	55
VI .....	1	1	485	89	56
IX .....	1	1	486	88	56
A	50,0	50,0	102,1	101,1	100,0
B	100,0	100,0	99,8	101,1	100,0

(cd.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółdzielnie (dok.) Cooperatives (cont.)			Spółki handlowe Commercial companies						
	w tym of which			ogółem total	w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign participation	z ogółem - spółki of grand total - companies				
	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>a</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>	obsługa rynku nierucho- mości <sup>a</sup> real estate activities			przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>	budownictwo construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>a</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>a</sup>	obsługa rynku nierucho- mości <sup>a</sup> real estate activities	
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100										
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100										
2012 XII .....	32	69	170	8313	2753	1957	966	2468	294	
2013 III .....	32	69	170	8423	2759	2027	969	2490	302	
VI .....	32	69	169	8618	2763	2057	980	2538	308	
IX .....	32	69	169	8781	2777	2073	1001	2593	309	
XII .....	32	69	166	8940	2778	2000	1006	2636	316	
2014 III .....	32	72	166	9052	2785	2105	1016	2679	323	
VI .....	33	72	165	9165	2799	2120	1036	2714	331	
IX .....	34	73	165	9321	2829	2139	1054	2767	333	
A	106,3	105,8	97,6	106,1	101,9	103,2	105,3	106,7	107,8	
B	97,1	98,6	100,0	98,3	98,9	99,1	98,3	98,1	99,4	

(dok.) (cont.)

OKRESY PERIODS	Spółki handlowe (dok.) Commercial companies (cont.)							Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity
	z ogółem – spółki (dok.) of grand total – companies (cont.)							
	akcyjne joint-stock			z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability				
	razem total	w tym of which		razem total	w tym of which			
		jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital participation			jednoosobowe Skarbu Państwa sole-share holder of State Treasury	z udziałem kapitału zagra- nicznego with foreign capital participation	
2012 XII .....	163	3	30	7161	5	2689	77225	
2013 III .....	162	3	30	7249	4	2693	77191	
VI .....	163	3	29	7423	4	2694	77700	
IX .....	163	3	29	7574	4	2707	78268	
XII .....	161	3	29	7701	4	2707	78366	
2014 III .....	158	3	29	7804	4	2714	78411	
VI .....	158	2	27	7902	4	2729	78190	
IX .....	157	2	27	8043	4	2757	77460	
A	96,3	66,7	93,1	106,2	100,0	101,8	99,0	
B	100,6	100,0	100,0	98,2	100,0	99,0	100,9	

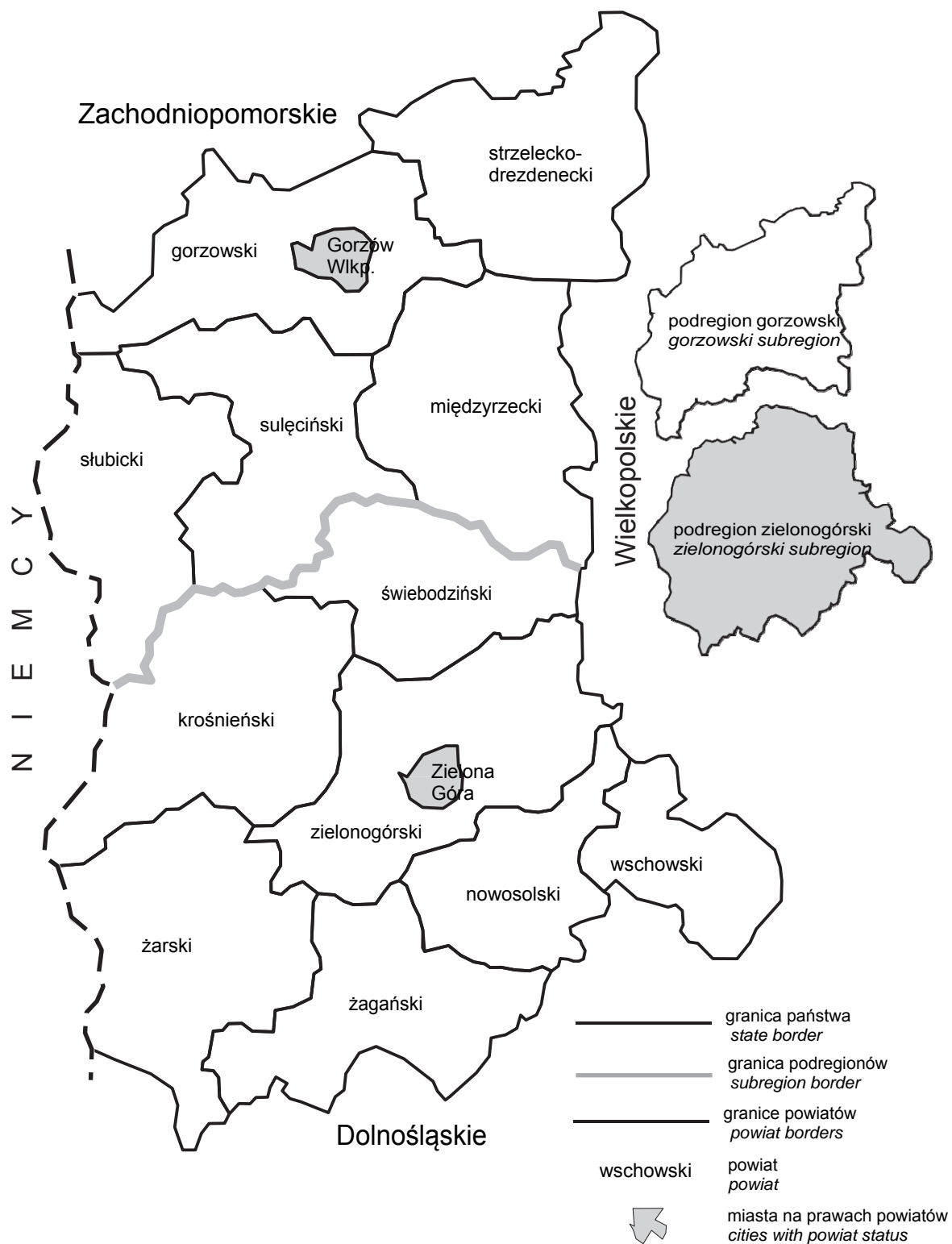
a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie. b Patrz uwagi ogólne pkt 11.  
a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

**PODZIAŁ ADMINISTRACYJNY WOJEWÓDZTWA**

Stan w dniu 1 I 2002 r.

ADMINISTRATIVE DIVISION OF VOIVODSHIP

As of 1 I 2002



## WYBRANE DANE O PODREGIONACH I POWIATACH SELECTED DATA ON SUBREGIONS AND POWIATS

TABL. 35. LUDNOŚĆ <sup>a</sup> W 2013 R.

Stan w dniu 31 XII

POPULATION <sup>a</sup> IN 2013

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	Z liczby ogółem Of grand total number			Na 1 km <sup>2</sup> Per km <sup>2</sup>	Kobiety na 100 mężczyzn Females per 100 males
		mężczyźni males	kobiety females	w miastach w % ogółu ludności urban areas in % of total population		
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>1021470</b>	<b>497340</b>	<b>524130</b>	<b>63,1</b>	<b>73</b>	<b>105</b>
<i>VOIVODSHIP</i>						
<b>Podregiony Subregions</b>						
<b>Gorzowski .....</b>	386921	189106	197815	64,4	63	105
<b>powiaty powiats</b>						
gorzowski .....	70376	34889	35487	35,7	58	102
międzyrzecki .....	58697	29032	29665	52,7	42	102
stubicki .....	47318	23259	24059	64,0	47	103
strzelecko-drezdenecki .....	50418	24870	25548	47,2	40	103
sulęciński .....	35768	17794	17974	41,7	30	101
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Gorzów Wlkp. ....	124344	59262	65082	100,0	1451	110
<b>Zielonogórski .....</b>	634549	308234	326315	62,4	81	106
<b>powiaty powiats</b>						
krośnieński .....	56627	27813	28814	51,2	41	104
nowosolski .....	87727	42639	45088	64,7	114	106
świebodziński .....	56546	27640	28906	48,0	60	105
wschowski .....	39434	19502	19932	49,6	63	102
zielonogórski .....	94919	46887	48032	36,5	60	102
żagański .....	81803	39941	41862	60,7	72	105
żarski .....	99088	48062	51026	61,0	71	106
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Zielona Góra .....	118405	55750	62655	100,0	2030	112

<sup>a</sup> Dane o ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności.

<sup>a</sup> Data concerning population are compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2011 as well as current reporting data on vital statistics and population migration.



TABL. 35. LUDNOŚĆ<sup>a</sup> W 2013 R. (cd.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION<sup>a</sup> IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku Of total number at age										
	0-2 lata years	3-6	7-14	15-19	20-24	25-29	30-39	40-49	50-59	60-64	65 lat i więcej years and more
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>30605</b>	<b>46162</b>	<b>78641</b>	<b>57190</b>	<b>68227</b>	<b>81560</b>	<b>169862</b>	<b>125972</b>	<b>152874</b>	<b>73875</b>	<b>136502</b>
<b>Podregiony Subregions</b>											
<b>Gorzowski .....</b>	11867	17815	30030	21154	25852	31288	63896	48615	58004	27528	50872
<b>powiaty powiats</b>											
gorzowski .....	2165	3463	6213	4326	5031	5462	11450	9420	10439	4427	7980
międzyrzecki .....	1776	2589	4395	3165	4108	4933	9513	7326	8944	4214	7734
ślubicki .....	1427	2240	3887	2866	3386	3917	7673	6198	7165	3011	5548
strzelecko-drezdenecki .....	1587	2374	4130	2914	3517	4100	7801	6253	7501	3528	6713
sulęciński .....	1160	1726	2837	2055	2659	3099	5715	4349	5314	2353	4501
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>											
Gorzów Wlkp. ....	3752	5423	8568	5828	7151	9777	21744	15069	18641	9995	18396
<b>Zielonogórski .....</b>	18738	28347	48611	36036	42375	50272	105966	77357	94870	46347	85630
<b>powiaty powiats</b>											
krośnieński .....	1576	2480	4369	3352	3865	4582	9348	7082	8659	4190	7124
nowosolski .....	2668	4056	6926	5122	5876	6684	14272	10437	12901	6576	12209
świebodziński .....	1781	2573	4515	3361	4012	4550	9153	6897	8400	4005	7299
wschowski .....	1242	1892	3476	2433	2903	3256	6207	4824	5629	2627	4945
zielonogórski .....	2759	4412	7642	5744	6899	7778	15956	12143	14046	6502	11038
żagański .....	2261	3580	6315	4653	5553	6387	13259	10064	12708	5888	11135
żarski .....	2787	4409	7786	5791	6892	7671	16272	12155	15198	7186	12941
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>											
Zielona Góra .....	3664	4945	7582	5580	6375	9364	21499	13755	17329	9373	18939

TABL. 35. LUDNOŚĆ<sup>a</sup> W 2013 R. (dok.)

Stan w dniu 31 XII

POPULATION<sup>a</sup> IN 2013 (cont.)

As of 31 XII

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z liczby ogółem w wieku <i>Of grand total number at age</i>						Ludność w wieku niepro- dukcyjnym na 100 osób w wieku produkcyjnym <i>Population at non-working age per 100 persons at working age</i>
	przedprodukcyjnym (0-17 lat) <i>pre-working (0-17 years)</i>		(18-59/64 lata) <i>working (18-59/64 years)</i>		poprodukcyjnym (60/65 lat i więcej) <i>post-working (60/65 years and more)</i>		
	razem <i>total</i>	w tym kobiety <i>of which females</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety (18-59 lat) <i>of which females (18-59 years)</i>	razem <i>total</i>	w tym kobiety (60 lat i więcej) <i>of which females (60 and more)</i>	
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b> <i>VOIVODSHIP</i>	<b>188345</b>	<b>91822</b>	<b>657450</b>	<b>308757</b>	<b>175675</b>	<b>123551</b>	<b>55</b>
<b>Podregiony Subregions</b>							
<b>Gorzowski .....</b>	71844	34917	249760	117088	65317	45810	55
<b>powiaty powiats</b>							
gorzowski .....	14262	6920	45877	21421	10237	7146	53
międzyrzecki .....	10544	5104	38258	17700	9895	6861	53
ślubicki .....	9226	4534	30964	14515	7128	5010	53
strzelecko-drezdenecki .....	9736	4781	32196	14857	8486	5910	57
sulęciński .....	6850	3334	23232	10593	5686	4047	54
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>							
Gorzów Wlkp. ....	21226	10244	79233	38002	23885	16836	57
<b>Zielonogórski .....</b>	116501	56905	407690	191669	110358	77741	56
<b>powiaty powiats</b>							
krośnieński .....	10347	5051	36996	17153	9284	6610	53
nowosolski .....	16567	8081	55474	25987	15686	11020	58
świebodziński .....	10791	5296	36296	16920	9459	6690	56
wschowski .....	7970	3871	25122	11697	6342	4364	57
zielonogórski .....	18154	8832	62361	29205	14404	9995	52
żagański .....	14816	7111	52740	24525	14247	10226	55
żarski .....	18282	8956	64065	30059	16741	12011	55
<b>miasto na prawach powiatu</b> <i>city with powiat status</i>							
Zielona Góra .....	19574	9707	74636	36123	24195	16825	59

TABL. 36. RUCH NATURALNY LUDNOŚCI W OKRESIE I-VI 2014 R.

VITAL STATISTICS IN THE PERIOD I-VI 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Małżeństwa <i>Marriages</i>	Urodzenia- żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>a</sup> <i>Natural increase <sup>a</sup></i>	Małżeństwa <i>Marriages</i>	Urodzenia- żywe <i>Live births</i>	Zgony <i>Deaths</i>		Przyrost naturalny <sup>a</sup> <i>Natural increase <sup>a</sup></i>
			ogółem <i>total</i>	w tym niemowląt <sup>b</sup> <i>of which infants <sup>b</sup></i>				ogółem <i>total</i>	w tym nie- mowląt <sup>bc</sup> <i>of which infants <sup>bc</sup></i>	
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>1720</b>	<b>4805</b>	<b>4859</b>	<b>19</b>	<b>-54</b>	<b>3,37</b>	<b>9,41</b>	<b>9,52</b>	<b>3,95</b>	<b>-0,11</b>
<i>VOIVODSHIP</i>										
<b>Podregiony Subregions</b>										
<b>Gorzowski .....</b>	661	1802	1822	9	-20	3,42	9,32	9,42	4,99	-0,10
<i>powiaty powiats</i>										
gorzowski .....	106	332	302	4	30	3,01	9,43	8,57	12,05	0,85
międzyrzecki .....	114	263	283	-	-20	3,89	8,97	9,65	x	-0,68
stubiński .....	88	241	222	2	19	3,72	10,19	9,39	8,30	0,80
strzelecko-drezdenecki .....	70	240	270	1	-30	2,78	9,53	10,73	4,17	-1,19
sulęciński .....	71	184	204	-	-20	3,97	10,29	11,41	x	-1,12
<b>miasto na prawach powiatu</b>										
<i>city with powiat status</i>										
Gorzów Wlkp. ....	212	542	541	2	1	3,41	8,72	8,71	3,69	0,02
<b>Zielonogórski .....</b>	1059	3003	3037	10	-34	3,34	9,47	9,58	3,33	-0,11
<i>powiaty powiats</i>										
krośnieński .....	84	267	288	1	-21	2,97	9,44	10,18	3,75	-0,74
nowosolski .....	133	424	426	-	-2	3,03	9,67	9,72	x	-0,05
świebodziński .....	106	280	260	2	20	3,75	9,91	9,21	7,14	0,71
wschowski .....	80	202	173	-	29	4,06	10,26	8,79	x	1,47
zielonogórski .....	160	475	434	2	41	3,37	10,00	9,14	4,21	0,86
żagański .....	125	385	439	-	-54	3,06	9,42	10,74	x	-1,32
żarski .....	166	431	474	1	-43	3,35	8,71	9,58	2,32	-0,87
<b>miasto na prawach powiatu</b>										
<i>city with powiat status</i>										
Zielona Góra .....	205	539	543	4	-4	3,46	9,09	9,16	7,42	-0,07

a Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. c Na 1000 urodzeń żywych.  
a Number of live births minus deaths in a given period. b Children under the age of 1. c Per 1000 live births.

TABL. 37. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI I OFERTY PRACY W 2014 R.

Stan w dniu 30 IX

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS AND JOB OFFERS IN 2014

As of 30 IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Bezrobotni zarejestrowani Registered unemployed persons					Stopa bezrobocia zarejestrowanego <sup>a</sup> w % Registered unemployment rate <sup>a</sup> in %	Oferty pracy <sup>a</sup> (w ciągu miesiąca) Job offers <sup>a</sup> (during <sup>a</sup> month)
	ogółem grand total	z liczby ogółem of grand total number					
		kobiety females	bez prawa do zasiłku without benefit rights	dotychczas niepracujący preously not employed	absolwenci <sup>a</sup> graduates <sup>a</sup>		
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>47412</b>	<b>25436</b>	<b>40285</b>	<b>7501</b>	<b>1854</b>	<b>12,8</b>	<b>3795</b>
<i>VOIVODSHIP</i>							
<b>Podregiony Subregions</b>							
<b>Gorzowski .....</b>	16624	8641	13902	2345	616	11,4	1647
<b>powiaty powiats</b>							
gorzowski .....	2204	1189	1845	304	84	9,3	324
międzyrzecki .....	4222	2127	3500	569	133	20,3	193
stubiński .....	1388	619	1206	216	39	9,0	112
strzelecko-drezdenecki .....	3843	2077	3231	648	139	21,5	255
sulęciński .....	1542	729	1344	185	73	13,5	108
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Gorzów Wlkp. ....	3425	1900	2776	423	148	6,1	655
<b>Zielonogórski .....</b>	30788	16795	26383	5156	1238	13,8	2148
<b>powiaty powiats</b>							
krośnieński .....	3259	1808	2739	524	134	19,5	326
nowosolski .....	5912	3270	4980	1065	220	21,1	216
świebodziński .....	2456	1227	2101	515	83	10,9	229
wschowski .....	1795	1013	1602	229	100	13,2	111
zielonogórski .....	4180	2309	3675	829	177	13,7	276
żagański .....	4534	2521	3720	626	164	20,7	235
żarski .....	4440	2462	3961	723	197	13,6	382
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Zielona Góra .....	4212	2185	3605	645	163	7,3	373

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4.  
a See methodological notes item 4.

TABL. 38. **BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG WIEKU W 2014 R.**

Stan w dniu 30 IX

*REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY AGE IN 2014*

*As of 30 IX*

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	W wieku <i>At age</i>				
	poniżej 25 lat <i>below 25 years</i>	25-34	35-44	45-54	55 lat i więcej <i>55 years and more</i>
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>7360</b>	<b>13194</b>	<b>9797</b>	<b>8690</b>	<b>8371</b>
<i>VOIVODSHIP</i>					
<b>Podregiony Subregions</b>					
<b>Gorzowski .....</b>	2507	4449	3267	3119	3282
<b>powiaty powiats</b>					
gorzowski .....	312	599	407	430	456
międzyrzecki .....	623	1137	893	794	775
ślubicki .....	199	343	271	282	293
strzelecko-drezdenecki .....	670	1041	772	699	661
sulęciński .....	316	405	260	271	290
<b>miasto na prawach powiatu</b>					
<i>city with powiat status</i>					
Gorzów Wlkp. ....	387	924	664	643	807
<b>Zielonogórski .....</b>	4853	8745	6530	5571	5089
<b>powiaty powiats</b>					
krośnieński .....	563	882	648	633	533
nowosolski .....	946	1669	1308	1074	915
świebodziński .....	452	679	487	435	403
wschowski .....	359	516	341	317	262
zielonogórski .....	669	1254	850	753	654
żagański .....	668	1335	1026	769	736
żarski .....	768	1187	919	811	755
<b>miasto na prawach powiatu</b>					
<i>city with powiat status</i>					
Zielona Góra .....	428	1223	951	779	831

TABL. 39. BEZROBOTNI ZAREJESTROWANI WEDŁUG POZIOMU WYKSZTAŁCENIA W 2014 R.

Stan w dniu 30 IX

REGISTERED UNEMPLOYED PERSONS BY EDUCATIONAL LEVEL IN 2014

As of 30 IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Z wykształceniem With educational level				
	wyższym tertiary	średnim zawodowym <sup>a</sup> vocational secondary <sup>a</sup>	średnim ogólnokształcącym general secondary	zasadniczym zawodowym basic vocational	gimnazjalnym i niższym lower secondary and lower
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>4664</b>	<b>10070</b>	<b>4500</b>	<b>14191</b>	<b>13987</b>
<i>VOIVODSHIP</i>					
<b>Podregiony Subregions</b>					
<b>Gorzowski .....</b>	1728	3275	1497	5003	5121
<b>powiaty powiats</b>					
gorzowski .....	253	409	186	612	744
międzyrzecki .....	303	841	306	1415	1357
ślubicki .....	105	309	125	421	428
strzelecko-drezdenecki .....	248	666	330	1294	1305
sulęciński .....	120	301	140	516	465
<b>miasto na prawach powiatu</b>					
<i>city with powiat status</i>					
Gorzów Wlkp. ....	699	749	410	745	822
<b>Zielonogórski .....</b>	2936	6795	3003	9188	8866
<b>powiaty powiats</b>					
krośnieński .....	212	651	409	1058	929
nowosolski .....	424	1316	545	1744	1883
świebodziński .....	210	468	232	834	712
wschowski .....	159	376	153	602	505
zielonogórski .....	422	835	350	1286	1287
żagański .....	372	1062	380	1430	1290
żarski .....	309	1027	439	1314	1351
<b>miasto na prawach powiatu</b>					
<i>city with powiat status</i>					
Zielona Góra .....	828	1060	495	920	909

<sup>a</sup> Łącznie z policealnym.<sup>a</sup> Including post-secondary education.

TABL. 40. MIESZKANIA ODDANE DO UŻYTKOWANIA W OKRESIE I-IX 2014 R.

DWELLINGS COMPLETED IN THE PERIOD I-IX 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Mieszkania Dwellings			Powierzchnia użytkowa w tys. m <sup>2</sup> Usable floor area in thous. m <sup>2</sup>		
	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	ogółem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w liczbach bez- względnych in absolute number	A		w liczbach bez- względnych in absolute number	A	
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>2170</b>	<b>97,3</b>	<b>1303</b>	<b>212780</b>	<b>93,6</b>	<b>164877</b>
<i>VOIVODSHIP</i>						
<b>Podregiony Subregions</b>						
<b>Gorzowski .....</b>	861	89,5	517	81910	94,4	63419
<b>powiaty powiats</b>						
gorzowski .....	188	86,2	183	22922	90,9	22442
międzyrzecki .....	90	90,0	58	9741	91,6	7673
ślubicki .....	143	113,5	103	12501	123,9	10519
strzelecko-drezdenecki .....	98	169,0	78	10237	147,9	9117
sulęciński .....	95	111,8	53	9790	98,2	7334
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Gorzów Wlkp. ....	247	65,9	42	16719	69,9	6334
<b>Zielonogórski .....</b>	1309	103,2	786	130870	93,0	101458
<b>powiaty powiats</b>						
krośnieński .....	78	96,3	78	8792	90,1	8792
nowosolski .....	203	125,3	161	18261	106,3	16511
świebodziński .....	104	148,6	60	10158	106,5	7941
wschowski .....	66	83,5	66	8743	78,1	8743
zielonogórski .....	255	87,9	229	35184	85,4	33845
żagański .....	48	94,1	47	6486	95,1	6360
żarski .....	88	71,0	88	12135	89,7	12135
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Zielona Góra .....	467	113,3	57	31111	98,9	7131

TABL. 41. PRZESTĘPSTWA STWIERDZONE W OKRESIE I-IX 2014 R.

ASCERTAINED CRIMES IN THE PERIOD I-IX 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym przestępstwa Of which crimes			Z liczby ogółem przestępstwa Of grand total crimes		
		o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu oraz bez- pieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>23024</b>	<b>14124</b>	<b>5797</b>	<b>2411</b>	<b>523</b>	<b>2448</b>	<b>10938</b>
<i>VOIVODSHIP</i>							
<b>Podregiony Subregions</b>							
<b>Gorzowski .....</b>	8007	5399	1338	976	213	991	4063
<i>powiaty powiats</i>							
gorzowski .....	1160	776	108	209	27	213	535
międzyrzecki .....	978	695	161	94	41	96	448
ślubicki .....	1459	744	434	210	37	210	459
strzelecko-drezdenecki .....	796	558	73	138	24	142	414
sulęciński .....	892	489	283	97	23	101	461
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Gorzów Wlkp. ....	2722	2137	279	228	61	229	1746
<b>Zielonogórski .....</b>	15017	8725	4459	1435	310	1457	6875
<i>powiaty powiats</i>							
krośnieński .....	1037	663	217	136	29	135	553
nowosolski .....	2662	1269	1132	197	49	209	1063
świebodziński .....	1097	715	202	151	37	153	545
wschowski .....	519	332	96	64	16	65	266
zielonogórski .....	2770	1112	1454	154	35	156	722
żagański .....	1470	1015	236	158	36	161	623
żarski .....	1815	1206	284	269	40	269	918
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Zielona Góra .....	3647	2413	838	306	68	309	2185

Ź r ó d ł o: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gorzowie Wielkopolskim.  
S o u r c e: data of the Voivodship Police Headquarters Gorzów Wielkopolski.



TABL. 42. WSKAŹNIKI WYKRYWALNOŚCI PRZESTĘPSTW OKRESIE I-IX 2014 R.

RATES OF DETECTABILITY OF CRIMES IN THE PERIOD I-IX 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION	Ogółem Grand total	W tym przestępstwa Of which crimes			Z liczby ogółem przestępstwa Of grand total crimes		
		o charakterze kryminalnym criminal	o charakterze gospodarczym commercial	drogowe traffic	przeciwko życiu i zdrowiu against life and health	przeciwko bezpieczeństwu powszechnemu oraz bez- pieczeństwu w komunikacji against public safety and safety in transport	przeciwko mieniu against property
w % in %							
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>76,3</b>	<b>64,4</b>	<b>94,5</b>	<b>99,5</b>	<b>86,9</b>	<b>99,0</b>	<b>58,3</b>
<i>VOIVODSHIP</i>							
<b>Podregiony Subregions</b>							
<b>Gorzowski</b>							
<b>powiaty powiats</b>							
gorzowski .....	66,6	53,4	81,5	99,5	81,5	98,6	39,6
międzyrzecki .....	74,4	67,1	88,2	100,0	92,7	97,9	51,7
slubicki .....	83,8	70,4	96,3	100,0	91,9	100,0	61,4
strzelecko-drezdenecki .....	69,8	60,9	75,3	100,0	87,5	98,6	46,7
sulęciński .....	80,0	65,0	97,9	100,0	91,3	100,0	66,3
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Gorzów Wlkp. ....	63,7	55,9	87,9	99,6	79,0	99,1	52,0
<b>Zielonogórski</b>							
<b>powiaty powiats</b>							
krośnieński .....	80,3	71,1	92,9	98,5	89,7	99,3	69,9
nowosolski .....	83,5	68,7	97,1	99,5	87,8	97,6	64,9
świebodziński .....	72,2	60,5	90,6	99,3	97,3	98,7	55,7
wschowski .....	75,3	66,0	84,5	100,0	81,3	100,0	57,1
zielonogórski .....	83,3	60,4	98,9	100,0	100,0	98,7	47,2
żagański .....	78,1	70,2	92,5	99,4	91,7	99,4	55,3
żarski .....	72,2	60,9	90,9	99,6	87,5	99,3	54,8
<b>miasto na prawach powiatu</b>							
<i>city with powiat status</i>							
Zielona Góra .....	76,0	66,7	92,3	99,0	68,1	99,0	67,2

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gorzowie Wielkopolskim.  
Source: data of the Voivodship Police Headquarters Gorzów Wielkopolski.

TABL. 43. WYPADKI DROGOWE W OKRESIE I-IX 2014 R.

ROAD TRAFFIC ACCIDENTS IN THE PERIOD I-VI 2014

WYSZCZEGÓLNIENIE <i>SPECIFICATION</i>	Wypadki drogowe <i>Road traffic accidents</i>	Ofiary wypadków <i>Road traffic casualties</i>		
		ogółem <i>total</i>	zabici <i>fatalities</i>	ranni <i>injured</i>
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>508</b>	<b>755</b>	<b>58</b>	<b>697</b>
<i>VOIVODSHIP</i>				
<b>Podregiony Subregions</b>				
<b>Gorzowski .....</b>				
<b>powiaty powiats</b>				
gorzowski .....	32	55	4	51
międzyrzecki .....	42	71	3	68
stubiński .....	36	54	8	46
strzelecko-drezdenecki .....	23	26	3	23
sulęciński .....	27	34	1	33
<b>miasto na prawach powiatu</b>				
<i>city with powiat status</i>				
Gorzów Wlkp. ....	41	52	3	49
<b>Zielonogórski .....</b>				
<b>powiaty powiats</b>				
krośnieński .....	26	37	3	34
nowosolski .....	40	63	3	60
świebodziński .....	26	47	1	46
wschowski .....	5	6	-	6
zielonogórski .....	68	114	14	100
żagański .....	40	49	6	43
żarski .....	58	86	5	81
<b>miasto na prawach powiatu</b>				
<i>city with powiat status</i>				
Zielona Góra .....	44	61	4	57

Źródło: dane Komendy Wojewódzkiej Policji w Gorzowie Wielkopolskim.  
 Source: data of the Voivodship Police Headquarters Gorzów Wielkopolski.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>a</sup> W REJESTRZE REGON W 2014 R.

Stan w dniu 30 IX

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY <sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER IN 2014

As of 30 IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Ogółem Grand total	A	Osoby prawne i jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej Legal entities and organizational units without legal personality			
			razem total		w tym of which	
			w liczbach bez- względnych in absolute number	A	przedsiębiorstwa państwowe state owned enter- prises	spółdzielnie cooperatives
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>109745</b>	<b>100,2</b>	<b>32285</b>	<b>103,3</b>	<b>1</b>	<b>486</b>
<i>VOIVODSHIP</i>						
<b>Podregiony Subregions</b>						
<b>Gorzowski .....</b>	44311	99,7	12183	102,6	-	178
<b>powiaty powiats</b>						
gorzowski .....	7420	100,9	1493	102,4	-	16
międzyrzecki .....	6028	100,4	1774	104,6	-	35
stubiński .....	5538	100,3	1815	103,5	-	25
strzelecko-drezdenecki .....	4566	100,1	1077	99,4	-	19
sulęciński .....	2945	100,3	699	102,8	-	20
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Gorzów Wlkp. ....	17814	98,5	5325	102,4	-	63
<b>Zielonogórski .....</b>	65434	100,6	20102	103,7	1	308
<b>powiaty powiats</b>						
krośnieński .....	5502	99,1	1616	101,8	-	29
nowosolski .....	7146	101,6	2221	104,3	1	42
świebodziński .....	5625	99,8	1790	102,1	-	19
wschowski .....	3441	100,5	977	103,8	-	22
zielonogórski .....	9107	101,1	2187	103,6	-	43
żagański .....	7392	100,1	2227	103,1	-	44
żarski .....	9447	100,2	3050	102,6	-	55
<b>miasto na prawach powiatu</b>						
<i>city with powiat status</i>						
Zielona Góra .....	17774	100,9	6034	105,4	-	54

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie rolne.  
<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>a</sup> W REJESTRZE REGON W 2014 R. (cd.)

Stan w dniu 30 IX

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY <sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER IN 2014(cont.)

As of 30 IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby prawne oraz jednostki organizacyjne niemające osobowości prawnej (dok.) Legal entities and independent organizational units without legal personality (cont.)			Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą Natural persons conducting economic activity				
	w tym of which			razem total		w tym of which		
	spółki handlowe commercial companies		spółki cywilne civil law partnerships companies	w liczbach bezwzględnych in absolute number	A	rolnictwo, leśnictwo, łowiectwo i rybactwo agriculture, forestry and fishing	przemysł <sup>b</sup> industry <sup>b</sup>	
	razem total	w tym z udziałem kapitału zagranicznego of which with foreign capital participation					razem total	w tym prze- twórstwo przemysłowe of which manufacturing
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>9321</b>	<b>2829</b>	<b>6053</b>	<b>77460</b>	<b>99,0</b>	<b>2677</b>	<b>6319</b>	<b>5938</b>
<i>VOIVODSHIP</i>								
<b>Podregiony Subregions</b>								
<b>Gorzowski .....</b>	3772	1367	2407	32128	98,6	1212	2518	2349
<i>powiaty powiats</i>								
gorzowski .....	525	219	322	5927	100,5	285	547	505
międzyrzecki .....	405	142	271	4254	98,8	224	423	388
stubiński .....	575	326	313	3723	98,9	132	195	174
strzelecko-drezdenecki .....	213	79	173	3489	100,4	262	303	293
sulęciński .....	207	91	128	2246	99,6	181	159	144
<b>miasto na prawach powiatu</b>								
<i>city with powiat status</i>								
Gorzów Wlkp. ....	1847	510	1200	12489	97,0	128	891	845
<b>Zielonogórski .....</b>	5549	1462	3646	45332	99,2	1465	3801	3589
<i>powiaty powiats</i>								
krośniński .....	276	131	256	3886	98,0	169	300	278
nowosolski .....	442	94	331	4925	100,5	185	464	434
świebodziński .....	411	132	373	3835	98,8	140	502	480
wschowski .....	191	29	151	2464	99,2	174	220	210
zielonogórski .....	607	161	464	6920	100,4	308	623	572
żagański .....	365	102	356	5165	98,8	211	396	372
żarski .....	655	299	512	6397	99,2	193	495	477
<b>miasto na prawach powiatu</b>								
<i>city with powiat status</i>								
Zielona Góra .....	2602	514	1203	11740	98,8	85	801	766

a Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie rolne. b Patrz uwagi ogólne pkt. 11.

a Excluding persons tending private farms in agriculture. b See general notes item 11.

TABL. 44. PODMIOTY GOSPODARKI NARODOWEJ <sup>a</sup> W REJESTRZE REGON W 2014 R. (dok.)

Stan w dniu 30 IX

ENTITIES OF THE NATIONAL ECONOMY <sup>a</sup> IN THE REGON REGISTER IN 2014(cont.)

As of 30 IX

WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą (dok.) Natural persons conducting economic activity (cont.)									
	w tym of which									
	budownic- two construction	handel; naprawa pojazdów samocho- dowych <sup>Δ</sup> trade; repair of motor vehicles <sup>Δ</sup>	transport i gospodar- ka magazy- nowa transporta- tion and storage	zakwaterno- wanie i gastrono- mia <sup>Δ</sup> accommo- dation and catering <sup>Δ</sup>	informacja i komunika- cja information and com- munication	działalność finansowa i ubezpie- czeniowa financial and insu- rance activities	obsługa ryнку nierucho- mości <sup>Δ</sup> real estate activities	działalność profesjonal- na, naukowa i techniczna professio- nal, scienti- fic and technical activities	administro- wanie i działalność wspie- rająca <sup>Δ</sup> administra- tive and support service activities	działalność związana z kulturą, rozrywką i rekreacją arts, enter- tainment and recrea- tion
<b>WOJEWÓDZTWO .....</b>	<b>11753</b>	<b>23193</b>	<b>6404</b>	<b>2462</b>	<b>1538</b>	<b>2754</b>	<b>839</b>	<b>6277</b>	<b>2315</b>	<b>661</b>
<i>VOIVODSHIP</i>										
<b>Podregiony Subregions</b>										
<b>Gorzowski .....</b>	4717	9496	2921	1093	545	1183	303	2521	1080	257
<i>powiaty powiats</i>										
gorzowski .....	910	1748	521	203	97	191	63	415	165	46
międzyrzecki .....	682	1254	321	149	47	135	35	251	124	36
stubiński .....	508	1335	448	193	43	82	27	191	109	15
strzelecko-drezdenecki .....	482	1126	282	93	42	88	15	176	118	27
sulęciński .....	378	630	156	96	27	70	12	101	129	22
<b>miasto na prawach powiatu</b>										
<i>city with powiat status</i>										
Gorzów Wlkp. ....	1757	3403	1193	359	289	617	151	1387	435	111
<b>Zielonogórski .....</b>	7036	13697	3483	1369	993	1571	536	3756	1235	404
<i>powiaty powiats</i>										
krośniński .....	633	1343	315	119	38	110	34	225	76	38
nowosolski .....	943	1522	339	136	80	147	35	318	135	36
świebodziński .....	516	998	305	176	70	117	29	250	119	24
wschowski .....	445	739	180	88	31	72	16	187	60	17
zielonogórski .....	1175	1894	610	173	148	237	92	556	182	57
żagański .....	984	1703	324	174	78	137	45	310	139	44
żarski .....	968	2374	377	195	93	179	59	407	169	50
<b>miasto na prawach powiatu</b>										
<i>city with powiat status</i>										
Zielona Góra .....	1372	3124	1033	308	455	572	226	1503	355	138

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie rolne.<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.

## PODSTAWOWE DANE OGÓLNOPOLSKIE BASIC DATA FOR POLAND

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE

## SELECTED INDICATORS FOR POLAND

OKRESY PERIODS A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100	Produkt Krajowy Brutto <sup>a</sup> Gross Domestic Product <sup>a</sup>		Stopa bezro- bocia reje- strowanego <sup>b</sup> w% Registered unemploy- ment rate <sup>b</sup> in %	Przeciętne miesięczne wynagrodzenia Average monthly wages and salaries					
	ogółem total	w tym wartość dodana brutto of which gross value added		w gospodarce narodowej <sup>a</sup> in national economy <sup>a</sup>		w sektorze przedsiębiorstw in enterprise sector			
				brutto gross		brutto gross		brutto bez wypłat z zysku gross exclusive payment from profit	
	A			w zł zł	A	w zł zł	A	w zł zł	A
2011 I-XII.....	104,8*	104,7*	12,5	3403,51 <sup>c</sup>	105,6	3604,68	105,0	3597,87	104,9
2012 I-XII.....	101,8*	101,8*	13,4	3521,67 <sup>c</sup>	103,7	3728,36	103,4	3722,28	103,5
2013 I-XII.....	101,7*	101,8*	13,4	3650,06 <sup>c</sup>	103,4	3837,20	102,9	3835,05	103,0
2012 IV-VI.....	102,2*	102,3*	12,3	3496,82	103,9	3681,85	103,0	3665,68	102,9
2012 VII-IX.....	101,3*	101,6	12,4	3510,22	102,8	3689,81	102,7	3684,53	102,9
2012 X-XII.....	100,2*	100,2*	13,4	3690,30	102,9	3877,50	102,8	3875,35	105,2
2013 I-III.....	100,5*	100,5	14,3	3740,05	102,6	3740,79	102,1	3740,18	102,1
2013 IV-VI.....	100,7*	100,8*	13,2	3612,51	103,3	3788,26	102,9	3785,38	103,3
2013 VII-IX.....	102,3*	102,3*	13,0	3651,72	104,0	3813,25	103,3	3809,81	103,4
2013 X-XII.....	103,0*	103,1*	13,4	3823,32	103,6	4005,97	103,3	4004,35	103,3
2014 I-III.....	103,4	102,9*	13,5	3895,31	104,2	3896,97	104,2	3896,74	104,2
2014 IV-VI.....	103,5	103,3	12,0	3739,97	103,5	3943,91	104,1	3941,49	104,1
2014 VII-IX.....	.	.	11,5	3781,14	103,5	3939,22	103,3	3936,57	103,3
2012 VII.....	.	.	12,3	.	.	3700,01	102,4	3687,35	103,2
2012 VIII.....	.	.	12,4	.	.	3686,45	102,7	3683,66	102,6
2012 IX.....	101,3*	101,6*	12,4	3510,22	102,8	3640,84	101,6	3640,56	101,6
2012 X.....	.	.	12,5	.	.	3718,19	102,8	3717,92	102,1
2012 XI.....	.	.	12,9	.	.	3780,64	102,7	3780,00	101,7
2012 XII.....	100,2*	100,2*	13,4	3690,30	102,9	4111,69	102,4	4107,95	108,7
2013 I.....	.	.	14,2	.	.	3680,30	100,4	3680,18	100,4
2013 II.....	.	.	14,4	.	.	3709,99	104,0	3708,69	103,9
2013 III.....	100,5*	100,5	14,3	3740,05	102,6	3832,81	101,6	3831,84	101,7
2013 IV.....	.	.	14,0	.	.	3830,89	103,0	3829,78	103,0
2013 V.....	.	.	13,6	.	.	3699,67	102,3	3697,23	102,3
2013 VI.....	100,7*	100,8*	13,2	3612,51	103,3	3808,63	101,4	3803,60	102,5
2013 VII.....	.	.	13,1	.	.	3830,07	103,5	3824,92	103,7
2013 VIII.....	.	.	13,0	.	.	3760,45	102,0	3757,26	102,0
2013 IX.....	102,3*	102,3*	13,0	3651,72	104,0	3770,91	103,6	3770,43	103,6
2013 X.....	.	.	13,0	.	.	3834,17	103,1	3833,84	103,1
2013 XI.....	.	.	13,2	.	.	3897,88	103,1	3897,12	103,1
2013 XII.....	103,0*	103,1*	13,4	3823,32	103,6	4221,50	102,7	4217,67	102,7
2014 I.....	.	.	13,9*	.	.	3805,28	103,4	3805,11	103,4
2014 II.....	.	.	13,9	.	.	3856,56	104,0	3856,37	104,0
2014 III.....	103,4	102,9*	13,5	3895,31	104,2	4017,75	104,8	4017,38	104,8
2014 IV.....	.	.	13,0	.	.	3976,80	103,8	3974,79	103,8
2014 V.....	.	.	12,5	.	.	3878,31	104,8	3875,77	104,8
2014 VI.....	103,5*	103,3*	12,0	3739,97	103,5	3943,01	103,5	3940,33	103,6
2014 VII.....	.	.	11,8	.	.	3964,91	103,5	3960,12	103,5
2014 VIII.....	.	.	11,7	.	.	3893,23	103,5	3890,67	103,6
2014 IX.....	.	.	11,5	3781,14	103,5	3900,49	103,4	3900,26	103,4

a Dane kwartalne; patrz uwagi ogólne pkt 19. b Stan w końcu okresu; patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 4. c Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a Data on accrued base; see general notes item 19. b End of period; see methodological notes item 4. c Data cover complete statistical population.

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen Price indices											
	towarów i usług konsumpcyjnych <sup>a</sup> of consumer goods and services <sup>a</sup>			produkcji sprzedanej przemysłu <sup>b</sup> of sold production of industry <sup>b</sup>								
				ogółem total			górnictwo i wydobywanie mining and quarrying			przetwórstwo przemysłowe manufacturing		
	A	B	C	A	B	C	A	B	C	A	B	C
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100												
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100												
C – grudzień roku poprzedniego = 100 December of previous year = 100												
2011 I-XII.....	104,3	x	102,9	107,6	x	.	116,8	x	.	107,5	x	.
2012 I-XII.....	103,7	x	102,0	103,3	x	.	99,7	x	.	103,2	x	.
2013 I-XII.....	100,9	x	100,5	98,7	x	.	89,7	x	.	99,2	x	.
2012 IV-VI.....	104,0	101,3	102,4	104,7	100,7	.	99,3	97,6	.	104,6	100,5	.
VII-IX.....	103,9	99,5	101,9	102,8	99,6	.	97,4	98,9	.	102,7	99,6	.
X-XII.....	102,9	100,4	102,3	99,9	99,3	.	96,6	97,4	.	99,3	99,3	.
2013 I-III.....	101,3	100,2	100,1	99,2	99,6	.	91,5	97,4	.	99,4	100,0	.
IV-VI.....	100,5	100,4	100,5	98,0	99,4	.	88,9	94,8	.	98,5	99,6	.
VII-IX.....	101,1	100,0	100,6	98,9	100,5	.	88,4	98,3	.	99,6	100,7	.
X-XII.....	100,7	100,0	100,6	98,7	99,1	.	89,9	99,1	.	99,3	99,0	.
2014 I-III.....	100,6	100,2	100,2	98,8	99,7	.	91,1	98,6	.	99,0	99,7	.
IV-VI.....	100,3	100,0	100,1	98,8*	99,5	.	93,9	97,8*	.	98,8	99,5	.
VII-IX.....	99,7	99,5	99,6	98,3	100,0	.	97,8	102,3	.	97,9	99,8	.
2012 VII.....	104,0	99,5	102,1	103,6	99,6	99,9	97,3	100,1	97,9	103,6	99,6	99,3
VIII.....	103,8	99,7	101,8	103,0	100,0	99,9	96,9	98,6	96,5	103,0	100,1	99,4
IX.....	103,8	100,1	101,9	101,8	100,5	100,4	98,1	102,1	98,5	101,5	100,5	99,9
X.....	103,4	100,4	102,3	101,0	99,3	99,7	99,4	97,7	96,2	100,4	99,3	99,2
XI.....	102,8	100,1	102,3	99,9	99,8	99,5	96,4	98,9	95,1	99,3	99,8	99,0
XII.....	102,4	100,1	102,4	98,9	99,4	98,9	94,1	98,9	94,1	98,3	99,3	98,3
2013 I.....	101,7	100,1	100,1	98,8	100,0	100,0	91,2	98,7	98,7	98,8	100,3	100,3
II.....	101,3	100,0	100,0	99,7	100,3	100,3	92,2	100,5	99,2	99,9	100,4	100,7
III.....	101,0	100,2	100,2	99,3	99,7	100,0	91,2	98,3	97,5	99,5	99,8	100,5
IV.....	100,8	100,4	100,6	97,9	99,3	99,3	89,0	96,2	93,8	98,3	99,3	99,8
V.....	100,5	99,9	100,5	97,5	100,1	99,4	88,7	99,9	93,7	97,9	100,1	99,9
VI.....	100,2	100,0	100,5	98,7	100,7	100,1	89,0	98,7	92,5	99,3	100,9	100,8
VII.....	101,1	100,3	100,8	99,2	100,2	100,3	88,0	99,0	91,6	100,0	100,3	101,1
VIII.....	101,0	99,7	100,5	98,9	99,7	100,0	89,3	100,1	91,7	99,5	99,6	100,7
IX.....	101,0	100,1	100,5	98,6	100,1	100,1	87,7	100,2	91,9	99,2	100,1	100,8
X.....	100,8	100,2	100,7	98,6	99,3	99,4	89,4	99,5	91,4	99,2	99,2	100,0
XI.....	100,6	99,8	100,5	98,5	99,7	99,1	90,0	99,6	91,0	99,0	99,7	99,7
XII.....	100,7	100,1	100,7	99,0	99,9	99,0	90,3	99,2	90,3	99,7	100,0	99,7
2014 I.....	100,5	100,1	100,1	99,0	100,0	100,0	92,1	100,7	100,7	99,3	99,9	99,9
II.....	100,7	100,1	100,2	98,6	99,9	99,9	90,8	99,1	99,8	98,8	99,9	99,8
III.....	100,7	100,1	100,3	98,7	99,8	99,7	90,2	97,7	97,5	98,9	99,8	99,6
IV.....	100,3	100,0	100,2	99,3	99,8	99,5	93,2	99,3	96,8	99,3	99,8	99,4
V.....	100,2	99,9	100,1	99,0	99,8	99,3	93,9	100,7	97,5	99,0	99,8	99,2
VI.....	100,3	100,0	100,1	98,2*	99,9*	99,2*	94,7*	99,6*	97,1*	98,0*	99,9*	99,1*
VII.....	99,8	99,8	99,9	97,9	99,9	99,1	97,9	102,3	99,3	97,5	99,8	98,9
VIII.....	99,7	99,6	99,5	98,5	100,3	99,4	97,6	99,8	99,1	98,2	100,3	99,2
IX.....	99,7	100,0	99,4	98,4	100,0	99,4	97,9	100,5	99,6	98,1	100,0	99,2

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 16. b Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15.  
a See methodological notes item 16. b See methodological notes item 15.

TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (cd.)

## SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS	Wskaźnik cen (dok.) Price indices (cont.)									Średnia cena skupu za 1 q w zł Average procurement price per 1 q in zł	
	produkcji sprzedanej przemysłu <sup>a</sup> (dok.) of sold production of industry <sup>a</sup> (cont.)						produkcji budowlano- -montażowej <sup>a</sup> of construction and assembly production <sup>a</sup>				
	wytwarzanie i zaopatrzenie w energię elektryczną, gaz, parę wodną i gorącą wodę <sup>Δ</sup> electricity, gas, steam and air conditioning supply			dostawa wody; gospodarowanie ściekami i odpadami; rekultywacja <sup>Δ</sup> water supply; sewerage, waste management and remediation activities							
	A	B	C	A	B	C	A	B	C		
2011 I-XII.....	103,5	x	.	105,5	x	.	101,0	x	.	74,24	81,99
2012 I-XII.....	105,7	x	.	103,9	x	.	100,2	x	.	74,23	89,34
2013 I-XII.....	99,4	x	.	101,6	x	.	98,2	x	.	55,36	79,67
2012 IV-VI.....	107,2	103,8	.	104,3	100,2	.	100,8	99,9	.	81,83 <sup>b</sup>	85,06 <sup>b</sup>
2012 VII-IX.....	106,0	100,3	.	103,1	99,9	.	99,7	99,5	.	75,86 <sup>c</sup>	87,48 <sup>c</sup>
2012 X-XII.....	105,8	100,1	.	103,4	100,1	.	98,9	99,5	.	74,23 <sup>d</sup>	89,34 <sup>d</sup>
2013 I-III.....	102,2	98,2	.	101,7	101,5	.	98,4	99,4	.	76,75	101,03
2013 IV-VI.....	98,6	100,1	.	101,5	100,0	.	98,0	99,6	.	73,46 <sup>b</sup>	97,81 <sup>b</sup>
2013 VII-IX.....	98,5	100,1	.	101,7	100,1	.	98,1	99,6	.	56,27 <sup>c</sup>	81,93 <sup>c</sup>
2013 X-XII.....	98,4	100,0	.	101,6	100,0	.	98,3	99,6	.	55,36 <sup>d</sup>	79,67 <sup>d</sup>
2014 I-III.....	100,8	100,6	.	100,8	100,7	.	98,4	99,6	.	57,17	75,12
2014 IV-VI.....	101,1*	100,3	.	100,9	100,1	.	98,6	99,8	.	58,27 <sup>b</sup>	76,13 <sup>b</sup>
2014 VII-IX.....	101,1	100,2	.	101,5	100,6	.	99,0	100,0	.	54,88 <sup>c</sup>	69,98 <sup>c</sup>
2012 VII.....	106,4	100,1	105,6	102,9	100,0	102,4	100,1	99,8	99,4	77,98	90,83
2012 VIII.....	105,8	100,0	105,6	103,1	100,4	102,8	99,7	99,8	99,2	73,09	89,70
2012 IX.....	105,8	100,1	105,7	103,3	100,2	103,0	99,3	99,8	99,0	72,30	91,50
2012 X.....	105,8	100,0	105,7	103,6	99,8	102,8	99,1	99,9	98,9	72,64	92,51
2012 XI.....	105,7	100,0	105,7	103,6	99,9	102,7	98,9	99,9	98,8	72,67	97,07
2012 XII.....	105,7	100,0	105,7	102,9	100,2	102,9	98,7	99,9	98,7	74,81	101,68
2013 I.....	102,5	98,3	98,3	102,1	101,3	101,3	98,6	99,8	99,8	76,46	102,50
2013 II.....	102,2	99,9	98,2	101,6	100,1	101,4	98,4	99,8	99,6	76,00	102,13
2013 III.....	102,1	100,0	98,2	101,3	100,1	101,5	98,2	99,8	99,4	77,68	97,94
2013 IV.....	98,6	100,0	98,2	101,1	99,8	101,3	98,1	99,9	99,3	74,01	97,25
2013 V.....	98,6	100,1	98,3	101,5	100,3	101,6	98,0	99,8	99,1	68,46	95,50
2013 VI.....	98,7	100,1	98,4	101,9	99,7	101,3	98,0	99,9	99,0	64,79	89,67
2013 VII.....	98,5	100,0	98,4	101,9	100,1	101,4	98,1	99,9	98,9	53,12	80,62
2013 VIII.....	98,5	100,0	98,4	101,4	99,9	101,3	98,1	99,8	98,7	44,22	64,86
2013 IX.....	98,4	100,0	98,4	101,7	100,4	101,7	98,2	99,9	98,6	49,29	70,47
2013 X.....	98,4	100,0	98,4	101,6	99,8	101,5	98,2	99,9	98,5	51,79	73,42
2013 XI.....	98,4	100,0	98,4	101,7	100,0	101,5	98,3	99,9	98,4	54,26	74,21
2013 XII.....	98,4	100,0	98,4	101,5	100,0	101,5	98,3	99,9	98,3	56,85	76,05
2014 I.....	100,6	100,5	100,5	100,9	100,7	100,7	98,3	99,8	99,8	57,84	75,76
2014 II.....	100,8	100,1	100,6	100,7	99,9	100,6	98,4	99,8	99,6	56,74	74,17
2014 III.....	100,9	100,1	100,7	100,9	100,3	100,9	98,5	99,9	99,5	57,22	75,48
2014 IV.....	101,1	100,2	100,9	100,8	99,8	100,7	98,5	99,9	99,4	60,55	77,86
2014 V.....	101,0	100,0	100,9	100,9	100,3	101,0	98,6	100,0	99,4	59,86	77,83
2014 VI.....	101,0	100,1	101,0	101,0	99,9	100,9	98,7	100,0	99,4	58,48	75,00
2014 VII.....	101,1	100,1	101,1	101,3	100,3	101,2	98,8	100,0	99,4	49,68	66,08
2014 VIII.....	101,1	100,0	101,1	101,5	100,1	101,3	99,1	100,0	99,4	52,43	63,81
2014 IX.....	101,2	100,1	101,2	101,6	100,5	101,8	99,2	100,0	99,4	52,08	63,71

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 15. b Za okres I-VI. c Za okres I-IX. d Za okres I-XII.  
a See methodological notes item 15. b For I-VI period. c For I-IX period. d For I-XII period.



TABL. 45. WYBRANE WSKAŹNIKI OGÓLNOPOLSKIE (dok.)

SELECTED INDICATORS FOR POLAND (cont.)

OKRESY PERIODS		Produkcja sprzedana <sup>a</sup> Sold production <sup>a</sup>				Dynamika nakładów inwe- stycyjnych <sup>bc</sup>  Indices of investment outlays <sup>bc</sup>	Wynik budżetu państwa <sup>b</sup> w mln zł  State budget in balance <sup>b</sup> in mln zł
		przemysłu <sup>d</sup> industry <sup>d</sup>		budowlano-montażowej construction and assembly			
A – analogiczny okres roku poprzedniego = 100 corresponding period of previous year = 100		A	B	A	B	A	
B – okres poprzedni = 100 previous period = 100							
2011	I-XII.....	107,5 <sup>e</sup>	x	111,8 <sup>e</sup>	x	110,6 <sup>e</sup>	-25124,4
2012	I-XII.....	100,5 <sup>e</sup>	x	93,7 <sup>e</sup>	x	97,2 <sup>e</sup>	-30406,7
2013	I-XII.....	102,1 <sup>e</sup>	x	88,9 <sup>e</sup>	x	99,0 <sup>e</sup>	-42194,1
2012	IV-VI.....	102,6	100,5	x	x	107,6	x
	VII-IX.....	99,7	99,2	x	x	104,4	x
	X-XII.....	97,0	103,4	x	x	99,1	x
2013	I-III.....	98,0	95,1	x	x	98,4	x
	IV-VI.....	101,2	103,7	x	x	100,2	x
	VII-IX.....	105,0	103,0	x	x	102,2	x
	X-XII.....	104,5	102,9	x	x	106,1	x
2014	I-III.....	104,9	95,4	x	x	116,3	x
	IV-VI.....	103,7	102,6*	x	x	114,4	
	VII-IX.....	101,8	101,1	x	x	115	
2012	VII.....	105,2	98,1	91,3	92,9	.	-24338,8
	VIII.....	100,2	99,4	94,9	105,7	.	-22911,8
	IX.....	95,2	105,5	82,1	102,2	104,4	-21128,9
	X.....	104,7	107,8	96,4	112,4	.	-34206,1
	XI.....	99,5	95,2	94,6	90,9	.	-30477,2
	XII.....	90,4	87,2	75,1	111,5	99,1	-30406,7
2013	I.....	100,4	105,5	83,9	39,7	.	-8440,9
	II.....	97,9	97,2	88,6	99,7	.	-21684,6
	III.....	97,1	109,3	81,5	120,9	98,4	-24452,7
	IV.....	102,8	97,8	76,9	107,9	.	-31717,0
	V.....	98,2	99,3	72,5	116,3	.	-30951,2
	VI.....	102,8	102,6	81,7	119,1	100,2	-25873,7
	VII.....	106,3	101,5	94,8	107,8	.	-25949,6
	VIII.....	102,2	95,6	88,9	99,2	.	-26811,1
	IX.....	106,3	109,7	95,2	109,4	102,2	-29643,4
	X.....	104,6	106,1	96,8	114,3	.	-39481,2
	XI.....	102,9	93,8	97,1	91,1	.	-38569,1
	XII.....	106,7	90,4	105,8	121,5	106,1	-42194,1
2014	I.....	104,2	103,0	96,1	36,0	.	-2601,1
	II.....	105,3	98,2	114,4	118,6	.	-11718,2
	III.....	105,5*	109,4	117,4	124,2	116,3	-17491,0
	IV.....	105,5	97,8	112,2	103,2	.	-21179,9
	V.....	104,4	98,3	110,0	114,0	.	-22362,6
	VI.....	101,8*	100,0*	108,0	116,8*	114,4	-25298,6*
	VII.....	102,4	102,1	101,1	100,9	.	-26403,2
	VIII.....	98,1	91,5	96,4	94,6	.	-24603,5
	IX.....	104,2	116,5	105,6	119,8	115,0	-22444,6

a Patrz wyjaśnienia metodyczne pkt 24. b Dane za okresy narastające. c Patrz uwagi ogólne pkt 20. d Patrz uwagi ogólne pkt 11. e Dane dotyczą pełnej zbiorowości.

a See methodological notes item 24. b Data on accrued base. c See general notes item 20. d See general notes item 11. e Data cover complete statistical population.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH  
BASIC DATA ON VOIVODSHIPS

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ludność <sup>a</sup> – stan w dniu 30 VI 2014 r. <i>Population <sup>a</sup> – as of June 30, 2014</i>			Bezrobotni zarejestrowani – stan w końcu września 2014 r. <i>Unemployed persons, registered – end of September 2014</i>			Udział osób bez prawa do zasiłku w ogólnej liczbie bezrobot- nych w%  <i>Share of people without the right to benefits in the total number of unemployed in %</i>	Liczba zarejestro- wanych bezrobot- nych na 1 ofertę pracy we wrześniu 2014 r.  <i>Number of unemployed persons, registered per 1 job advertis- ment in September 2014</i>	Bezrobotni – we wrześniu 2014 r. <i>Unemployed persons – in September 2014</i>	
	ogółem <i>grand total</i>	miasta <i>urban areas</i>	wieś <i>rural areas</i>	ogółem <i>total</i>		w % cywil- nej ludności aktywnej zawodowo <sup>b</sup>  <i>in % of civil economical- ly active population <sup>b</sup></i>			nowo zarejestro- wani <i>newly registered</i>	wyrejestro- wani <i>outflow</i>
	w tys. <i>in thous.</i>			XII 2013 = =100					w tys. <i>in thous.</i>	
<b>POLSKA .....</b>	<b>38484,0</b>	<b>23244,5</b>	<b>15239,4</b>	<b>1821,9</b>	<b>84,4</b>	<b>11,5</b>	<b>87,4</b>	<b>21</b>	<b>242,8</b>	<b>274,1</b>
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie.....	2908,5	2016,7	891,8	125,7	81,9	10,9	84,9	11	17,8	21,0
Kujawsko-pomorskie.....	2090,8	1253,3	837,5	126,4	84,2	15,7	86,3	21	18,1	19,7
Lubelskie.....	2151,8	996,5	1155,4	113,9	85,0	12,4	92,8	35	13,4	15,4
<b>Lubuskie.....</b>	<b>1020,8</b>	<b>644,6</b>	<b>376,2</b>	<b>47,4</b>	<b>79,3</b>	<b>12,8</b>	<b>85,0</b>	<b>15</b>	<b>8,0</b>	<b>9,0</b>
Łódzkie.....	2508,5	1588,2	920,2	128,4	84,7	12,1	87,8	24	14,7	18,1
Małopolskie.....	3364,2	1636,8	1727,4	137,3	83,5	9,8	88,4	26	17,9	20,6
Mazowieckie.....	5324,5	3420,7	1903,8	254,6	89,9	10,0	87,4	29	27,8	31,2
Opolskie.....	1002,6	522,0	480,5	42,7	82,8	12,0	86,8	11	7,0	8,0
Podkarpackie.....	2128,5	880,3	1248,2	132,3	85,8	14,3	89,5	41	16,1	18,6
Podlaskie.....	1193,3	721,3	472,1	60,3	85,1	13,1	90,8	36	7,2	8,3
Pomorskie.....	2298,8	1494,3	804,5	95,2	83,4	11,2	85,9	20	14,0	14,8
Śląskie.....	4593,4	3552,2	1041,1	178,7	85,8	9,8	87,5	14	24,9	27,7
Świętokrzyskie.....	1265,4	565,9	699,5	76,0	84,3	14,3	88,0	37	9,8	11,7
Warmińsko-mazurskie.....	1445,5	856,2	589,3	93,9	81,0	18,2	84,5	36	12,8	14,1
Wielkopolskie.....	3469,5	1914,7	1554,8	118,0	81,5	7,9	86,1	14	18,4	21,1
Zachodniopomorskie.....	1718,0	1180,9	537,1	91,1	82,1	15,2	85,8	20	15,0	14,9

<sup>a</sup> Dane o ludności zbilansowano na podstawie wyników Narodowego Spisu Powszechnego Ludności i Mieszkań 2011 oraz danych ze sprawozdawczości bieżącej z ruchu naturalnego i migracji ludności. <sup>b</sup> Szacowanej na koniec każdego miesiąca.

<sup>a</sup> Data concerning population are compiled on the basis of results of Population and Housing Census 2011 as well as current reporting data on vital statistics and population migration. <sup>b</sup> Estimated as of the end of each month.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ruch naturalny ludności w okresie I-VI 2014 r. Vital statistics in the period I-VI 2014									
	małżeństwa marriages	urodzenia żywe live births	zgony deaths		przyrost naturalny <sup>a</sup> natural increase <sup>a</sup>	małżeństwa marriages	urodzenia żywe live births	zgony deaths		przyrost naturalny <sup>a</sup> natural increase <sup>a</sup>
			ogółem total	w tym niemowląt <sup>b</sup> of which infants <sup>b</sup>				ogółem total	w tym niemowląt <sup>bc</sup> of which infants <sup>bc</sup>	
	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers					na 1000 ludności per 1000 population				
<b>POLSKA .....</b>	<b>67042</b>	<b>183315</b>	<b>188316</b>	<b>811</b>	<b>-5001</b>	<b>3,48</b>	<b>9,53</b>	<b>9,79</b>	<b>4,42</b>	<b>-0,26</b>
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie.....	4956	13224	15113	60	-1889	3,41	9,09	10,39	4,54	-1,30
Kujawsko-pomorskie .....	3658	9766	10081	52	-315	3,50	9,34	9,64	5,32	-0,30
Lubelskie.....	3878	9622	11133	42	-1511	3,60	8,94	10,34	4,36	-1,40
<b>Lubuskie.....</b>	<b>1720</b>	<b>4805</b>	<b>4859</b>	<b>19</b>	<b>-54</b>	<b>3,37</b>	<b>9,41</b>	<b>9,52</b>	<b>3,95</b>	<b>-0,11</b>
Łódzkie.....	3821	11258	14854	56	-3596	3,04	8,97	11,83	4,97	-2,86
Małopolskie.....	6042	16904	14780	60	2124	3,59	10,06	8,79	3,55	1,26
Mazowieckie .....	9093	27652	26620	105	1032	3,42	10,40	10,01	3,80	0,39
Opolskie .....	1741	4159	4880	20	-721	3,47	8,29	9,73	4,81	-1,44
Podkarpackie.....	3755	9779	9390	48	389	3,53	9,19	8,82	4,91	0,37
Podlaskie .....	2267	5394	5905	22	-511	3,80	9,04	9,89	4,08	-0,86
Pomorskie.....	4158	12071	9987	41	2084	3,62	10,51	8,70	3,40	1,81
Śląskie .....	8259	20843	23670	118	-2827	3,59	9,07	10,30	5,66	-1,23
Świętokrzyskie .....	2045	5225	6815	17	-1590	3,23	8,25	10,76	3,25	-2,51
Warmińsko-mazurskie .....	2483	6821	6519	34	302	3,43	9,43	9,02	4,98	0,42
Wielkopolskie .....	6257	18140	15648	76	2492	3,61	10,46	9,02	4,19	1,44
Zachodniopomorskie.....	2909	7652	8062	41	-410	3,39	8,91	9,38	5,36	-0,48

a Różnica między liczbą urodzeń żywych a liczbą zgonów w danym okresie. b Dzieci w wieku poniżej 1 roku. c Na 1000 urodzeń żywych.  
a Number of live births minus deaths in a given period. b Children under the age of 1. c Per 1000 live births.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Ceny wybranych produktów rolnych i zwierząt gospodarskich uzyskiwane przez rolników na targowiskach we wrześniu 2014 r. <i>Market-place prices of selected agricultural products and livestock in September 2014</i>							
	ziarno pszenicy <i>wheat grain</i>		ziarno żyta <i>rye grain</i>		ziemniaki jadalne późne <i>late edible potatoes</i>		prosię na chów <i>piglet</i>	
	w zł za 1dt <i>zł per dt</i>	IX 2013 = 100	w zł za 1dt <i>zł per dt</i>	IX 2013 = 100	w zł za 1dt <i>zł per dt</i>	IX 2013 = 100	w zł za 1szt. <i>zł per head</i>	IX 2013 = 100
<b>POLSKA .....</b>	<b>79,11</b>	<b>89,2</b>	<b>58,76</b>	<b>88,1</b>	<b>76,91</b>	<b>64,9</b>	<b>162,01</b>	<b>91,6</b>
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie.....	80,00	100,0	.	x	86,96	65,1	.	x
Kujawsko-pomorskie.....	74,68	100,1	60,23	124,7	84,95	75,4	154,29	89,8
Lubelskie.....	70,07	84,4	51,58	84,4	83,12	74,8	154,00	95,9
<b>Lubuskie.....</b>	<b>80,53</b>	<b>86,3</b>	<b>63,75</b>	<b>68,3</b>	<b>83,07</b>	<b>66,9</b>	.	<b>x</b>
Łódzkie.....	76,04	87,1	49,61	78,6	60,02	52,6	155,50	85,0
Małopolskie.....	83,69	89,0	75,30	88,8	74,46	68,4	184,29	90,0
Mazowieckie.....	80,30	91,8	51,01	90,7	70,04	54,3	147,07	89,9
Opolskie.....	74,15	77,1	73,33	100,0	78,14	60,1	.	x
Podkarpackie.....	83,55	87,5	62,50	77,2	80,91	66,3	191,82	107,1
Podlaskie.....	78,69	92,6	53,85	92,7	67,05	60,3	156,97	90,4
Pomorskie.....	83,75	94,1	65,00	98,1	90,82	74,9	.	x
Śląskie.....	85,00	86,5	70,43	84,5	72,79	58,2	211,67	92,7
Świętokrzyskie.....	69,85	83,9	53,75	82,1	61,78	59,3	169,74	92,7
Warmińsko-mazurskie.....	87,50	101,4	66,25	110,4	87,83	63,3	158,75	87,5
Wielkopolskie.....	82,84	89,8	64,40	93,7	78,95	70,9	157,69	88,0
Zachodniopomorskie.....	70,00	81,7	72,00	83,7	94,14	78,3	.	x

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Zwierzęta gospodarskie – stan w czerwcu 2014 Livestocks - as of June 2014							
	bydło cattle				trzoda chlewna pigs			
	razem total		w tym krowy on which cows		razem total		w tym lochy na chów of which sows for breeding	
	w tys. szt. in thous. heads	VI 2013=100	w tys. szt. in thous. heads	VI 2013=100	w tys. szt. in thous. heads	VII 2013=100	w tys. szt. in thous. heads	VII 2013=100
<b>POLSKA .....</b>	<b>5920,4</b>	<b>101,0</b>	<b>2479,1</b>	<b>98,0</b>	<b>11724,1</b>	<b>105,0</b>	<b>1008,8</b>	<b>101,1</b>
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie.....	107,0	104,1	42,7	101,2	201,1	96,4	28,0	102,6
Kujawsko-pomorskie.....	503,8	102,9	161,4	99,9	1320,9	105,8	125,1	97,9
Lubelskie.....	362,7	101,6	154,1	98,2	616,7	108,3	59,8	110,1
<b>Lubuskie.....</b>	<b>79,7</b>	<b>101,7</b>	<b>30,9</b>	<b>97,1</b>	<b>155,8</b>	<b>106,9</b>	<b>13,0</b>	<b>106,2</b>
Łódzkie.....	464,4	103,1	207,5	106,4	1057,0	108,9	79,4	111,5
Małopolskie.....	169,5	94,4	86,6	88,7	190,4	89,8	25,5	91,2
Mazowieckie.....	1146,1	105,7	536,4	99,0	1005,4	105,6	80,4	90,3
Opolskie.....	114,6	101,5	43,1	102,9	420,3	102,8	38,9	101,3
Podkarpackie.....	94,9	98,1	55,5	92,6	192,4	109,8	19,5	112,6
Podlaskie.....	947,8	99,1	450,2	95,9	354,1	101,0	30,8	96,9
Pomorskie.....	201,3	101,0	72,7	97,7	756,7	106,8	74,0	101,9
Śląskie.....	118,8	97,4	45,8	94,5	252,3	102,9	23,6	99,8
Świętokrzyskie.....	159,1	96,2	61,9	95,7	242,8	106,9	31,4	113,8
Warmińsko-mazurskie.....	457,8	101,5	207,2	103,7	528,0	101,5	50,7	101,0
Wielkopolskie.....	889,3	96,6	282,1	91,6	4134,6	104,9	299,4	100,2
Zachodniopomorskie.....	103,6	111,6	41,0	109,6	295,6	106,1	29,1	106,9

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-IX 2014									
	przemysł <sup>a</sup> industry <sup>a</sup>						budownictwo construction			
	produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment		przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		produkcja sprzedana sold production		przeciętne zatrudnienie average paid employment	
	w mln zł in mln zł	I-IX 2013 = 100	w tys. in thous.	I-IX 2013 = 100	w zł in zł	I-IX 2013 = 100	w mln zł in mln zł	I-IX 2013 = 100 <sup>b</sup>	w tys. in thous.	I-IX 2013 = 100
<b>POLSKA .....</b>	<b>866155,0</b>	<b>103,4</b>	<b>2469</b>	<b>100,9</b>	<b>4016,43</b>	<b>103,5</b>	<b>120227,8</b>	<b>107,4</b>	<b>408</b>	<b>92,2</b>
<i>POLAND</i>										
Dolnośląskie.....	77312,9	102,7	207	101,6	4381,18	104,3	8183,9	109,7	27	91,9
Kujawsko-pomorskie.....	36177,9	104,6	123	99,2	3448,53	104,1	4504,0	109,1	21	94,5
Lubelskie.....	22248,3	102,2	90	101,0	3740,43	103,0	3118,6	83,6	17	93,5
<b>Lubuskie.....</b>	<b>21833,9</b>	<b>115,5</b>	<b>67</b>	<b>107,3</b>	<b>3482,28</b>	<b>103,7</b>	<b>1286,7</b>	<b>104,8</b>	<b>6</b>	<b>95,9</b>
Łódzkie.....	50919,0	100,9	165	100,2	3747,63	103,8	5042,6	110,5	19	90,8
Małopolskie.....	57150,3	100,9	175	100,6	3842,28	102,6	10028,4	105,7	38	93,1
Mazowieckie.....	181186,6	100,0	346	102,9	4628,67	103,5	36954,6	107,1	85	91,9
Opolskie.....	16479,0	106,0	52	99,8	3653,55	105,4	2082,3	119,9	8	109,3
Podkarpackie.....	27672,9	102,4	117	99,7	3422,24	105,7	4138,4	112,2	19	94,0
Podlaskie.....	15721,3	107,2	47	100,9	3330,44	104,7	3508,6	119,2	10	99,3
Pomorskie.....	60246,7	108,5	132	102,3	4038,70	104,3	7203,5	119,9	26	92,0
Śląskie.....	137744,8	101,0	429	98,5	4577,27	102,5	13915,7	108,1	58	88,3
Świętokrzyskie.....	17403,3	107,9	60	99,5	3443,63	103,1	3129,6	101,5	11	88,8
Warmińsko-mazurskie.....	20946,9	104,7	77	101,9	3297,33	104,3	2178,6	111,5	12	91,6
Wielkopolskie.....	99042,5	106,4	299	102,2	3757,97	103,3	11755,6	102,8	38	91,7
Zachodniopomorskie.....	24068,6	103,9	83	100,2	3556,72	104,4	3196,7	103,3	13	94,7

a Patrz uwagi ogólne pkt 11. b Wskaźniki dynamiki obliczono na podstawie wartości w cenach bieżących.  
a See general notes item 11. b Index numbers are calculated on the basis of value at current prices.

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (cd.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	I-IX 2014		Mieszkania oddane do użytkowania w okresie I-IX 2014 r. Dwellings completed in the period I-IX 2014					
	budownictwo (dok.) construction (cont.)		mieszkania dwellings			powierzchnia użytkowa mieszkań usable floor area		
	przeciętne wynagrodzenia miesięczne brutto average monthly gross wages and salaries		razem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction	razem total		w tym budownictwo indywidualne of which private construction
	w zł in zł	I-IX 2013 = 100	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	I-IX 2013 = 100	w liczbach bezwzględnych in absolute numbers	w tys. m <sup>2</sup> in thous. m <sup>2</sup>	I-IX 2013 = 100	w tys. m <sup>2</sup> in thous. m <sup>2</sup>
<b>POLSKA .....</b>	<b>3821,10</b>	<b>104,1</b>	<b>100138</b>	<b>98,1</b>	<b>55525</b>	<b>10347</b>	<b>95,1</b>	<b>7705</b>
<i>POLAND</i>								
Dolnośląskie.....	4237,38	106,5	9505	78,7	4422	890	84,1	587
Kujawsko-pomorskie.....	3312,24	102,4	4448	96,6	2748	452	93,5	356
Lubelskie.....	3088,47	102,5	3882	88,2	2881	437	93,6	379
<b>Lubuskie.....</b>	<b>3083,46</b>	<b>103,6</b>	<b>2170</b>	<b>97,3</b>	<b>1303</b>	<b>213</b>	<b>93,6</b>	<b>165</b>
Łódzkie.....	3334,73	110,3	4673	101,0	3501	567	99,3	490
Małopolskie.....	3388,87	102,3	11126	100,0	6112	1143	95,4	872
Mazowieckie.....	4970,26	105,3	21956	111,1	8199	2039	101,4	1208
Opolskie.....	3566,67	113,3	1315	100,6	1063	172	100,5	157
Podkarpackie.....	3125,84	103,2	4691	107,0	3612	549	104,5	488
Podlaskie.....	3940,44	104,5	2836	103,5	1522	310	110,2	235
Pomorskie.....	3484,79	100,2	6768	79,7	3487	687	82,8	491
Śląskie.....	3555,96	100,7	7375	94,6	5130	894	91,7	743
Świętokrzyskie.....	3335,10	104,3	2481	141,5	1749	255	112,5	217
Warmińsko-mazurskie.....	3169,88	103,4	3020	100,9	1623	290	93,8	217
Wielkopolskie.....	3793,59	105,7	9875	101,2	5802	1054	93,6	795
Zachodniopomorskie.....	3500,09	106,2	4017	99,7	2371	397	94,5	304

TABL. 46. PODSTAWOWE DANE O WOJEWÓDZTWACH (dok.)

BASIC DATA ON VOIVODSHIPS (cont.)

WOJEWÓDZTWA VOIVODSHIPS	Podmioty gospodarki narodowej <sup>a</sup> - stan w dniu 30 IX 2014 r. National economy entities <sup>a</sup> - as of 30 IX 2014											
	ogółem grand total	przed- siębior- stwa pań- stwowe state owned enter- prises	spół- dzielnie coope- ratives	spółki handlowe commercial companies								osoby fizyczne prowa- dzące działal- ność gospo- darczą natural persons conduct- ing econom- ic activity
				ogółem grand total	z udzia- łem kapitału zagran- icznego with foreign capital partici- pation	akcyjne joint stock			z ograniczoną odpowiedzialnością limited liability			
						razem total	w tym of which		razem total	w tym of which		
							jednooso- bowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion		jednooso- bowe Skarbu Państwa sole-share holder companies of the State Treasury	z udziałem kapitału zagranicz- nego with foreign capital participa- tion	
<b>POLSKA .....</b>	<b>4102768</b>	<b>161</b>	<b>17595</b>	<b>405416</b>	<b>82400</b>	<b>10785</b>	<b>167</b>	<b>1797</b>	<b>337875</b>	<b>168</b>	<b>78452</b>	<b>2956600</b>
<i>POLAND</i>												
Dolnośląskie.....	349668	12	1376	33093	7386	851	10	118	27900	9	7090	234045
Kujawsko-pomorskie.....	191865	6	974	14113	1816	361	9	41	11794	4	1708	142379
Lubelskie.....	170765	5	1163	11192	1448	259	6	30	8890	4	1372	128865
<b>Lubuskie.....</b>	<b>109745</b>	<b>1</b>	<b>486</b>	<b>9321</b>	<b>2829</b>	<b>157</b>	<b>2</b>	<b>27</b>	<b>8043</b>	<b>4</b>	<b>2757</b>	<b>77460</b>
Łódzkie.....	239152	3	994	18188	3163	450	4	50	14637	15	3042	180383
Małopolskie.....	355540	20	1134	31391	4705	770	7	101	24795	12	4400	262944
Mazowieckie.....	735412	67	3129	124676	32704	3800	47	863	107021	41	31075	493576
Opolskie.....	99643	2	488	6553	1478	134	2	33	5470	6	1414	71577
Podkarpackie.....	161879	2	815	10210	1464	254	5	26	8010	5	1374	121379
Podlaskie.....	98202	1	502	5850	729	117	3	18	4250	4	692	76013
Pomorskie.....	274755	6	1056	27621	4672	841	10	141	23705	4	4453	197157
Śląskie.....	460679	9	1172	43083	6659	1221	28	149	35534	19	6345	335154
Świętokrzyskie.....	109955	4	504	5923	631	224	11	26	4605	1	585	84685
Warmińsko-mazurskie.....	123131	3	738	7567	1040	149	5	7	6187	5	1012	87672
Wielkopolskie.....	402302	14	1946	39418	6874	917	11	125	32164	25	6477	300184
Zachodniopomorskie.....	220075	6	1118	17217	4802	280	7	42	14870	10	4656	163127

<sup>a</sup> Bez osób prowadzących gospodarstwa indywidualne w rolnictwie.  
<sup>a</sup> Excluding persons tending private farms in agriculture.